PLACE STE-FOY JE SUIS UNIQUE

MAGAZINE

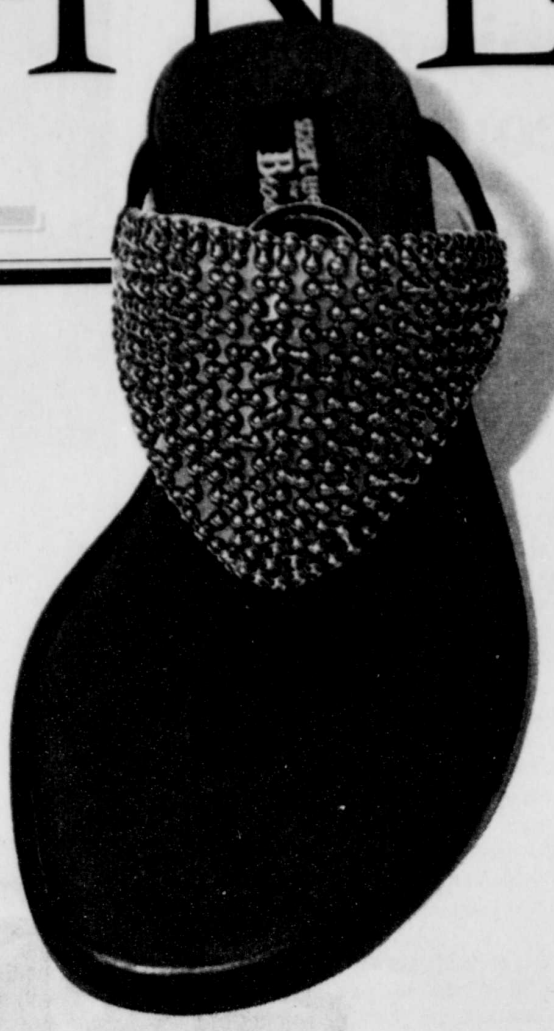
mannequin virtuel www.bsf.ca Ailes

LES TONGS...
de l'Orient à l'Occident

■ Une vague d'orientalisme baigne la mode de la tête aux pieds. Maquillage et parure corporels, sari indien, jupe-sarong, tunique chinoise, l'Orient marche vers Occident chaussé de tongs ludiques, sophistiquées ou ultratechno en PVC.



Tongs à semelles compensées. Boutique Pegabo.



Tongs avec empeigne de maille métallique. Boutiques Browns.



LE SOLEIL STEVE DECHENES

Tongs fleuries. Boutique Aldo.



Sylvie Corriveau

Collaboration spéciale

Sans contredit les chaussures les plus anciennes du monde, cinq fois millénaires, les tongs font un retour très remarqué cet été sur la scène de la mode. L'histoire des tongs remonte à l'Égypte, 3000 ans avant J.-C. Fabriquées alors en papyrus, en feuille de palmier ou de roseau tressés, ou encore en or... si l'on naissait couronné, les tongs ont depuis parcouru tous les continents. C'est dans les années 50 qu'elles débarquent en Europe aux pieds des Français revenus d'Indochine et plus tard aux États-Unis dans le sac à dos des G.I. rentrés du Vietnam.

Au Québec, les tongs familièrement appelées des « babouches » ou des « gougounes » ont connu leurs heures de gloire dans les années 60 et 70. Plusieurs se rappelleront les douloureuses blessures qu'elles provoquaient entre les orteils lorsqu'on les enfilait pour la première fois, mais aussi cette grande liberté qu'elles offraient à nos pieds lorsque se pointaient les beaux jours de l'été. En prime, elles flottaient, si on les portait pour se baigner...

EXTRÊME SIMPLICITÉ

Minimalistes, une semelle et une lanière de plastique, légères, ne pesant que quelques grammes, et bon marché, les tongs doivent leur succès à leur extrême simplicité. Portées par la vague hippie, les « babouches » de plastique aux couleurs bonbons se transforment par la suite en sandales indiennes en cuir brut.

Appréciées pour leur côté pratique et leurs prix très abordables

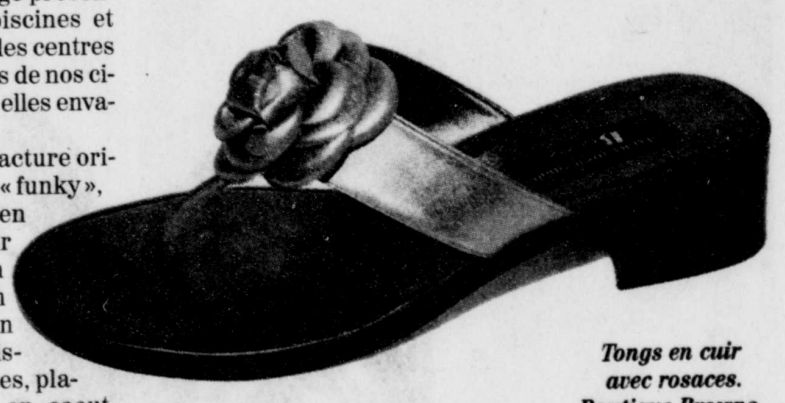
Appréciées pour leur côté pratique et leurs prix très abordables, les tongs de notre enfance n'ont jamais véritablement disparu des étalages des magasins. Si au cours des dernières années, elles étaient davantage présentes sur le pourtour des piscines et dans les salles de douches des centres sportifs, que sur les trottoirs de nos cités urbaines, aujourd'hui... elles envahissent les rues !

Intemporelles dans leur facture originale, décorées de fleurs « funky », en plastique transparent, en nylon, en paille ou en cuir tressés, avec empeignes en mailles métalliques, en billes de bois, en cuir ou en néoprène, les tongs se hissent sur des semelles minces, plate-forme ou compensées en caoutchouc ou en PVC ou encore se font plus chic montées sur des petits talons. Cet été, offrez-vous la liberté et laissez chanter vos pieds au rythme de vos... tongs tongs tongs !



PHOTO, O. MAUFFREY

Tongs en plastique transparent. Collection Chanel.



Tongs en cuir avec rosaces. Boutique Browns.



Tongs avec courroies en nylon. Boutique Pegabo.

LES COULISSES DE LA MODE

La famille Versace empêche la publication d'une biographie du couturier

Frédéric Bichon
Agence France-Presse

NEW YORK — La famille Versace est parvenue à nouveau à empêcher que l'on porte atteinte à son image « glamour » en bloquant par des menaces de procès la publication d'une biographie non autorisée du couturier assassiné, a-t-on appris récemment de sources concordantes à New York.

Undressed: The Life and Times of Gianni Versace, devait paraître le 1er juillet, 15 jours avant le deuxième anniversaire de l'assassinat du couturier à Miami, mais l'éditeur Little, Brown y a renoncé devant les menaces de procès brandies par la famille Versace, a-t-on appris de mêmes sources.

« Mi-mars, nous avons reçu des lettres nous menaçant d'actions en justice », a indiqué Little, Brown, filiale du groupe Time Warner, dans un communiqué. L'éditeur affirme avoir décidé en conséquence, et en accord avec l'auteur, de renoncer à publier.

« La famille Versace avait monté une énorme campagne judiciaire contre le livre », a expliqué à l'AFP son auteur, le journaliste Christopher Mason. « Ils craignaient des informations sur la vie privée et les affaires de Gianni Versace et de la famille », a-t-il précisé.

Les Versace ont ces dernières années gagné plusieurs actions en justice contre des publications britanniques qui avaient notamment écrit sur les liens présumés entre le couturier et la mafia.

Les avocats de Donatella et Santo Versace, la soeur et le frère de Gianni qui règnent aujourd'hui sur l'empire de 560 millions de dollars, ont contacté les personnes mentionnées dans la page de remerciements, « les menaçant de procès et tentant de les convaincre de revenir sur les déclarations » qu'elles avaient faites au journaliste ou à ses collaborateurs, a précisé M. Mason.

« Compte tenu de l'immense pouvoir économique que les Versace continuent d'exercer dans le monde entier, il est admirable que certains de ceux qui ont été approchés aient résisté à la pression », a-t-il ajouté.

Lors d'une réunion à New York la semaine dernière, « les avocats des Versace se sont présentés avec deux douzaines de lettres dans lesquelles des sources rétractaient leurs déclarations », a-t-on indiqué à l'AFP de source proche de l'auteur.

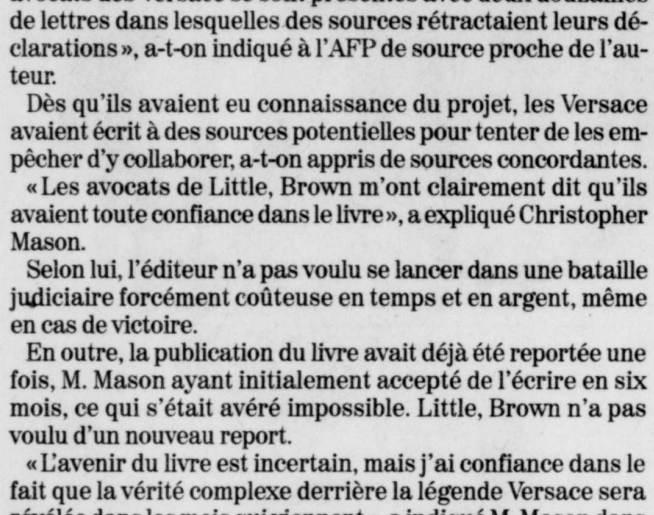
Dès qu'ils avaient eu connaissance du projet, les Versace avaient écrit à des sources potentielles pour tenter de les empêcher d'y collaborer, a-t-on appris de sources concordantes.

« Les avocats de Little, Brown m'ont clairement dit qu'ils avaient toute confiance dans le livre », a expliqué Christopher Mason.

Selon lui, l'éditeur n'a pas voulu se lancer dans une bataille judiciaire forcément coûteuse en temps et en argent, même en cas de victoire.

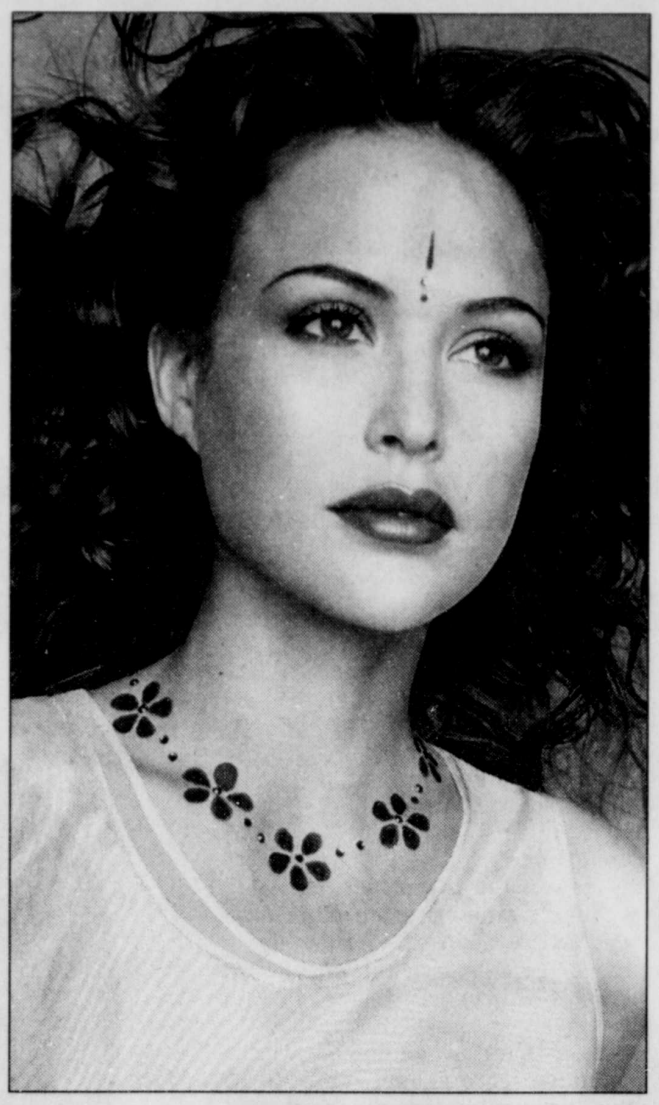
En outre, la publication du livre avait déjà été reportée une fois, M. Mason ayant initialement accepté de l'écrire en six mois, ce qui s'était avéré impossible. Little, Brown n'a pas voulu d'un nouveau report.

« L'avenir du livre est incertain, mais j'ai confiance dans le fait que la vérité complexe derrière la légende Versace sera révélée dans les mois qui viennent », a indiqué M. Mason dans un communiqué. Comme il en a récupéré tous les droits, une publication chez un autre éditeur est toujours possible.



ARCHIVES LE SOLEIL

Naomi Campbell et Gianni Versace.



Maquillage corporel estival

Pour moins de 10$, Maybelline propose pour l'été plusieurs produits de maquillage pour sublimer le corps. Le « Shimmer Makeup » est un gel brillant qui dépose sur la peau ou les cheveux une pluie d'étoiles; le « Body Jewels » est une sélection de pierres brillantes autocollantes que l'on peut fixer sur le visage pour scintiller de mille feux; le kit « Nail Decals », c'est une douzaine de décalques ornés de motifs attrayants que l'on peut appliquer sur les ongles des doigts ou des pieds; le « Semi-Permanent Body Tattoo », c'est un traceur à pointe biseautée qui permet de tracer avec précision un mehndi. Ces produits de maquillage corporel et bien d'autres sont en vente dans la plupart des pharmacies. **S.C.**



Un collant virtuel pour les jambes

Pour l'été, L'Oréal lance sa gamme « Body Make Up », des produits de maquillage pour enluminer le corps. Cette collection comprend des crayons pour dessiner des motifs sur le visage, un traceur mehndi avec des pochoirs, une crème qui contient des micro paillettes pour faire briller le corps et un produit révolutionnaire, le « Collant virtuel ». Ultra fluide, le « Collant virtuel », s'applique comme une crème sur les jambes pour leur donner ce bel éclat d'un hâle doré. Les produits de la gamme « Body Make Up » de L'Oréal sont en vente dans les pharmacies et les grands magasins. **S.C.**

Ongles pailletés

Il n'y a pas que le visage et le corps qui s'illuminent, les ongles aussi. Pour l'été, les produits de cosmétique Serge Louis Alvarez lancent un tout nouveau vernis à ongles qui jumelle les effets nacrés « Transparent Nacre Coat » et pailletés « Paillette Coat ». Ces deux vernis s'utilisent individuellement ou en superposition pour un éclat irisé. En vente au prix de 17,50$ chez Eaton, dans les instituts de beauté Matis et Algologie. **S.C.**

Touche d'éclat « bonne mine »

Après avoir lancé l'an dernier le bâton « Minute Makeup », la compagnie Estée Lauder vient de mettre sur le marché « Minute Blush », un fard à joues en bâton crème, qui permet d'ajouter au visage une touche d'éclat. Facile à utiliser, il s'estompe du bout des doigts ou avec une éponge; léger et diaphane, il donne une couleur naturelle, qui reste impeccable durant plusieurs heures. « Minute Makeup » d'Estée Lauder est offert en six nuances au prix de 32,50$. **S.C.**



La coloration au masculin

En 1998, un rapport d'AC Nielson indiquait que les ventes canadiennes de produits de coloration pour les cheveux conçus pour les hommes avaient augmenté de 10% dans les pharmacies. Pour répondre à cette croissance, L'Oréal vient d'ajouter à sa gamme de coloration Féria quatre nuances développées spécialement pour les hommes et qui donnent à la chevelure une couleur à « multi-reflets » ; « Camel », « Cola Cerise » et « Gothique » sont des couleurs plus dramatiques, alors que « Blond Beach » donne un blond pur décoloré. Facile d'utilisation, Féria affiche sa couleur en 25 minutes. La gamme Féria pour hommes est en vente dans les pharmacies et les grandes surfaces à travers le Canada au prix de 12,99$. **S.C.**

MÉTÉO

Environnement Canada / Environment Canada

QUÉBEC AUJOURD'HUI

Maximum aujourd'hui: 27
Minimum la nuit prochaine : 14

Averses et risques d'orages débutant en après-midi.
Vents du SO de 15 à 30 km/h.

DEMAIN

Maximum le jour : 24
Minimum la nuit: 11

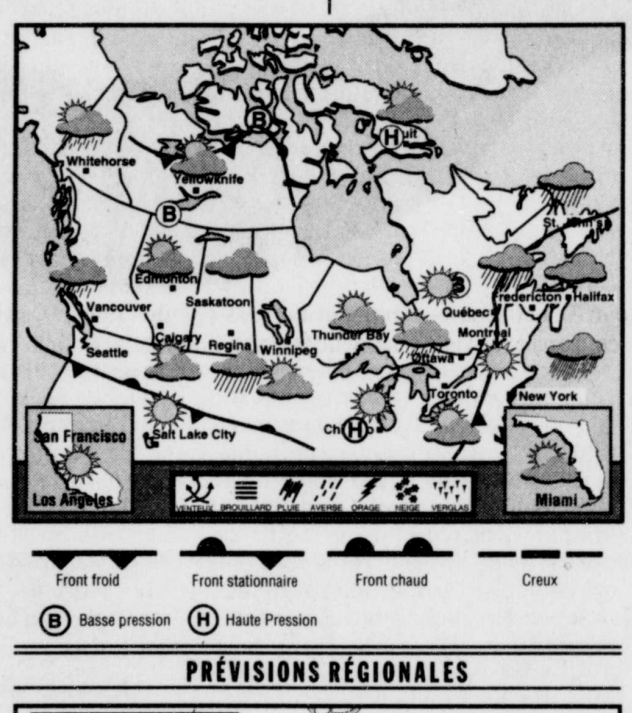
Ciel variable.
Vent léger et varaible.

JEUDI

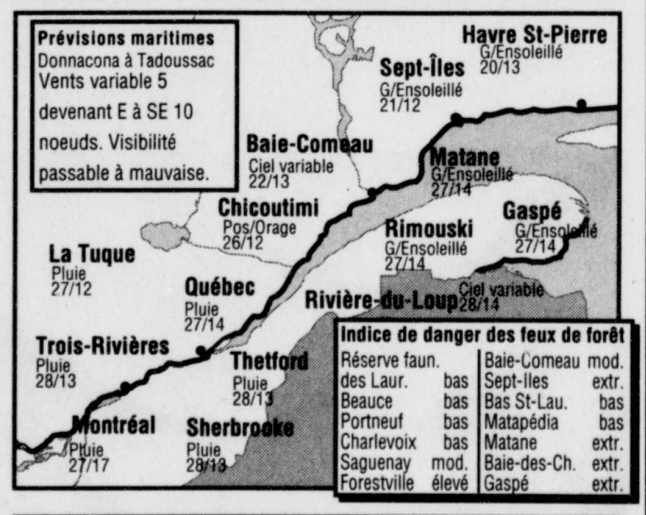
Ciel variable
Max: 25 Min: 14

VENDREDI

Pluvieux
Max: 26



PRÉVISIONS RÉGIONALES



ALMANACH QUOTIDIEN

Maximum hier:	21	
Minimum hier	19	
Normale le jour:	24	
Normale la nuit:	12	
Record max. pour auj.:	33	1963
Record min. pour auj.:	3	1988

Pluie (jusqu'à 13h00 hier)

Ce mois-ci:	140,5 mm
L'an dernier:	121,1 mm
Cet été:	178,8 mm
Été dernier:	148.6 mm

04h53 Durée du jour: 15h52 20h45

Indice UVB: 7.9 élevé

Coup de soleil (en minutes) 60 | 30 | 15 | 10

2 4 6 8 10

06 juil. 13 juil. 20 juil. 28 juil.

Lune: lever: 21h13 coucher: 05h40

AU SOLEIL

AUJOURD'HUI

Atlantic City	Orages	28/20
Boston	Nua.	30/20
Cape Cod	Nua.	32/20
Daytona Bch.	Soleil	33/22
Hampton Bch.	Averse	27/17
Miami	Soleil	32/25
Myrtle Bch.	Nua.	30/24
Ocean City	Orages	28/20
Old Orchard	Averse	27/17
Orlando	Soleil	33/22
Plattsburg	Orages	28/18
Virginia Bch.	Soleil	33/24
Wells	Averse	27/17
Wildwood	Averse	27/17

AU CANADA

AUJOURD'HUI

Yellowknife	Soleil	22/10
Whitehorse	Averse	16/7
Vancouver	Averse	18/11
Edmonton	Vari.	20/7
Calgary	Vari.	20/6
Saskatoon	Nua.	18/10
Regina	Averse	18/8
Winnipeg	Vari.	21/10
Thunder Bay	P/Ng.	21/8
Toronto	P/Ng.	26/14
Ottawa	Averse	25/13
Fredericton	Averse	29/17
Charlotte.	Averse	25/17
Saint-Jean	Pluie	17/11

DANS LE MONDE

AUJOURD'HUI

Amsterdam	Nua.	19/13
Beijing	Vari.	32/24
Berlin	Soleil	23/16
Buenos Aires	Nua.	12/6
Londres	Nua.	20/11
Los Angeles	Soleil	22/14
Madrid	Soleil	32/14
Mexico	Soleil	28/15
Moscou	Soleil	28/18
New Delhi	Soleil	37/26
New York	Nua.	31/24
Paris	Nua.	24/16
Rome	Vari.	26/18
Washington	Soleil	33/24

LES MARÉES

Sept-Îles	Rimouski
02h49 H 2.9m	03h11 H 4.1m
09h22 B 0.4m	09h47 B 0.8m
15h15 H 2.1m	15h41 H 3.3m
20h58 B 0.5m	21h26 B 1.0m
Demain	Demain
03h26 H 2.9m	03h47 H 4.1m
09h57 B 0.4m	10h21 B 0.7m
15h51 H 2.1m	16h17 H 3.4m
Québec	Grondines
02h16 B 0.6m	05h16 B 1.4m
07h27 H 5.0m	09h54 H 3.5m
14h57 B 0.4m	18h31 B 1.5m
20h03 H 4.4m	22h34 H 2.9m
Demain	Demain
02h54 B 0.7m	06h02 B 1.5m
08h03 H 5.0m	10h30 H 3.6m
15h35 B 0.5m	19h12 B 1.5m

État des routes — Info-travaux, 648-7766

MARDI SOIR À LA TÉLÉ

Réseau	Câb.	17h00	17h30	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
(2) (TQS)	13	Le Grand Journal		Pas de vac	Indices pens.	Partis pour l'été	Catastrophes	**Cinéma: ARRÊTE OU MA MÈRE VA TIRER**				Pas de vacances	Grand journal	110%	**Cinéma: ENRAGÉ**	
(3) (CBS)	21	Seinfeld	Friends	News		Evening News	Ent. Tonight	Jag		60 Minutes		Jag		News	The Late Show With David Letterman	
(4) (TVA)	7	Le Grand Jeu		Le TVA	Scènes de rue	Monde chiens	Bec et museau	Ally McBeal		Grands procès II: L'affaire Dion		Le TVA	Terre 2: L'homme de ses rêves		Sports/Loto	Pub
(5) (NBC)	23	Oprah		News	Nightly News	Jeopardy	Wheel of...	3rd Rock	Newsradio	Just Shoot Me	Will & Grace	Dateline NBC		News	The Tonight Show With Jay Leno	
(M5)	15	Journal suisse	Pyramide	Voilà Paris	Bons baisers	Journal Fr 2	Ça se discute: Faut-iil tout céder à sa passion?				Temps présent: flics et hommes		Journal belge	Le cercle		
(6) (CBC)	12	Jonovision	The Simpsons	Newswatch		Golf: le Skins Game						The National/CBC News		National Update	Late Newswatch	**THE ROSE RENT**
(11) (R.-C.)	6	Watatatow	Lingo	Québec ce soir	La folie douce	Tête de l'emploi	Jardin d'aujour.	Orgueil et préjugés (2e de 5)		Coup d'oeil: Comme des chiens...		Téléjournal/Le Point/Météo		Sport	**Cinéma: GAS FOOD LODGING**	
(12) (CTV)	25	Hollywood Sq.	Seinfeld	Pulse		Access Hollyw.	Conrad Bloom	Monica Freire In Concert		Just Shoot Me	Will & Grace	The City		CTV News	Pulse/Sports	Pub
(15) (TQc)	8	Teletubbies	Bout du monde	Monde merveilleux de Disney		Montagne	Zone X	Le tour des mondes		**Cinéma: MAC**				C'est mon histoire: Racket au lycée/En pleine nature		
(20) (GLOBAL)	3	One On One Live	Ready Or Not	Global News	National News	Addams Family	Ent. Tonight	3rd Rock...	Family Guy	Dharma & Greg	Bob & Margaret	King Of The Hill	South Park	Psi Factor: The Donor		Hercules
(22) (ABC)	22	The Simpsons		M*A*S*H	ABC News	M*A*S*H	Frasier	Home Improv.	The Hughleys	Spin City.	NYPD Blue			News/Hollywood	Nightline	Politically Incorrect
(57) (PBS)	20	Zoom	Bill Nye	World News	Nightly Report	The Newshour		Masterpiece Theatre: Qhe Moonstone				Berkeley Square		World News	Charlie Rose	
Canal D	31	Bonanza		Contact animal: haut de la girafe		Histoires d'aventures: Titanic		Trésors: Joyaux de Habsbourg		Biographies: Mozart		Carnets de vol: Oiseaux de guerre		Bonanza		**LA MALÉDICTION...**
Canal Vie	35	La vie en vrac		Combat chefs	Les copines...	Tango		**Ciné-cure: POUR L'AMOUR DE JOSHUA**				Table ronde	Chicago Hope		Les copines	**UN LONG CHEMIN**
Musimax	32	MusiMax collection		Rythmes du monde		Ed Sullivan	Pop up vidéo	Musicographie: Georg Solti		Clips thématiques: Années 70		Motown Live		Musicographie: Georg Solti		Pop up vidéo
MusiquePlus	30	Clip	Watt	Interfax	Clip	Platine		NME - Premier Revue		Clip	M'as-tu vu?	Beavis &...	La courbe	Interfax	Clip	Platine
RDI	19	Aujourd'hui		Euronews	Capital-actions	Le monde ce soir		Les pèlerins de Compostelle		Journal RDI	RDI à l'écoute		Le Canada aujourd'hui			Téléjournal
RDS	33	115h30-GP de France		Plein air	Sports 30 mag	Baseball des Expos: les Braves d'Atlanta rencontrent les Expos à Montréal						Sports 30 mag		Dern. édition	Golf: le Skins Game	

Deux jeunes stylistes se taillent un commerce sur mesure

Boutique Zygote s'installe dans un secteur branché du Plateau Mont-Royal

JENNIFER PATTERSON
Presse canadienne

■ MONTRÉAL — Cachée parmi les boutiques de vêtements de qualité du très branché Plateau Mont-Royal, se trouve une nouvelle boutique débordante d'articles originaux, abordables et à la mode. La boutique Zygote offre une sélection unique de vêtements de qualité habillés, de ville et d'intérieur dans un décor rétro-futuriste rappelant les dessins animés des Jetsons.

La collection de la boutique, allant des robes bain-de-soleil (110$) aux vestes kangourou en tissu éponge turquoise (60$), est assez limitée, car toutes ces créations sont confectionnées avec soin dans l'arrière-boutique par les propriétaires, deux jeunes stylistes qui ont eu l'audace de poursuivre leurs rêves.

Frédérik Grant et Nadia Ménard, qui envisageaient d'ouvrir leur propre boutique depuis trois ans déjà, ont finalement décidé de faire le grand saut en octobre dernier. « Il ne fait aucun doute que toute personne qui veut devenir styliste rêve de posséder sa propre boutique », affirme Frédérik Grant, qui est âgé de 28 ans. Nadia Ménard explique qu'ils ont agi par impulsion. « Nous avions toujours voulu le faire, mais si nous avions attendu trop longtemps, cela ne serait peut-être jamais arrivé. »

La liberté de présenter sa collection dans un environnement qui réflète la personnalité du styliste

Tout ce qui se trouve dans la boutique a été conçu par eux, du décor mariant des imprimés animaliers et des points bleus aux cartes professionnelles. Même la musique lente a été soigneusement sélectionnée de façon à créer l'ambiance recherchée.

Les deux partenaires, dans la vie comme en affaires, se sont rencontrés alors qu'ils étudiaient en création de mode au collège LaSalle de Montréal et ont obtenu leur diplôme il y a cinq ans avec l'espoir de faire carrière comme styliste. Toutefois, comme bon nombre de leurs pairs, ils ont été confrontés à la dure réalité du marché du travail.

Nadia Ménard, aujourd'hui âgée de 25 ans, a travaillé comme couturière pour quelques petits ateliers, alors que Frédérik Grant a dessiné des robes de nuit avant de concevoir des patrons par ordinateur.

LE CADRE PARFAIT

Pendant trois ans, ils ont vendu leurs créations par l'entremise d'autres boutiques, mais ils rêvaient de le faire dans un cadre plus approprié à leur vision. Selon Frédérik Grant, le fait de travailler pour un tiers imposait trop de restrictions et le couple voulait plus qu'un gagne-pain.

« Nous voulions être plus créatifs », dit-il.

« Ce qui m'apporte le plus de satisfaction ce sont les styles qui sortent le plus de l'ordinaire », ajoute-t-il en expliquant comment ils essaient d'apporter une touche originale même aux styles les plus classiques en utilisant des tissus jazzés. « Mon amie aime beaucoup les couleurs. Nous apprécions les tissus aux couleurs vives. »

Sur ces paroles, des étudiantes de l'école de mannequins entrent pour faire ajuster leur tenue en vue d'un défilé de mode. L'une d'elles porte une robe sans manche à la hauteur du genou inspirée des années 1960 avec des rubans ornant les épaules (95$). Le visage de Grant s'illumine. « Voilà la récompense de notre travail », dit-il. Quelques instants après, un mannequin masculin émerge de la salle d'essayage en s'émerveillant du pantalon en tissu extensible turquoise brillant qu'il porte (125$).

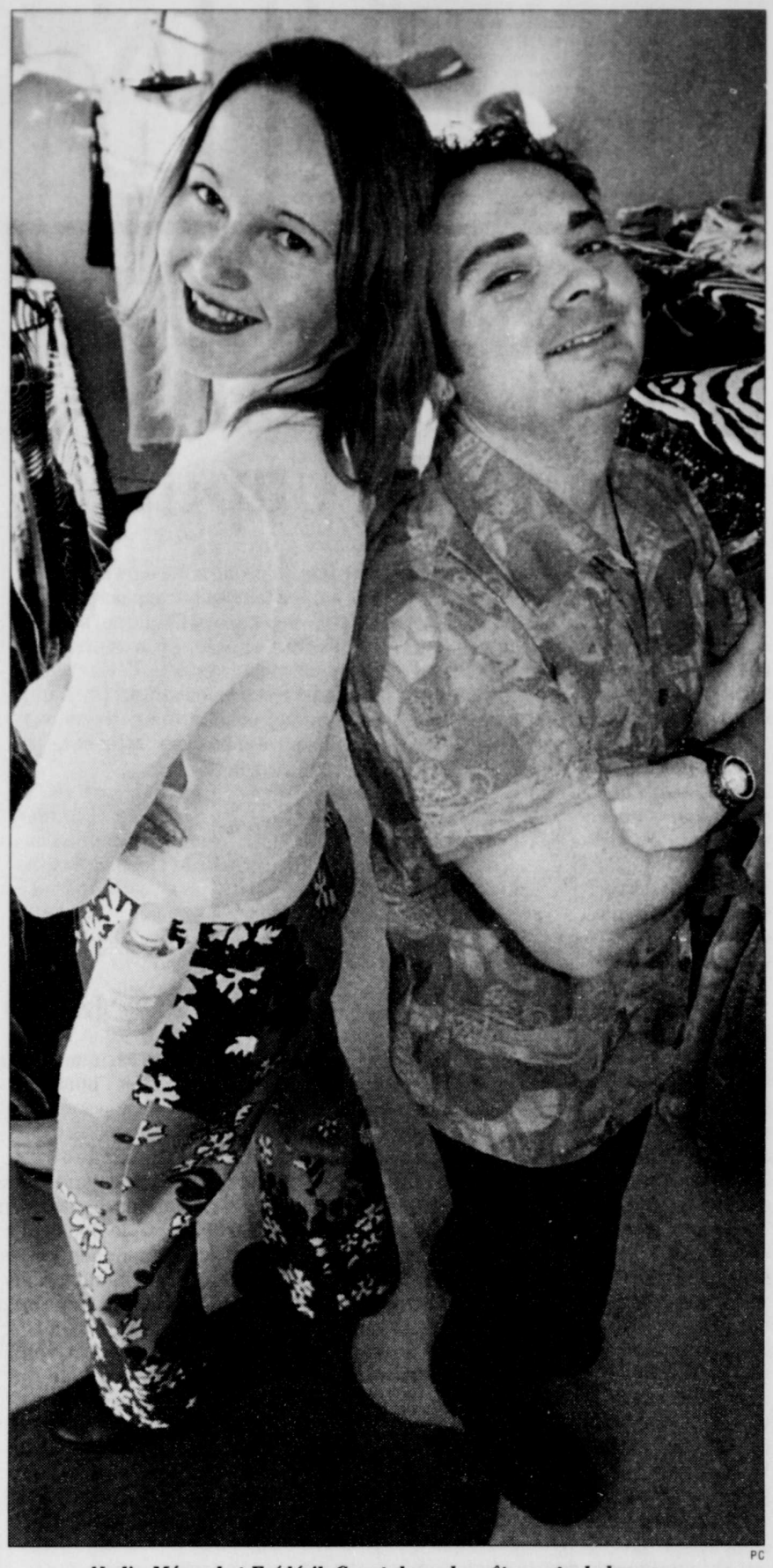
Denise Labrie, porte-parole d'un organisme de promotion de la mode québécoise, est d'accord sur le fait qu'une boutique est l'arme secrète d'un styliste, car elle lui offre la liberté de présenter toute sa collection dans un environnement qui reflète son style personnel. « La boutique permet au styliste de présenter les vêtements qu'il préfère dans un décor et une ambiance qu'il aime », explique-t-elle. « La boutique est l'image. »

Bien que Denise Labrie n'ait jamais visité la boutique Zygote, elle affirme que la stratégie du couple est le meilleur test pour déterminer si leurs créations peuvent concurrencer le reste de l'industrie. « Souvent, le styliste possède un atelier en arrière-boutique, ce qui lui permet de recueillir immédiatement les commentaires des clients qui achètent ses vêtements », explique Denise Labrie, dont l'organisme a servi de tremplin à la carrière de stylistes tels que Philippe Dubuc, Lino Catalano et Nadya Toto.

TORONTO, NEW YORK

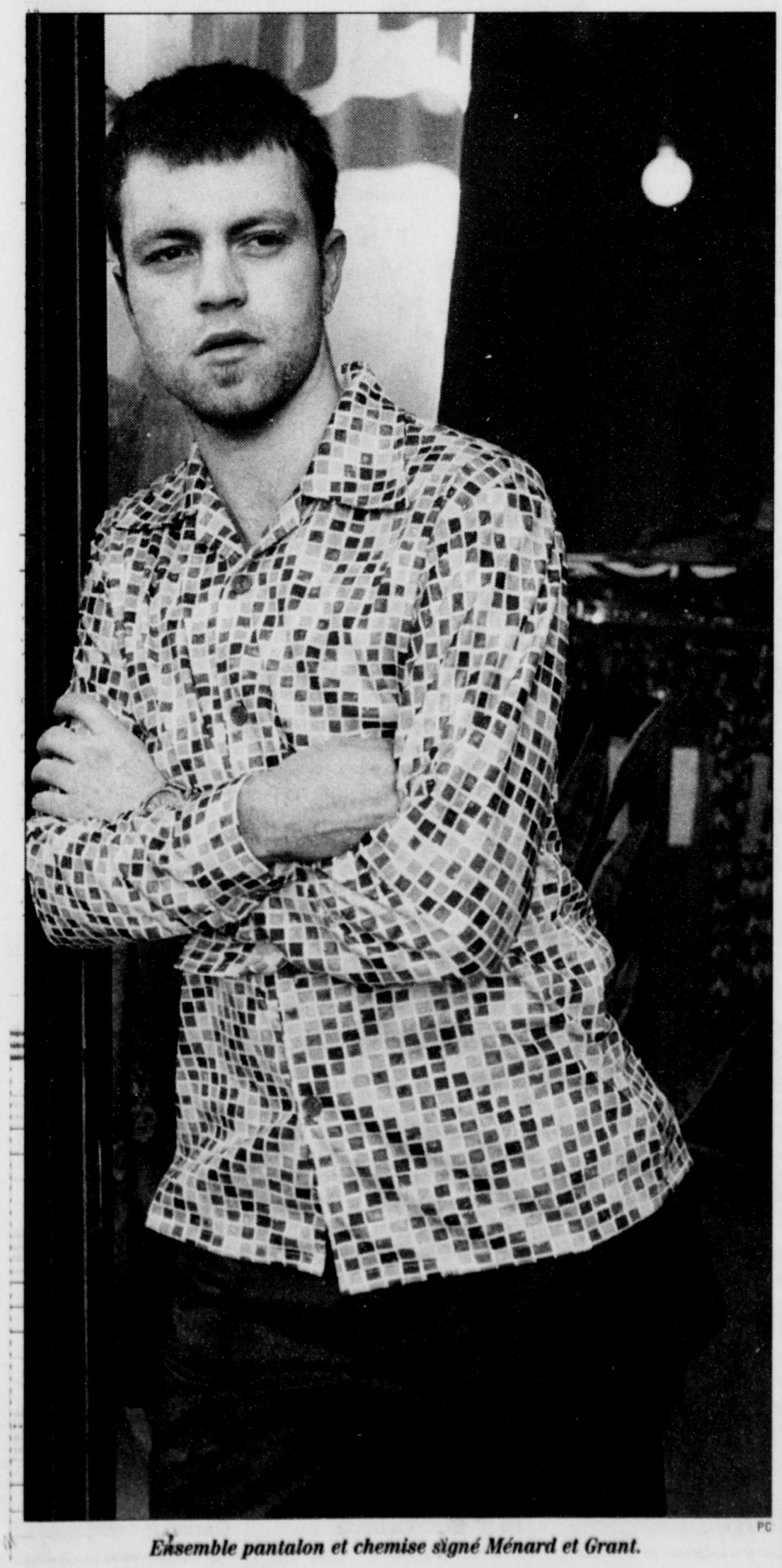
L'enthousiasme de Grant et Ménard semble leur avoir aidé à lancer leur entreprise. « Au début, nous avions du mal à joindre les deux bouts », admet Frédérik Grant, qui doit toujours travailler comme pigiste pour arriver à payer les factures. Maintenant, le couple s'efforce de bâtir sa clientèle, qui est principalement composée de femmes dans la vingtaine et la trentaine.

Frédérik Grant raconte que les semaines passent tellement vite qu'ils n'ont pas le temps de faire autre chose. Et, malgré leurs débuts récents, il indique que son amie et lui n'ont pas l'intention de se fermer des portes. Leur prochain objectif est de prendre de l'expansion et, éventuellement, d'ouvrir des boutiques à Toronto, New York et même en Europe.



PC

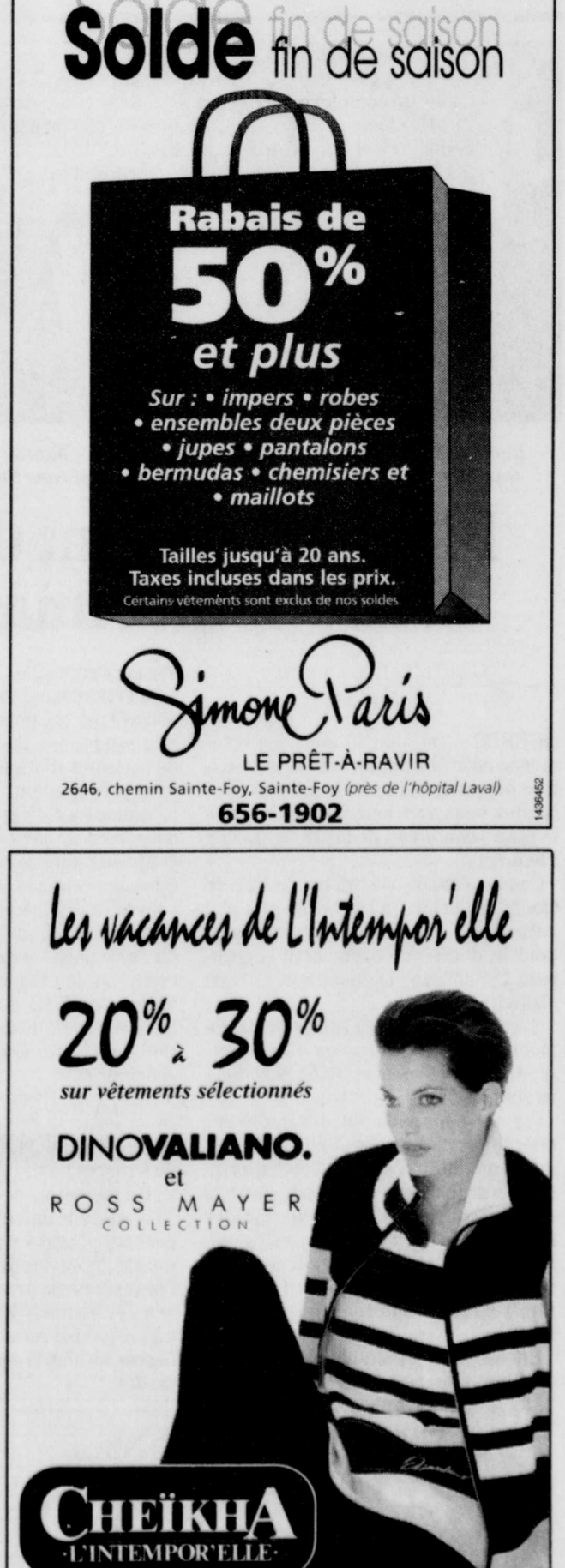
Nadia Ménard et Frédérik Grant dans des vêtements de leur cru, à leur boutique de Montréal.



PC

Ensemble pantalon et chemise signé Ménard et Grant.







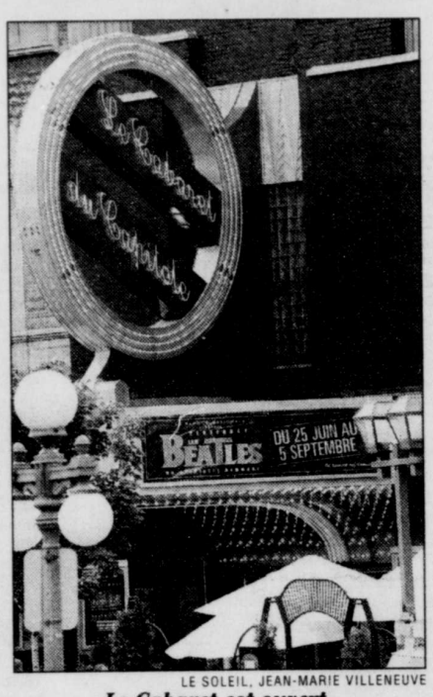


ARTS SPECTACLES

Rafraîchi, l'ancien Paris devient le Cabaret du Capitole

MICHÈLE LAFERRIÈRE
Le Soleil

QUÉBEC — L'enseigne ronde surplombe toujours la marquise. De grands miroirs ornent encore les murs du grand hall. Les portes battent inlassablement au passage des spectateurs. Oui, l'ancien cinéma de Paris est facilement reconnaissable sous ses nouveaux atours de Cabaret du Capitole. À vrai dire, seuls les relents de crasse et de vieux pop corn se sont évaporés.



LE SOLEIL, JEAN-MARIE VILLENEUVE
Le Cabaret est ouvert.

« On a maquillé les lieux », précise Jean Pilote, directeur général du Capitole et copropriétaire des lieux avec Guy Cloutier. Les deux hommes ont investi près de 2 millions $, « sans subvention, sans prêt garanti et sans financement bancaire », dans l'acquisition et la rénovation du cinéma de Paris, voisin du Capitole, à la place D'Youville. Sa grande salle a été transformée en cabaret de 500 sièges. Mais les deux petites salles, à l'étage, sont demeurées dans l'état de délabrement qui prévaut depuis des années. Dans deux ou trois ans, elles deviendront des chambres d'hôtel.

Le plancher du cinéma a été récuré, les salles de bains et les paliers ont été rajeunis, la scène a été agrandie, on a mis sur les tables les nappes rouges et les petites lampes à l'huile caractéristiques du Capitole, on a repeint les murs, acheté un système d'éclairage et une nouvelle sonorisation. Bref on a fait une sacrée toilette à cette nouvelle salle que ses proprios estiment parfaite pour la relève.

Hier, Jean Pilote et Guy Cloutier ont procédé à l'ouverture officielle de cette bâtisse érigée en 1949, trois mois après en avoir pris possession. Ils ont précisé que l'humour et la chanson y seraient toujours à l'honneur et que de nombreuses soirées corporatives pourraient se tenir en ses murs. Le Capitole offre déjà des forfaits repas avec le restaurant La Pointe des Amériques, qui communique avec le hall du Cabaret. « C'est une salle idéale pour roder des spectacles, croit Guy Cloutier. À part la salle Octave-Crémazie du Grand Théâtre, il n'y a pas de salle intermédiaire à Québec. »

Cet été, pendant que les gens applaudiront *Elvis Story* au Capitole, la formation *Yesterday... Les Beatles* donnera 40 représentations au Cabaret d'ici le 5 septembre.


LE SOLEIL, RAYNALD LAVOIE
L'occasion était belle pour trinquer : dans l'ordre, Chantale Gilbert et Yvan Gauthier, du Conseil des métiers d'art et la comédienne Nathalie Gascon.

Plein Art revient dans la rue Saint-Amable

CAROLINE SAVARD
Le Soleil

QUÉBEC — Du 5 au 15 août, les vêtements, meubles, bijoux faits main et autres objets de veine artisanale auront rendez-vous avec leurs amateurs sous le grand chapiteau de la 19e édition de Plein Art.

Comme l'année précédente, la Ville de Québec bouclera la rue Saint-Amable, entre des Parlementaires et d'Artigny, pour la durée de l'événement regroupant 135 artisans-exposants et 170 000 visiteurs.

Succédant à Charles Biddle Jr., la comédienne Nathalie Gascon (*Cornemuse*, *Virginie*, *Urgence I* et *II*) parrainera l'exposition.

Parmi les nouveautés, des conférences-midi sur les métiers artisanaux, de même qu'une « création collective en direct » sur le thème « Les strates de la mémoire », à laquelle participeront les finissants de l'École-atelier de Céramique de Québec, l'École-atelier de Sculpture de Québec et le Centre de formation Textile et Reliure de l'est du Québec.

L'École-atelier de Joaillerie de Québec et l'Institut québécois d'ébénisterie s'associeront aussi à Plein Art 99.

Le Prix d'excellence sera à nouveau octroyé par le Conseil des métiers d'art à la production démontrant au public des qualités d'originalité, d'innovation et de présentation.

Comme par le passé, les kiosques regorgeront de jeux, jouets, vêtements, chapeaux, bijoux, chaussures, céramiques, porcelaines, bibelots, meubles et oeuvres d'art de tout genre.

Interdit de séjour l'an dernier au parc du Parlement — site d'exposition habituel — par la Commission de la capitale nationale (CCN), en raison de travaux, Plein Art avait dû déménager ses pénates un peu à la va-vite sur la rue Saint-Amable.

Selon Yvan Gauthier, directeur général du Conseil des métiers d'art du Québec, le déménagement impromptu de l'événement avait entraîné une baisse de fréquentation de l'ordre de 10 à 15 %.

La querelle entre Plein Art et la CCN est maintenant « chose du passé », soutient M. Yvan Gauthier, en précisant que l'organisme de promotion de la capitale a cette année filé un coup de pouce aux organisateurs en ce qui concerne l'accès au site, la signalisation et la promotion.


ARCHIVES LE SOLEIL
Malgré l'adaptation de son répertoire aux nouvelles réalités sociales et politiques de son pays, le succès de cette chorale, composée de 55 membres de l'armée russe, s'est quelque peu effrité.

Au diapason de l'histoire russe

Le chœur de l'Armée rouge de retour après 10 ans d'absence

LAURA-JULIE PERREAULT
Le Soleil

■ MONTRÉAL — Le chœur de l'Armée rouge a relégué aux oubliettes toutes les chansons révolutionnaires de son répertoire. Il les a remplacées par une série de chants orthodoxes, proscrits sous le régime communistes. « C'est tout à fait à l'image de la nouvelle Russie », convient un de ses membres.

À l'autre bout du fil, dans sa Moscou natale, le colonel Vadim Avdeev admet que le chœur de l'Armée rouge a suivi l'évolution de son pays, en pleine renaissance religieuse. « Notre chœur a beaucoup changé, nous avons essayé de nous distancer le plus possible de l'idéologie. » Pour le spectacle qui sera présenté le 3 juillet à la salle Albert-Rousseau, c'est donc à un répertoire composé de pièces folkloriques, liturgiques et classiques, européennes aussi bien que russes, que le public de Québec peut s'attendre.

Malgré l'adaptation de son répertoire aux nouvelles réalités sociales et politiques de son pays, le succès de cette chorale, composée de 55 membres de l'armée russe, s'est quelque peu effrité.

« Si on enlevait Moscou et Saint-Pétersbourg de la carte, nous sommes encore populaires, mais dans les deux capitales, notre renommée est moindre car la jeune génération est plus attirée par la musique populaire moderne que par l'art choral. » Bon an, mal an, ils donnent tout de même de 10 à 15 concerts pour les civils en plus de donner des représentations devant l'armée.

Malgré quelques signes de fléchissement, Vadim Avdeev garde espoir. « Le fait que le Chœur ne se soit pas désintégré après 1991 est une bonne chose. Peu d'institutions ont survécu. Le Bolshoï fait aussi partie des exceptions », s'enthousiasme M. Avdeev. La culture se porte très bien en Russie. « Même si les gens n'ont plus d'argent, ils vont quand même à l'opéra, au théâtre. » Le prix moyen d'un billet pour un spectacle est souvent entre 2 à 10 $ en Russie et des dizaines de salles de spectacle ont toujours pignon sur rue à Moscou.

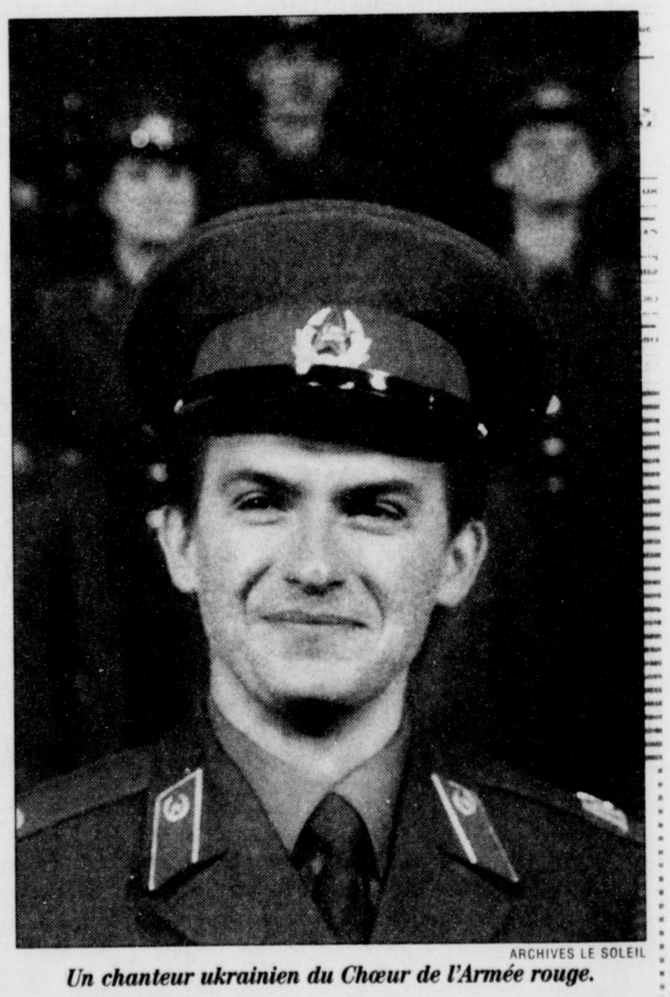
Pour l'amour de la musique, comme ses collègues, Vadim Avdeev s'est enrôlé dans l'armée à sa sortie du Conservatoire, il y a 12 ans, dans le seul but de faire partie de ce célèbre chœur. Pendant l'ère communiste, un théâtre moscovite leur était réservé en permanence. Ils étaient de tous les grands événements et des compositeurs travaillaient pour eux. « Maintenant, nous avons une certaine liberté artistique que nous n'avions pas avant, mais nous n'avons plus les ressources qui nous étaient allouées », nuance le colonel.

Des tournées qui leur permettent de... boucler leurs fins de mois

Aujourd'hui, les chanteurs du Chœur doivent compter sur leurs tournées internationales pour boucler leurs fins de mois. « Nous n'avons aucun privilège par rapport au reste de l'armée », avance prudemment M. Avdeev. Pas la mer à boire lorsqu'on sait que les soldats russes gagnent en moyenne de 50 $ à 100 $ par mois... quand ils sont payés.

« NATACHA » CHOQUETTE

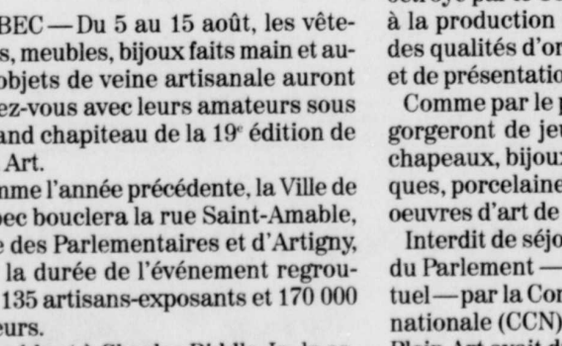
« Quand j'ai enregistré un disque avec eux à Saint-Pétersbourg, plusieurs d'entre eux faisaient du taxi illégal pour


ARCHIVES LE SOLEIL
Un chanteur ukrainien du Chœur de l'Armée rouge.

arriver », se rappelle Nathalie Choquette. La soprano les accompagnera dans les trois spectacles qu'ils donneront au Québec. Elle prêtera sa voix comme soliste à bon nombre de pièces tirées entre autres de *Carmina Burana* et du répertoire de Dvorák et de Rimski-Korsakov.

Pour celle qui trouve les Russes très beaux, de son propre aveu, cette collaboration n'est pas banale. « Ça me fait rougir d'émotions, de bonheur. J'avais le disque quand j'étais petite et j'ai vécu en Russie avec mes parents lorsque j'étais adolescente. Il y a un lien émotif inexplicable qui va être là. » Son père, grand linguiste, a toujours été fasciné par la culture slave. C'est en partie à Moscou que la cantatrice a perfectionné son art, se pliant à la discipline draconienne de son professeur, Viviella Gromova. Elle se rappelle tout le branle-bas de combat qui entourait alors le Chœur. « On les voyait à la télévision, on les entendait à la radio, ils étaient partout. »

En plus du Québec, où il n'a pas fait d'apparition depuis 1989, la France, l'Israël et la Belgique sont sur l'itinéraire estival du chœur de la « krasnaya armia ». Au Québec, ils s'arrêteront d'abord à Trois-Rivières, à l'International de l'art vocal, ce soir, puis au Festival de Lanaudière, le 2 juillet. Ils seront alors accompagnés par l'Orchestre symphonique de Trois-Rivières. À Québec, le 3 juillet, ils seront flanqués d'un pianiste.


Météo Conseil
1 900 565-4455
* Frais applicables
Beau temps, mauvais temps, toujours présent
Environnement Canada
Environment Canada
1433094

686-3311

Délais requis de parution

Annonces classées ordinaires : avant 17 h 30 du lundi au jeudi; avant 13 h le vendredi pour publication du samedi.

Annonces classées grands formats : avant 16 h (deux jours ouvrables avant la date de publication). Ajouter une journée de plus si une épreuve est nécessaire.

Corrections, annulations : une journée (ouvrable) avant publication.

LES ANNONCES CLASSÉES

Télécopieur: **686-3322** Interurbain gratuit: **1-800-463-2116** sur PLACE, par la POSTE: **LE SOLEIL** 925, chemin St-Louis, C.P. 1547, succursale Terminus, (Québec) G1K 7J6

www.lesoleil.com

Annonce incomplète?

DÈS LA PREMIÈRE JOURNÉE, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à la première parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.
LE SOLEIL se réserve le droit de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable par la direction.

IMMEUBLES 098-349

Visites libres....098
VENDRE MAISONS SEULES
Ancienne-Lorette....100
Beauport....101
Cap-Rouge/St-Augustin....102
Centre-ville....103
Charlesbourg....104
Condominiums....105
Côte-de-Beaupré/Île d'Orléans....106
Duberger/Les Saules....107
Lebourgneuf/Le Mesnil/ Charlesbourg-Ouest....108
Limoilou....109
Loretteville/Neufchâtel....110
Montcalm....111
Rive-Sud....112
St-Émile/Lac-St-Charles/ Stoneham/Lac-Beauport....113
Saint-Jean-Baptiste....114
Saint-Sauveur....115
Sainte-Foy....116
Sillery....118
Val-Bélair....119
Vanier....120
Vieux-Port/Champlain....121
Vieux-Québec/Haute-ville....122
Banlieue et autres secteurs....123
RECHERCHÉ/ÉCHANGE:....138
Reprises de finance....140
À VENDRE MAISONS À REVENUS
Ancienne-Lorette....150
Beauport....151
Cap-Rouge/St-Augustin....152
Centre-ville....153
Charlesbourg....154
Côte-de-Beaupré/Île d'Orléans....156
Duberger/Les Saules....157
Lebourgneuf/Le Mesnil/ Charlesbourg-Ouest....158
Limoilou....159
Loretteville/Neufchâtel....160
Montcalm....161
Rive-Sud....162
St-Émile/Lac-St-Charles/ Stoneham/Lac-Beauport....163
Saint-Jean-Baptiste....164
Saint-Sauveur....165
Sainte-Foy....166
Sillery....168
Val-Bélair....169
Vanier....170
Vieux-Port/Champlain....171
Vieux-Québec/Haute-ville....172
Banlieue et autres secteurs....173
Résidences personnes retraitées....185
RECHERCHÉ/ÉCHANGE:....188
Reprises de finance....189
AUTRES PROPRIÉTÉS
Chalets-condos/villégiature....200
Fermes....202
Maisons de campagne....204
Maisons mobiles et usinées....206
Terrains....208
Terres....210
Villégiature hors Québec....212
RECHERCHÉ/ÉCHANGE:....214
PROPRIÉTÉS COMMERCIALES ET INDUSTRIELLES
Bureaux....230
Bureaux à frais partagés....232
Commerces....234
Entrepôts....236
Locaux....238
Propriétés commerciales....240
RECHERCHÉ/ÉCHANGE:....242
Services immobiliers....245
À LOUER LOGEMENTS
Ancienne-Lorette....250
Beauport....251
Cap-Rouge/St-Augustin....252
Centre-ville....253
Charlesbourg....254
Condominiums....255
Côte-de-Beaupré/île d'Orléans....256
Duberger/Les Saules....257
Lebourgneuf/Le Mesnil/ Charlesbourg-Ouest....258
Limoilou....259
Loretteville/Neufchâtel....260
Montcalm/St-Jean-Baptiste....261
Rive-Sud....262
St-Émile/Lac-St-Charles/ Stoneham/Lac-Beauport....263
Saint-Jean-Baptiste....264
Saint-Sauveur....265
Sainte-Foy....266
Sillery....268
Val-Bélair....269
Vanier....270
Vieux-Port/Champlain....271
Vieux-Québec/Haute-ville....272
Banlieue et autres secteurs....273
Maisons à louer....282
Résidences personnes retraitées....285
À partager: maison ou logement....287
RECHERCHÉ:....288
À LOUER CHAMBRES
Ancienne-Lorette....300
Beauport....301
Cap-Rouge/St-Augustin....302
Centre-ville....303
Charlesbourg....304
Côte-de-Beaupré/île d'Orléans....306
Duberger/Les Saules....307
Lebourgneuf/Le Mesnil/ Charlesbourg-Ouest....308
Limoilou....309
Loretteville/Neufchâtel....310
Montcalm....311
Rive-Sud....312
St-Émile/Lac-St-Charles/ Stoneham/Lac-Beauport....313
Saint-Jean-Baptiste....314
Saint-Sauveur....315
Sainte-Foy....316
Sillery....318
Val-Bélair....319
Vanier....320
Vieux-Port/Champlain....321
Vieux-Québec/Haute-ville....322
Banlieue et autres secteurs....323
Résidences personnes retraitées....335
Chambres et pensions....336
RECHERCHÉ:....338

AMÉLIORATION ET ENTRETIEN DES PROPRIÉTÉS 370-388

Aménagement terrain....370
Chauffage/climatisation/ventilation....372
Décoration intérieure....374
Déneigement....376
Entrepreneurs....377
Entretien/réparation....378
Extermination....380
Matériaux....382
Stores-fenêtres....384
Systèmes d'alarme....386
Traitement d'eau....388

MARCHANDISES ET SERVICES 390-459

Accessoires de parterre....397
Alimentation/aliments naturels....397
Ameublement/appareils ménagers....399
Animaux....400
Antiquités....403
Appareils orthopédiques....404
Artisanat....407
Assurances....409
Bois de chauffage....410
Cabanons....411
Cellulaires....412
Coin du bébé....413
Cours....415
Covoiturage....416
Croissance personnelle....417
Déménagement/transport....418
Échanges téléphoniques et autres....419
Équipement de bureau, commerce et restaurant....420
Entreposage divers....421
Génératrices....423
Machines à coudre....425
Marchandises diverses....427
Marchandises en gros....428
Marchés aux puces....429
Mariages/réceptions....430
Massages - thérapeutes....431
Massages non-sexuels....432
Massages - autres....433
Médecines alternatives....434
Escortes....435
Noël....436
Ordinateurs/Internet....440
Outillage....442
Piscines et accessoires....443
Photographie....444
Rembourrage....445
Santé-Esthétique....446
Services spécialisés....447
Souffleuses-tondeuses....448
Systèmes de son/télévision....449
Tableaux-encadrements....450
Tapis-carrelages....452
Traiteurs....453
Transport demandé....454
Ventes de garage....456
Vêtements....457
Vidéos....458
RECHERCHÉ/ÉCHANGE:....459

LOISIRS 460-479

Articles de sport/ conditionement physique....461
Bicyclettes....463
Camping....465
Chasse/pêche....467
Collectionneur....468
Jeux/jouets....472
Livres/timbres/monnaie....474
Musique....475
Planches à voile....476
Vacances-voyages....477
RECHERCHÉ:....479

EMPLOIS 480-489

Offres d'emplois....481
Placement étudiant....483
Service à l'emploi....485
Services domestiques et garderie....486
Tenue de livres, comptabilité:....488
Emploi recherché:....489

FINANCE 490-499

Argent à prêter....491
Occasions d'affaires....493
Prêts hypothécaires....495
RECHERCHÉ:....497

VÉHICULES 500-599

Autos sport et anciennes....503
Autos à vendre....505
Autos à louer....515
4 x 4....522
Avions....523
Camionnettes et minivans....524
Camions à vendre....525
Camions à louer....530
Équipement de ferme....537
Garages à vendre....550
Garages/stationnement à louer/entreposage....555
Machinerie....563
Pièces/accessoires/remorques....565
Réparations/entretien/dépannage....567
RECHERCHÉ/ÉCHANGE:....569

VÉHICULES RÉCRÉATIFS 580-592

Motoneiges....580
Motocyclettes....583
Roulottes/tentes-roulottes/motorisées....587
Véhicules tout-terrain....589
Yachts et bateaux....590
RECHERCHÉ/ÉCHANGE:....592

AVIS 600-629

Activités diverses....603
Agences de rencontre....607
Avis de naissance....611
Avis divers et légaux....615
Bénévolat....616
Billets....617
Carnet mondain....618
Clubs sociaux....619
Encans/Ventes....621
Messages personnels....623
Perdu/trouvé....625
Sciences occultes....626
Souhaits....627

À VENDRE MAISONS SEULES 100-149

Ancienne-Lorette 100

BUNGALOW résidentiel/commercial, 35x45 garage centre-ville 2 chambres thermopompe tourbillon 15x20 94 500$ nég. ou louer 849-2032

Beauport 101

A 10 000$ Bungalow devant être déplacée avant le 1er juillet, bon état, 3 chambres, av. St-Joseph. 839-0100

À Courville: grand jumelé, 4 chambres, 2 salles bains, planchers marqueterie, proprio, 69 500$; 666-5432

AVEC renevu, 3 chambres, patio, clôturé, paysager, 104 000$ nég. 666-0980

SPÉCIAL

Grande maison, bois franc, verrière, garage, cour intime, piscine creusée, +2 revenus, spécial 110 000$. Faites offre!
PARTENAIRES IMMOBILIER courtier immobilier agréé 663-9321

URGENT, 3 chambres, piscine, combustion lente, Courville. Suzanne Dionne courtier immobilier MONIQUE DROLET 527-1077

Cap-Rouge/St-Augustin 102

AU bord de l'eau. Coup de foudre assuré! superbe résidence, 260 000$, 877-2426

CAP-ROUGE, jumelé impeccable, plusieurs rénovations, 3 chambres, 2 salles de bains, 88 500$. 653-2929

Lac-St-Augustin sud 5 ans, impeccable, rue Claude 129 000$ 647-4543, 871-7445

URGENT 128 Du Petit Pré, 7½ pièces 74 900$ négociable, 871-9561

Centre-Ville 103

2 ÉTAGES 6½ pièces 41 000$ à louer 500$ 626-7245 **www.direct du proprio.com**

Charlesbourg 104

À VENDRE 94 000$ ou à louer 950$/ mois, Guillaume-Mathieu, 26 x 46, 3 chambres, abri d'auto, 624-9245.

BIEN située, cuisine, salle bains etc... rénovées, 82 000$, 624-0823.

COTTAGE 3 chambres, sortie Georges-Muir, verrière, bois franc, secteur boisé, évaluation municipale 102 000$, spécial 95 000$, 839-0100

JOLI bungalow près de tout les services, idéal petite famille, entre 9h et 17h: 640-5018, ou laissez message

JOLIE maison avec terrain paysager plancher bois, 3 chambres sous-sol fini avec salle de bains, 75 000$. 628-3743

JUMELÉ À CHARLESBOURG 59 000$ discutable, 626-4142

Condominiums 105

A POINTE Ste-Foy, style victorien, luxueux, 1350p.c., chaleureux, boisé, grand patio, insonorisé, presque neuf, Urgent! 119 500$ **658-9732**

A PRIX RÉDUIT, STE-FOY, 2805 Sasseville, 4½ du proprio, 4e étage, à pied Pl. Laurier, Chul, planchers insonorisés chêne, garage int. 650-5043

A STE-FOY, 3 chambres, unité coin, vue imprenable Laurentides, béton, près université, 110 000$ 261-8034

À Lévis: 4½ luxueux, vue Château, fleuve, ascenseur, stationnement int et ext.; 838-2626 ou 838-5000

A 569-7212, Cap-Rouge, vue fleuve, 4½ luxueux, garage int., piscine.

AU 20 MERICI

Superbe condo, vue sur le fleuve, 4½ pièces. Faut voir. 654-5000

ACCÈS immédiat fin de projet, **LIQUIDATION de condos** On paie le notaire, on s'occupe de tout. pas de comptant, moins cher qu'un loyer
418-624-4444 Courtier Idéal www.courtierideal.qc.ca

AUBAINE, loft rénové, 1000 p.c., 38 000$, 1er étage, 269 St-François. 561-4860

CENTRAL, Le St-Amable, beau 2 chambres, 2 salles bains, vue Laurentides, rénovations récentes, piscine, toit terrasse, garage, 124 000 $, urgent.
Yves Massicotte 683-9024 / 687-3211 Re/Max Prestige courtier immobilier

CHARLESBOURG, du proprio, 4½ , vue ville, neuf, piscine, ascenseur. 621-9330

CONDO REPENSÉ

Ste-Foy, libre imm., secteur boisé, 2 chambres, 2 salles bains, 2 rangements, garage int., ascenseur, piscine, 651-6372

CONDO coin Myrand/ch. Ste-Foy, rénové, libre, échangerais pour maison, 628-0513

ÉCHANGERAIS 5 terrains à St-Raymond, valeur 35 000$, pour condo ou maison. Écrire à: C.P. 1309, Shediac, Nouveau-Brunswick E0A 3G0.

EXCEPTIONNEL

Av Laurier, voisin parc Jeanne-d'Arc, copropriété au 3e et dernier étage, 5½ , 2 chambres, planchers lattes et céramique, construction récente, insonorisation excellente, 1 stationnement, au coeur du quartier Montcalm, en plus adjacent aux Plaines d'Abraham. Votre chance! EDGAR BERNARD 653-0488 Royal Lepage Inter-Québec courtier immobilier

LE MESNIL, + de 1150 p.c. répartis sur 2 étages, décoration superbe, moulures, rosaces, piscine, etc., 82 500$. 624-3737.

LÉVIS, luxueux vue imprenable fleuve/Château du proprio 837-7144 www.directduproprio.com

LIMOILOU. Neufs. Planchers chêne, bain tourbillon, grand balcon, stationnement. Studio: 26 000$; 4½ : 48 000$ **524-8249**

LUXUEUX 5½ , 2 salles bains, Ste-Foy, face Plaza Laval, 132 500 $, 651-3511.

MERICI, 1360 p.c., 7e étage, vue fleuve & Laurentides, 2 chambres, 2 salles de bains, 2 parkings, du proprio, 523-7325

MERICI, 4½ , côté jardin, solarium, garage int., 106 000$. 527-0361

MONTCALM AUBAINE! AUBAINE! 59 000 $ ET MOINS 4 1/2, édifice et condos rafraichis FAITES VITE! GAETANE TURGEON 687-3211
RE/MAX PRESTIGE courtier immobilier

PENTHOUSE, Bonne Entente II, dernier étage, unité coin, 1807 p.c., 2 balcons, foyer, vue panoramique, 2 garages.
Yves Massicotte 683-9024 / 687-3211 Re/Max Prestige courtier immobilier

SUPER PENTHOUSE, 1866p.c., Le Verre-Bourg, Ste-Foy, 999, Beauregard, 3 chambres, 2 salles d'eau, 2 verrières, 2 stationnements int., du proprio, 265 000$. 650-3131

Côte de Beaupré Ile d'Orléans 106

ANGE-GARDIEN TRANSFERT, URGENT!
Vue sur le fleuve et Québec, beau cachet, 4 chambres, foyer au salon, sortie ext. au sous-sol, terrain 10 000 p.c. Luce Grondin, 667-6211 Castel-Pro Étoile courtier immobilier

Duberger/Les Saules 107

LES SAULES secteur Hamel/Henri IV, Magnifique jumelé, **aucun comptant 1er paiement an 2000 ! Bibiane 570-4348 ou 681-0133**

Loretteville/Neufchâtel 110

JOLI JUMELÉ, aires ouvertes, 3 chambres, bien entretenu, prix réduit 70 000 $, 683-9622

NEUFCHATEL, bungalow tout brique, 3 chambres, pas voisin arrière, près de tout. A voir! 628-9667

Montcalm 111

ST-SACREMENT, 776 MAROIS Bungalow brique, sous-sol fini, surface habitable 3600 pi.ca., en excellente condition, possibilité 4 chambres, 2 salles bains complètes, garage attaché, toit et goutières 2 ans. FAITES UNE OFFRE 527-9933.

Rive-Sud 112

À CHARNY jumelé (actuellement loué), 3 chambres, sous-sol semi-fini, toiture refaite, fournaise neuve 69 900$ Jour: 651-2420 Soir fin de semaine:(418) 774-2481

A ST-NICOLAS, URGENT, du proprio, maison impeccable, 3 chambres, aires ouvertes, sous-sol fini, près services, face autobus, cour paysager aménagé, 85 000$ faites offre! 836-3365

À ST-JEAN CHRYSOSTÔME, grande maison, 2 étages, garage, 5 chambres, entièrement décorée, piscine, aménagement paysager, secteur de prestige. Info: 834-0671, 834-1333.

À ST-NICOLAS 2540 ch. Demers, sous-sol fini, 2 salles bain, 2 chambres, tranquillité, 12 min. des ponts, 831-0214

À St-Rédempteur, 5 min. Québec, jumelé 3 étages, 3 salles bains, très propre, grand terrain arrière; **836-3910**

À ST-JEAN CHRYSOSTOME, jumelé 3 chambres, à vendre ou à louer, 61 500$, 843-1378.

À ST-ETIENNE jumelé, 3 chambres, planchers bois, $56 900 831-0572

AGRÉABLE en rangée 27x30, 1 étage 2 chambres, intérieur refait suivi par décoratrice, pas voisin arrière, jardin cabanon, haie séparant des voisins près de tout, St-Jean-Chrysostome 56 500$ ferme, 834-3610

ARMAGH à vendre 101, rue Principale, maison ancestrale, 2 étages, 4 chambres à coucher, grande remise à l'arrière 466-2559

BERNIÈRES, à pied école primaire et garderie, superbe jumelé ensoleillé, grand terrain, **4 chambres,** poêle à bois, sous-sol aménagé, **831-6644**

BUNGALOW 48x35, Rte Kennedy, St-Isidore, hangar, remise, 882-5441.

DOMAINE Baribeau, Lévis, vue sur fleuve, jumelé 3 chambres, garage int. Pour rens.: 834-4841, 834-1333.

3KM des Ponts, vue et accès fleuve neuve avec garantie, libre immédiatement, 3 chambres, garage, style château, bien fenestrée, Hydro-Québec Confort Max. Financement maison 836-5555, 563-5000

LA DURANTAYE bungalow 10 pièces 3 salles bains, foyer, garage, jardin d'eau, potager, cabanon, terrain 12 500'ca 79 000$ du proprio. 884-3609 A voir! http://pages.infinit.net/helgart/

LEVIS, maison jumelé, 3 chambres, vue sur le fleuve, bon prix. 837-0069

ST-NICOLAS maison neuve nouveau confort, abri d'auto 16' vitré, cabanon secteur jeune, 2 minutes vieux pont **Évaluée: 97 000$ Proprio 831-1728**

ST-ROMUALD ancestrale presqu'entièrement rénovée, beaucoup ca|chet, idéal personne seule ou couple, 69 900$, 834-1984

ST-ROMUALD, magnifique bungalow, foyer pierre, planchers chêne, piscine creusée, vue imprenable sur fleuve, à voir, Constance Dorval G.C.S. courtier Inc., jour 834-3630, soir fin semaine 839-8743.

ST-ROMUALD, ancestrale, très propre, 5 chambres, salon double, 69 500$ Constance Dorval G.C.S. courtier Inc., jour 834-3630, soir fin semaine 839-8743.

ST-ROMUALD, à voir magnifique jumelé, ta chance! 839-0767, 576-4724

St-Émile / Lac St-Charles Stoneham / Lac Beauport 113

À St-Émile, jumelés neufs, très bas prix, possibilité reprise de bail, 872-9122

Sainte-Foy 116

A PROXIMITÉ Hôpital Laval, bungalow brique, 3 chambres, sous-sol aménagé, possibilité revenu, paysager. 871-0029

AIRE OUVERTE, 5 chambres, garde-robe d'entrée walk-in, piscine près école et parc, secteur Jouvence, 2 minutes autoroute, 877-0052

BUNGALOW 3252, de la Paix, valeur 108 000$, aubaine 95 000$, 648-9292

COTTAGE anglais, rénové avec goût, 3 chambres, possibilité de revenus, 2 foyers, près écoles et universités, 8,000 p.c. de terrain À voir! 655-6777



DES ROCS, jumelé impeccable, vue fleuve, oasis de paix, 4 chambres, 2½ salles bains, bois franc, foyer, garage, air climatisé. Du proprio, 657-7485.

JUMELÉ-COTTAGE neuf, directement du constructeur, spécial fin de projet, 88 500$, clé en main. Modèle à visiter. Tél. 871-9100

QUARTIER St-Louis-de-France, 4 chambres, aires ouvertes, foyer, aspirateur central, rénovée, ext. pierre/brique, fenêtres PVC, cabanon, près écoles - services 650-0289

VUE PANORAMIQUE SUR LE FLEUVE. Site exceptionnel, plan d'architecte, intérieur raffiné, 4 chambres, limite de Sillery, RÉALISEZ VOTRE RÊVE, 657-5214

Banlieue et autres secteurs 123

TRANSFERT-TRANSFERT-TRANSFERT à louer ou vendre: jolie maison et quartier, 4 chambres, 2 salles bains, parc, idéal jeune famille, 690$ libre août, Pont-Rouge (25 min. de Québec). 873-4828

Reprises de finance Maisons seules 140

2 CONDOS, Mont-Ste-Anne, vue sur pentes, aucun agent, 628-1626.

À VENDRE MAISONS À REVENUS 150-199

Centre-Ville 153

COIN du Roi / de la Chapelle, bâtisse 5 revenus + commerce, 623-0521.

Charlesbourg 154

TRANSFÉRÉ doit vendre 2 logis + commerce, bien situé 652-0349, 450-752-0022

Côte de Beaupré Ile d'Orléans 156

ANGE-GARDIEN 2 ans, 3 côtés brique près services, soir semaine: 822-2807

Duberger/Les Saules 157

RETRAITE dorée, petit bloc, bien situé, rénové, sans dépense, 681-2339

Limoilou 159

LOGEZ-vous pour 0.00$ 3X4½ revenu 733$, dépenses 687$ mois, 647-0155

STE-ODILE 6 logis tous loués 139 500$. **André Allard courtier 831-0301**

Montcalm 161

NOUVEAU mandat 4 chambres rez-de-chaussée, bois franc, revenu sous-sol 1500$ mois T. O'Grady 658-3053, 627-3333 La Capitale Sélect courtier immobilier

ST-SACREMENT, beau 2 logements, cachet, avec rez-de-chaussée libre à l'acheteur, plusieurs rénovations de faites, superbe terrain, garage.
Yves Massicotte 683-9024 / 687-3211 Re/Max Prestige courtier immobilier

1 x 5 LOGIS, RUE CARTIER 1 x 5 LOGIS, CHEMIN STE-FOY Marcel Girard Castel Pro 657-2815

Rive Sud 162

ST-ETIENNE 6 logis brique grand terrain parking revenus 2400$/ms, 831-2400

Saint-Sauveur 165

AUBAINE : 3 logis rénovés, grand stationnement, 4 chambres, proprio occupant, revenus 600$/mois, 261-5090

6 LOGEMENTS, 120 000$ + 1 loft 1800pc. 50 000$, 834-3204 après 16h

Banlieue et autres secteurs 173

TROIS-Rivières triplex près Cegep Université, 89 000$, 819-372-9955

Résidences Personnes Retraitées 185

BELLECHASSE 11 chambres, ascenseur, bien situé, + grand logement pour propriétaire, 642-2160

RÉSIDENCE d'accueil à vendre près de Matane, 165 000$, cause maladie très belle vue sur mer, 418-729-3923

AUTRES PROPRIÉTÉS 200-229

Chalets-condos/villégiature 200

A ARMAGH, à ½ heure de Lévis, 3½ tranquille, intérieur refait, salle de bains neuve, chauffage électrique, tapis, meublé + remise, **12 500$, 1(450)635-3800 après 16h.**

À 1 1/2 h. de Québec, dans les Bois-Francs (pas de mouches), magnifique petit chalet, foyer, sur bord de lac privé. Chasse et pêche. Clubhouse avec tennis pour les invités. 79 000 $ 681-7279.

À PIKE RIVER: 3km du Lac Champlain, chalets d'été et un quatre-saison, meublés et équipés, bord de l'eau, navigable, **450-248-7415**

A Lac St-Augustin, 10 min. Québec, **maison campagne** 2 étages, **tout équipée,** boisé, vue, **tranquillité,** 350$ sem., 180$, fin sem., **877-3234**

A LOUER condo neuf, St-Siméon Charlevoix, bien situé, vue sur fleuve, sem. 6 jours 400$, fin de semaine 135$, Aussi Bed and Breakfast, **418-638-5131**

A PLESSISVILLE, à vendre chalet 18x24, meublé, terrain 70x110, près terrain golf, endroit tranquille et au bord de l'eau. Inf. (819)-362-2579.

À St-Georges de Malbaie, à 25 km. de Percé, chalet, vue splendide sur mer, 1838, route 132 est. À louer sem., mois ou année, 1 (418) 645-2249.

A VENDRE, chalet 20'x24', 3½ semi-meublé, terrain 4000'ca 4 saisons, bord Lac Clément. Urgent, nég 833-1788

A LOTBINIERE bord fleuve chalet 24X36, 3 chambres. 42 000$ ou à louer saison 2500$. 418-796-3019

A LOUER, tout équipé, Grand Lac St-François, 2 chambres, 1h15 Qué. bord du lac 418-338-160, 418-449-4295

À LAC SERGENT, juillet et août, 2 chambres, douche, 300 pi. du Lac, chauffé et éclairé $700/mois 875-1432

A louer, Lac Sept-Iles, chalet complètement rénové, formule clé en main, libre **337-2456 , 337-4841**

A CHATEAU-Richer, roulotte 23' maisonette 12 X15, magnifique terrain 100x100, accès au lac 528-4599

À VENDRE bord rivière St-Raymond, meublé, site exceptionnel, chasse pêche, 41 000$, 627-7422, 576-7423

À louer, situé St-Jean, Ile d'Orléans, sem., journée. Bien équipé, vue fleuve, 1 (418) 829-2520.

À LOUER BEAU BOIS ROND
Max. 4 personnes, seul près lac, électricité puits artésien. La paix! 889-9113

À LAC BEAUPORT chalet équipé, semaine / fin de semaine, pêche, verre de terre, michoui si désiré, 523-3566

A ST-EDOUARD, bord de l'eau, chalet 24x36, sur fondation, 3 chambres, (45 000$). 418-881-3566 soir.

À VENDRE chalet au 50e parallèle, avion seulement paget 418-522-9358

À ST-LUC Lac Jolin à partir de 175$/ semaine ou 1200$ saison, 625-3322

A VENDRE chalet, charme, calme, bord fleuve, St-Nicolas, 681-0779, 831-4784

À LOUER, Lac Aylmer, 2 chambres, tout équipé, jusqu'au 17 juil., (418) 443-2770

A Zec Martin-Valin, Chicoutimi, 36x20, équipé propane, 34 500$, **628-6179**

A LAC Sept-Iles à vendre ou à louer, bord de l'eau, très agréable. 873-4753.

À VENDRE: Lévis, site paisible, bord rivière, Denis 1-800-463-8313 ext.: 203

A VENDRE Kamouraska 20x30 meublé accessible année chasse/pêche 833-8592

A LOUER, chalets dans le Kamouraska, vue sur fleuve, tout compris, 527-8739.

À GRONDINES à louer, meublé, bord du fleuve 285-0816 ou 418-268-3601

A 849-3849 Lac Beauport, petit chalet, lac privé, pêche, location semaine.

À vendre! bord rivière Montmorency, grand terrain; **527-9664 / 576-0181**

AUBAINE À LOUER Côte Nord 3½ hres de Québec, rampe pour handicapé, activités incluses chasse, pêche, possibilité de groupe 35.00$ /personne, réservez tôt, Infos: **418-231-2255**

BAIE ST-PAUL (Massif) , à vendre, 2 chalets, 4 saisons, lac rivière, 90 arpents boisés, 112 000$; 418-439-5474

BAIE DES CHALEURS. Chalet à louer sem. ou mois. Après 19h 418-794-2758

BEAUMONT, à vendre chalet 2 chambres, tout meublé , face au fleuve, 65 000$ nég.. 837-9488 ou 837-0540.

BORD Rivière Batiscan: 9,000 m.c., sur chemin privé, chalet 4 saisons. Ste-Geneviève, extrémité Rg Pointe-Trudel, 75 min. Québec, 46 000 $ nég., (418) 522-1121, (418) 362-3217

BORD du fleuve, St-Antoine de Tilly, 15 000p.c., puits et fosse septique. 652-1661, 886-2519

BORD DU LAC MÉGANTIC, chalet à vendre, 141' sur la grève, 150 000$ négociable, (819) 583-2217

BORD DU LAC DU HUIT, près Thetford Mines, 325$/sem., 871-1678.

CHALET à vendre au bord du Lac St-François, meublé au complet, 418-486-2042, Soir et week-end: 418-483-5866

CHALET bord de la rivière Montmorency, Ste-Brigitte-de-Laval, 17 000'ca., 30 000$, 681-0971, 683-6943

CHALET à vendre, Zec Jeannotte, splendide, 875-1145

CHALET maison, Domaine Lac Sacré Coeur, St-Apollinaire, 35 000$, 831-9619

CHALETmeublé à vendre St Apollinaire Domaine Scaré Coeur, 524-5662

CHARLEVOIX
St-Aimé-des-Lacs, Grand Lac Nairne, chalet 2 étages, 3 chambres, foyer, vendu meublé, au bord du lac.
Re/max Prestige courtier immobilier, Marina Lefrançois 418-665-6737

CHARLEVOIX, chalet à louer. Foyer, lac de pêche privé, endroit paisible, 10 min. casino. Soir 1 (418) 434-2301

CHARLEVOIX, chalet à louer, bord lac, 2-4 personnes, 400 $/sem., (418) 439-4727

CHARLEVOIX, St-Urbain: chalet à louer, lac privé, 418-639-2413

CONDO MONT STE-ANNE, grand 2 chambres, meublé, équipé, piscine, mois ou saison, vendre ou louer. 877-4276

ESTRIE, à louer, 2 chambres, équipé, lac, sem., mois, **623-3251 / 569-9205**

GRAND Lac St-François, grand terrain + petit chalet et remise, bord lac, idéal pour accoster bateau, 418-335-9760

HEBERTVILLE, bord du lac Kénogami, 4 à 6 personnes, tout équipé, 400$ /semaine. 849-6730, 418-344-4698

ILE d'Orléans, 10 min. de Québec, chalet, vue et accès au fleuve, terrain 13 000' ca. À rénover. 47 000 $. **Michel Lamontagne 653-5353, 652-8126** RE/MAX Fortin Delage courtier immobilier

LAC ST-JOSEPH

50, THOMAS-MAHER, 185 000$ 52, THOMAS-MAHER, 60 000$ Réjean Hamel 875-2519

LAC à la Truite, Thetford, 114 500$, 2 chalets meublés, 3 dépendances, tout compris, environ 19 030 pi.ca., 121pi. façade sur lac. Qué. **(418) 659-4481, 871-9510. 1 (418) 335-5379**

LAC ST-JOSEPH, chalet, plage sable, terrain plat, 99 000$, 840-1347, 871-9627
www.regent.qc.ca/chalet.html

LAC ST-JEAN, à 2h de Québec, face au lac, chalet à louer, plage sable, 400$/ sem., 418-548-3881, 418-540-3894.

LAC SERGENT, à louer 15 jours, mois, plage privée, piste vélo, 875-2835

LAC DU HUIT (Thetford) bord de eau 5½ meublé, grand terrain, 831-5093

LAC-à-la-Tortue (Mauricie), 5½ garage, terrain 109' x 206', accès au lac, vente sous évaluation. Contactez Pierre Michaud ou Richard Baril entre 9 et 15h30 au 1 (819) 539-6923.

LAC-Sergent 20x22 très propre, meublé, terrain 100x100, ou à louer, 667-5918

PRES Parc Nationale La Mauricie, Lac des Piles, chalet 5 chambres, plage privée, 975$/semaine. 819-536-9236

ST-JEAN, I.O., bord fleuve, grève, petit chalet, près piscine municipale, août, à louer mois, sem., 681-7905

RECHERCHONS chalet/maison chaleureux pour famille fiable de 25 personnes, du 31 déc. 99 au 1er janv. 2000, aux env. de Québec. Catherine 688-3797.

ST-MALACHIE Bellechasse, à vendre chalet seul avec lac, terrain 95m X 55m, un coin tranquille, 656-9741

ST-MICHEL, bord du fleuve à l'année, haut de gamme, garage, 175 000$, 884-4188

ST-NICOLAS, magnifique chalet sur bord fleuve, piscine, 5 min. Québec. Louis Bouchard 832-1001, RE/MAX Avantage courtier immobilier. Pour voir l'intérieur: Louisbouchard.com

STONEHAM, tout équipé, à louer sem., mois, 2 à 8 personnes. **VIEUX-QUÉBEC,** condo 3½ tout équipé, à 2 pas du Château. Jour, sem., mois. 628-9913

STONEHAM: studio, près du golf, 20 min. de Québec. Vente ou location à 320$/mois, ou à la sem. **657-6039**

TERRAINS À VENDRE (ACTIONS) situés au domaine de la Rivière aux Pins. Magnifique site ouvert à l'année, aqueduc, égouts, accès privé au lac St-Joseph, activités, etc. Prix: 7500$ pour 2 terrains (actions). Inf.: 418-624-3276

Fermes 202

À 1hre de Québec: Ste-Apolline de Montmagny, fermette maison grange garages, 25 000$ 469-3268 469-3112

À VENDRE ou à louer: fermette maison neuve, granges, Frampton, 387-3907

A STE-PÉTRONILLE I.O. maison grange, garage, 78 arpents, 828-9338

BELLECHASSE fermette à vendre maison étable avec 53,000 p.c., **887-3795**

FERMETTE avec maison grange étable garage terrain 192X384 **418-596-3247**

Maisons de Campagne 204

À BERNIERVILLE: maison 26x36x48 abri d'auto et garage attenants, devant brique, près lac William et marina, terrain 150x200 pi., arbres et arbustes. 418-428-9473

À Ste-Lucie de Beauregard: maison entièrement meublée, garage 20x30, grand terrain; 38 000$; 418-249-2835

A VAL-ALAIN, 408 rang 5, **1½ étage** très bonne construction, **$33 000 nég.** direct du proprietaire 819-283-2170

À VENDRE, située dans Chaudière-Appalaches, avec grand terrain, pour amant de la nature, tranquille, 841-1679

A St-Paul de Montmagny, terre à bois, nouveau prix, + extra, 418-469-2460.

À LOUER, lac Témiscouata, grande maison, sem., mois, 524-0234.

BEAUMONT, domaine de rêve, paradis sur fleuve, lac, piscine, arbres, jardin romain, maison récente, 886-4301.

BERTHIER-SUR-MER, maison de campagne, 4 chambres, intérieur rénovée, vue sur fleuve, grand terrain, endroit paisible, 89 000$. (418) 259-7325

CHARLEVOIX
Les Éboulements, maison moderne 2 chambres, vue imprenable sur le fleuve et l'Ile-Aux-Coudres, tout inclus, 1800$ par mois, 525-7401

CHARLEVOIX, La Malbaie: maison bord du fleuve (1980), galerie, 28 arpents, belle vue, près Manoir; 819-691-5650

CHARLEVOIX, à louer 4 chambres, Sem., fin sem. 663-1004

DANS ville de Percé, 1860 route 132 est, St-Georges de Malbaie, maison 2 étages, grand terrain, très belle vue sur mer, endroit idéal. À voir! (418) 645-2249

HABITABLE à l'année, 4 chambres, garage, Ste-Justine Bell., 834-2073

MAISON de campagne rénovée, 50 acres, grange, borné rivière Famine N., Etchemins, 20 min. de St-Georges transfert 70 000$ nég. 418-267-4047

MONT-CARMEL Kamouraska, près de tout, garage, bon prix 627-1796 498-3373

Maisons mobiles et usinées 206

À VOIR, TERRAINS de maison mobile à louer 824-3401

À VENDRE maison neuve, 365$/mois terrain inclus, **849-0100 628-4218**

AUBAINE! rénovée, 12x60, 15 000$ Coop Château-Richer; 824-3250

BEAUPORT: maison mobile 14x50 33 000$, Soir 660-6097, 825-1321

MOBILE, type modulaire, 14' x 64', à déménager, impeccable. 885-8257

PLEINE nature, 2 chambres, rénovée, maison et terrain, 49 000 $. 822-3012, 261-1618

Terrains 208

À ST-ÉMILE, nouveau secteur boisé érables, près du parc, sans voisin arrière, 261-2521 627-0849

**À CHATEAU-RICHER pour maison

PROPRIÉTÉS COMMERCIALES ET INDUSTRIELLES 230-249

Bureaux 230

A 653-7458

500 À 20 000 P.C. ET PLUS aménagés selon vos besoins
SOCIETE IMM. DUPONT

GMG GESTION IMMOBILIÈRE
A 687-3020
Bureaux, commerces, entrepôts; QUEBEC, STE-FOY, BEAUPORT

A 694-1185
De 500 à 40 000 p.c. dans choix édifices, Haute-Ville, aménagement sur mesure, taux compétitifs.

A CHARNY
375 p.c., 1er plancher, accès facile, 832-6123, 653-0955

A 653-1242, Ste-Foy, coin 4-Bourgeois et de l'Eglise, 230 à 800 p.c., parking gratuit, climatisé, tout inclus.

A 682-2516, boul. Charest, bureaux 500' à 1700' c., locaux 1500' avec quai réception soir 659-4708.

À 653-2434, STE-FOY
Près université, idéal professionnel, ascenseur, parking int., air climatisé

A 1315 MAGUIRE, 125' à 675' ca. climatisé, stationnement, 839-7430

A ST-SACREMENT ET BD RENE LEVESQUE, 300 à 2000 p.c.. 687-0033

A STE-FOY, 3360 La Pérade. 500 p.c. bon prix Tél. 683-1465.

A 59 D'AUTEUIL, VIEUX-QUEBEC libre 750' 2500'c, 692-3006, 570-3343

AMÉNAGÉS MOIS GRATUITS
- **A QUÉBEC, près Parc Technologique, 8,50$/p.c. livraison rapide.**
- **A STE-FOY, superbes bureaux fenestrés, 11$ du pi. ca. tout inclus, central.**
- **À STE-FOY, Jean-Gauvin, 1250'c idéal clinique professionnels**
- **A CAP-ROUGE, idéal bureau professionnels, 11$ p.c. tout inclus**
- **A CAP-ROUGE, bel espace pour industrie légère, salle de montre, parking int., prix compétitif**
- **VIEUX-PORT, rue St-Pierre, idéal pour bureau professionnels, 10$ du pi.ca., tout inclus.**
- **BOUL. STE-ANNE, Beauport, 8$ du pi. ca. tout inclus.**

AGORA S.I. 877-6446

Au coin Hamel/Henri IV: 1084 p.c. très bien aménagés; 836-4617

BEAUPORT - CENTRE-VILLE
200 p.c. et 700 p.c. à partager avec professionnels, 667-8418

BOUL. CHAREST

À l'est de St-Sacrement, 600 à 4500 p.c. édifice moderne, climatisé, **687-4422.**

1 BUREAU clé en main pour professionnel, maison centenaire, coin Claire-Fontaine et Grande-Allée, près Grand Théatre. Luc Ricard RÉSO Inc. 523-3691

BUREAUX neufs, St-Romuald, à 1000 pi. des ponts. Tél. 834-2222.

BUREAUX ET LOCAUX
A 522-4609, 694-9210 CENTRE-VILLE

FACE Gare du Palais. choix de grandeurs, prix réduit, libre imm. 654-5996.

GRANDE-ALLEE
Près de Cartier, bureaux pour professionnels à louer. 648-8741

Bureaux à frais partagés 232

A QUÉBEC

Bureaux modernes, climatisés, stationnement, à partir de 16$$, 687-4422.

A PLACE DE LA CITÉ, bureaux meublés, fax, photocopie, secrétariat, salle de conférences, etc., 657-6920.

A STE-FOY, 2860, 4-Bourgeois, bureaux meublés, climatisés, stationnements, 200$ et +. 653-1242

À voir au 622-7691 Johanne Carrier CENTRE D'AFFAIRES SUR BOUVIER

CENTRE D'AFFAIRES ALTERNA

4600, Henri-Bourassa, coin boul. La Capitale. Concept de prestige à prix concurrentiel. Services complets. Facilité de stationnement, 626-2048.

EDIFICE DE VERCHÈRES

Neuf, prestigieux. 1651 ch. Ste-Foy, tous services, bureau avec comptables agréés, 450$ mois, **682-2929**

L'EXÉCUTIF
Le centre d'affaires #1, 1 min. des ponts, 200$/mois et +, tout compris, 3107 ave Des Hotels, Ste-Foy, 654-9413

SEUL ou partagé, climatisé, parking, beaucoup +, 8h à 24h, 521-2331, 265-4036

Commerces 234

À VENDRE ou À LOUER, petite auberge de campagne, 8 chambres, cuisine, salle à manger, équipée, prête à opérer, idéal pour Bed & Breakfast, circuit touristique, libre imm.
Route 138, Cap-Santé, 285-2746.

À PORTNEUF: restaurant 100 places, bar 40 places, vue sur le fleuve, évalué 162 000$ pour 125 000$ négociable, proprio financerait 25 000$, **875-1128**

AUBAINE! HOTEL-MOTEL chambres etc., bâtisse idéale, situé au 289 Principale à Fortierville, **contactez Audette:** 819-385-4683 pager 819-695-9132

AUBERGE refaite à neuf, bon chiffre d'affaires, Charlevoix, du proprio, 664-7285

BAR À VENDRE FRAMPTON: capacité 87 places, terrasse, résidence adjacente, grand terrain, **418-479-5464**

BEAUPORT Bar à vendre 58 places 261-9571

BOULANGERIE artisanale, pâtisserie, café & terrasse clientèle garantie 656-1485

CASSE-CROUTE et bâtisse à vendre, bon chiffre d'affaires, 522-1602

COMMERCE VENTE VÊTEMENTS AU DÉTAIL 3000 p.c., très bon prix, très bons fournisseurs, très bien situés, financement disponible, peu de comptant URGENT! **523-9220**

COMMERCE D'AUTOS D'OCCASION À VENDRE OU À LOUER, boul. Rive-Sud, Lévis, établi depuis 14 ans, bonnes conditions, 885-9049 Daniel

COMMERCE de pièces automobiles, peut être financé par le propriétaire. Contactez Michel Livernoche 576-1791

DUBERGER, dépanneur. Bon chiffre d'affaires, loyer au minimum. Achetez votre emploi pour peu de comptant. Urgent, cause maladie.
Raynald Nolin, RE/MAX Capitale courtier immobilier, 627-3120

MOTEL À VENDRE: 12 unités avec appartement privé adjacent, ouvert à l'année, près Rimouski, **418-736-4439**

PATISSERIE située Rive-Sud, bonne rentabilité, chiffre d'affaires plus de 500 000$. 652-0173

PERMIS DE TAXI RIVE-SUD
libre immédiatement
Tél. ou fax: 418-682-0546

PETITE entreprise de tonte de gazon, tout inclus avec camion, secteur St-Nicolas et Ste-Foy. 450$. Après 19h30 836-7436

RESTAURANT concept 3 dans 1, 5 ans d'existence, très bon chiffre d'affaire, laissez message pour rendez-vous
840-0121

SALON DE COIFFURE POUR DAMES. En opération, entièrement rénové. Règlement de succession
Toute offre raisonnable sera considérée. tél. 655-1665

ST-JANVIER de Joly village, garage 68x40, 2 portes 12', (418) 728-5178

SUPERBE salon de toilettage canin, rentable, bien situé et belle clientèle, du propriétaire, après 18hres 656-1864

THETFORD-Mines casse-croûte à vendre ouvert à l'année, résidence construite -91 cause santé, 418-335-5748 Manon

VITRERIE à vendre ou associé demandé, personne sérieuse seulement. (418) 248-8959 Martin.

Entrepôts 236

A 681-8151

ENTREPÔT
Salle de montre
• Québec • Ste-Foy
• Vanier • Lévis
De 1000 à 10 000 p.c et plus selon vos besoins incluant les aménagements
Transigez avec gens d'expérience
COMINAR
681-8151

A 653-7458

500 À 50 000 P.C. ET PLUS aménagés selon vos besoins
SOCIETE IMM. DUPONT

À 834-1012
iMAFA INC
Lévis et St-Romuald
1 500 à 25 000 pi. ca. et plus
Hauteur libre 24 pieds

GMG GESTION IMMOBILIÈRE
A 687-3020
Bureaux, commerces, entrepôts; QUEBEC, STE-FOY, BEAUPORT

A VANIER, rue Godin, entrepôt et salle de montre à louer, 3000 à 6800p.c. I.G.B. 285-2778

A 652-2031, Ste-Foy, à louer entrepôt chauffé, éclairé, entrée privée, 600 pc

AUX IMMEUBLES ROUSSIN
Entrepôts de 700 à 17 000 p.c.
651-9443

RUE RIDEAU
ÉDIFICE DISTINCTIF
Entrepôt 20' haut et bureaux + mezzanine, 2750p.c. Aménagement selon vos besoins M. Achard 654-2934

STE-FOY, rue Watt, à louer entrepôt 8400 p.c., dont 1100 p.c., bureau climatisé. Débarcadère + 2 portes 14 pi., prix très compétitif. Sous-location 2 ans. Bernard Ruel 839-5500

STE-FOY, jusqu'à 5 000 p.c., Immeubles Félix Roussin, 650-2121.

Locaux 238

A BEAUPORT, à bon prix, près de La Capitale, atelier, entrepôt avec bureau, 2600', 1400' et 1200' ca. 661-0858

A LOUER, St-Augustin, local commercial 1800 p.c., 6.25$ + taxes, soir 652-1947

A STE-FOY, locaux 2000', idéal pour restaurant, café, vidéo, bureau d'affaires, fripperie et autres, 651-4643

A VOIR! 1250 p.c. et 650 p.c. possibilité 2000 p.c. Duberger, libre. Jour 687-4075, soir: 527-7849

A 561-7439
Local commercial, bureau et entrepôt, différentes grandeurs, à St-Augustin

A 658-5893 #227 pag 621-7572 Ste-Foy, centre commercial 3060 et 450 pi.ca.

A Sillery, Jardins Coulonge, 380 p.c., bureaux, commerces, 682-5246.

À louer, local commercial env. 4000'ca., 375 bd des Cèdres, Québec, 849-5152

À Ste-Anne Beaupré 250 à 12 000 p.c., près Basilique 847-2342, 843-8032

ACHALANDÉ coin 1ère Avenue/Capitale, 450 à 1800 p.c., 628-5311.

ATELIER loft, 272, St-Joseph Est, 2500 p.c., 1er étage, plafonds 13 pi, mur de brique, tout rénové, beaucoup de cachet, non chauffé, 1000$; **561-4860**

AU 565 Boul. Hamel
entrepôt et bureau, John: 822-3739

BUREAUX ET ENTREPOTS
PLUSIEURS SECTEURS. 627-2734

1,600 p.c., 945 route Lagueux, St-Étienne, Info: 831-3129, pag. 577-0819

CENTRE INDUSTRIEL
Boul. Hamel et du Vallon, 1425 p.c., 110-220 et 600 volts, atelier, entrepôt, bureau, porte de garage, parking, prix très bas, Claude Lizotte: 688-5620.

CENTRE-ville, grand local, vitrine, coin de rues, 597 des Oblats, 627-3465.

CENTRE-VILLE DE QUÉBEC
2300 p.c. à louer à bon prix, 681-7739

CHARLESBOURG, 500 à 5000 p.c., vaste parking, ascenseur, 655-2358

3e AVENUE, beau local 1100 p.c., stationnement, libre, 522-5444.

1130, 3e AVENUE, 850 p.c. belle visibilité, rénové ou pas. 524-9199, 522-8847

SECTEUR LES SAULES: Boul. Hamel, garage à louer avec 3 portes mécanique ou débosselage, 877-0479

ST-HENRI, bâtisse commerciale 40x50 avec bureau 16x30, grand terrain, idéal pour bureau de vente ou petite manufacture, peut louer séparé **561-4759.**

ST-ROMUALD, 10,000 p.c., 2 portes, 2 débarcadères, bureaux, commercial ou résidentiel, **564-0451 839-9429**

ST-ROMUALD 1 000 à 4 000 p.c., très achalandé, 839-1020 834-5097 soir

VAL-BÉLAIR: bien situé, tout inclus, **de 450 à 800 p.c., 864-6919**

VIEUX-QUÉBEC
Espaces commerciaux à vendre ou à louer, 261-0234

Propriétés Commerciales 240

À VENDRE

À Vanier, rue Godin, 10 400' commercial et industriel, 3 600' bien loués, 6800' disponibles pour acheteur, 4 quais chargement, terrain 30 000'.
I.G.B. inc., 285-2778

BATIMENT D'ACIER DÉMONTABLE
40 pi. x 67 pi.
pour entrepôt, garage, etc... à vendre pour déménager, Ste-Foy, (418) 687-2525, poste 302.

BOUL. l'Ormière, 2 bâtisses commerciales, super bien situées, secteur achalandé, grandeur total terrain 26 500 p.c., beaucoup possibilités vous sont offertes. Hélène Martineau, RE/MAX Fortin Delage courtier immobilier 653-5353

CENTRE-ville, semi-commercial, 595, 597 des Oblats, Turmel & Associés courtier immobilier M. Desrochers, 524-4441.

EDIFICE À BUREAUX
6950 Henri Bourassa, Charlesbourg 2900 p.c., 643-3335

ST-SACREMENT, édifice à bureaux, 4675 Ch Ste-Foy. Faites offre. 682-4194

À LOUER LOGEMENTS 250-299

Ancienne-Lorette 250

A ABAISSER 4½, 1½ **AUBAINE $** Tout inclus 455$ et- intercom, patio Aussi concierge demandé (expérience) **682-1326 (GRATUITÉ) 265-1364**

A 1355 DE LA COLLINE, grand 4½, insonorisé, bien ventilé, tranquille, bon prix, 871-9797, 527-7573.

A 871-9343, 3 mois gratuits, 4½, bail 2 ans si désiré, très récent, rue privée

A 1 MOIS GRATUIT, grand 4½, insonorisé, tapis et prélart neufs. 877-5943

A 1437 du Plateau, 2½ meublé, chauffé, près services, 300$, 872-3326

GRAND 5½ tranquille, dans un 3 logis, bois franc, près services, 874-0242.

2½, 1850, Notre-Dame, idéal personne âgée, 385$ chauffé, éclairé 872-7082

1½ MEUBLÉ, chauffé, éclairé, spacieux, sous-sol, 300$, 872-1057.

Beauport 251

GRAND 4½ sur étage, libre 1er juil., secteur ouest près ch. Petit Village, cour arrière, près de tous les services, concierge 627-3709, proprio 575-0000

2½ 3½ 4½ 5½, secteur du Fargy près piste cyclable et tous services concierge 663-1139, proprio 575-0000

A VOIR, VUE SUR FLEUVE MOIS GRATUIT 663-4610 ou 261-4982

2½, 3½, 4½ tout compris, balcon, patio, beaux logis, près services, bon service après location.

A 660-9536
4½, 5½ TRES RÉCENTS
Ascenseur, caméra, garage int., pistes cyclabes, tranquillité assurée.

A 2207 DE LISIEUX, 4½ chauffé, stationnement, entrée lav.-séch., espace de rangement, 1 mois gratuit, 460$, 661-0220, 563-5665.

A 660-7718, 653-1242
2½, 4½ FRAIS PEINTS, TOUT INCLUS VUE SUR FLEUVE

À GIFFARD Petit village mois gratuit grand 4½ carré rénové calme chauffé eau chaude $455 660-4296 622-6613

A GIFFARD: 5½ chauffé, eau chaude, stationnement 540$; 3½ tout inclus 350$; **667-1936, 664-1950, 663-3093**

À RÉSIDENCE Maisarets, grand 4½ en façade, 661-5239, cell. 580-0119

À 845-3118, grand 5½ SPÉCIAL: 2 MOIS GRATUITS.

A VOIR, 570-4460, 3½ tout inclus, près services, juil.

À GIFFARD, 4½, chauffé, eau chaude, 425$ un mois gratuit, 666-1736

À SOUS-LOUER 4½, non éclairé non chauffé, près école/services, 395$. **666-4250**

A BEAUPORT 4½ REPEINT, ENTRÉE LAV.-SÉCH. PRÈS SERVICES 626-6029

À accès facile, jolis, grands 4½ juil., très propres, spécial. A voir. 660-0759

A 527-9170, 4½ chauffé, à l'étage, 432 $, gratuité, 2255 Robert-Giffard.

À 654-1752, GIFFARD, 4½ chauffé, eau chaude, près services. À voir!

Absolument Spectaculaire 4½ 5½ (Piscine, intercom, aspirateur, Béton) **660-1491 ($ Gratuité $) 265-1364**

BEAU 3½, propre, tranquille, 2e étage, entrée privée, grande cour, références, 339$, libre, 667-4492.

BEAU 4½ au 3è 69 Des Cascades, non chauffé non éclairé, $392, 821-9727

4½ CHAUFFÉ, 395 $, bois verni, mélamine, parkings, cour, remise. 661-5571

COURVILLE, 3½ éclairé, chauffé, entrée lav.-séch., stores, 2 stationnements, près des services, 661-2189.

COURVILLE 5½, 4½, tout compris, personnes tranquilles, **828-2193**

COURVILLE, GRAND 4½ Tout compris. Tranquille. 663-1099

DEMI sous-sol: 4½ non chauffé non éclairé $400, 3½ non chauffé non éclairé près école Farandole 661-5826

FAUT VOIR! 3½ chauffé, tranquille, piscine. 667-7291

GIFFARD, bd Mgr Gauthier, 4½ libre ou juillet, chauffé, eau chaude, près de tous les services. 667-2892 www.laberge.qc.ca

GIFFARD, rue Deblois, 2½ 4½ juillet, non meublé, tout compris, 660-9505 **www.laberge.qc.ca**

GIFFARD, à 1840 LORTIE, 4½ 5½ juillet, non meublé, chauffé, 821-0297 **www.laberge.qc.ca**

GIFFARD, 4½ chauffé, eau chaude, propre, 1 mois gratuit; 430$ 660-3554

5½ GIFFARD, près CLSC, chauffé, eau, 1er, clôturé, familial; 517$; 824-3653

GIFFARD, 3½, 4½, près services, porte-patio. 661-5854, 821-9814

GIFFARD beau 3½ entrée lav-séch., parking, près de tout. 666-4865

3½ GRAND, très éclairé, parking, près tout, entrée lav. séch. lave-vaisselle, beau terrain, maison privée, 380$. 667-6010

GRAND 3½ 4½ rénovés chauffés eau chaude, propre, 667-0567, 666-3075

GRAND 3½, céramique, ½-sous-sol, éclairé cour 415$ tout inclus **661-6709**

GRAND 4½, demi sous-sol, près de tous les services, Boul. Rochette, 663-7562

GRAND 3½ moderne quartier résidentiel, demi sous-sol, entrée lav.-séch., 520-2802

GRAND 5½ disponible maintenant, 2 mois gratuits, proprio occupant, 660-1144

GRANDS 4½, près Carrefour Beauport et écoles, M. Gignac, 627-9220

4½ sous-sol non chauffé non éclairé calme près services $300 648-4917 667-1411

2½ 330$ 3½ 395$ 4½ 405$ CHAUFFÉ, EAU CHAUDE. 821-0341

3½ SEMI-meublé demi sous-sol chauffé éclairé juillet parking $365 et 7½ 564-8300

2½ $363 tout compris, 4½ $443 parking mois gratuit 666-0323,529-2032

2½ 3½ MEUBLÉS chauffés, propres, près services, proprio occupant, 626-7069.

5½ refait à neuf au 2è et 3è, non chauffé non éclairé $390 661-6189 835-9584

IMPECCABLE 3½ tout inclus, très éclairé, libre imm., 647-1505

4½ JUILLET, chauffé, eau chaude, non meublé, près Capitale, 661-4741 **www.laberge.qc.ca**

4½ LIBRE. 3½ 4½ JUILLET. 1½ SEPT. Chauffés, eau chaude, près piste cyclable, 821-0297. www.laberge.qc.ca

1 MOIS GRATUIT

À VOIR! 3½ tout compris, juil., 4½ libre et juillet, tout vue fleuve, chauffé, eau chaude, 2 portes-patio, 666-8973 **www.laberge.qc.ca**

MONTMORENCY, loft $275, 3½ $350, tout inclus, petit bloc, calme, 660-4848

PLACE ÉVANGÉLINE

1 MOIS GRATUIT
1½ 3½ 4½ 5½
Chauffés, éclairés, buanderie, conciergerie, ascenseur, piscine, stationnements intérieur et extérieur, construction béton à l'épreuve du feu, près centre d'achats et hôpitaux.

663-2771

PLACE CANARDIÈRE
3½ : LIBRES, 3½ et 4½ JUILLET, insonorisés, piscine, 667-2257
www.laberge.qc.ca

PRÈS CANARDIÈRE, grand 4½, juillet, chauffé, eau chaude. 666-8232 **www.laberge.qc.ca**

PRÈS services, 4½ bien éclairé, chauffé, bois franc, balcon, parking 821-0718

**PROMOTON RABAIS 200$** sur votre déménagement, 4½ rénové,chauffé, éclairé, à partir 295$, 660-5182 569-4634

SUPER SPÉCIAL 3½ 4½ 5½
MANOIR Salaberry Site exceptionnel, tranquille chauffé, eau chaude piscine, etc., sélectionné, 667-7291

Cap-Rouge/St-Augustin 252

A 1314 PROVANCHER, 5½, 4½ ensoleillés, balcon, buanderie, tout inclus, tranquille, 551-3130, 522-8328.

A voir! Près campus, 2½ 3½, 4½, tout inclus, meublé ou non, intercom, calme, idéal retraités, **265-2842, 872-7910**

A 4191 du Moulin, Cap-Rouge, 4½ tout compris, rénové. 658-3769, 650-6381

À St-Augustin: magnifique condo 4½, tous les services, parkings; 878-5688

À 1308 Provencher, 3½ 4½ (poêle, frigo, lav. séch. si désiré) 658-7590, 475-4128

CAP-ROUGE, 4½ chauffé, éclairé, jour 653-7707, soir/fin sem. 658-2304

CAP-ROUGE, BEAU GRAND 4½ 626-5692, 847-0795

GRAND 4½, bien éclairé 420 $ mois, St-Augustin, 878-2715.

MAISON privée, 5½, foyer, câble, grand terrain, libre juil., 650-3305.

SECTEUR Bocages, 4½ très ensoleillé, cour 2 parkings demi sous-sol 659-4718

ST-AUGUSTIN, 3½ 4½ chauffés éclairés, conciergerie, buanderie près services, 878-8975, 878-5947

Centre-Ville 253

A 253, P.-Edouard, 4½ rénové, 450$ chauffé, éclairé, 648-9571

A 529-8336, 3½, 4½ rénovés, semi-meublés, près Palais Justice, 325$ et plus

A 692-5244, 525-8007. **STUDIO** rénové, tout compris, intercom, ascenseur, vue.

AU 541 Jérôme, grand 3½, non chauffé, non éclairé, 320$, libre, 681-2209.

BEAU grand 3½, cachet ancien 340 $ De la Reine, coin boisé, 529-9498

DE L'Eglise, 4½ gratuité, bonne fenestration, 335$, 1er juil. 659-4477

DE La Salle, 1½, 4½, neufs, parquets vernis, juil., 235-450. 659-4477

DORCHESTER, face bibliothèque 1½ meublé, chauffé, 5½ : 350$ 626-7896, 529-9278

2 GRANDS 3½ refait à neuf 320$, 310$ entrée laveuse sécheuse **842-5107**

GRANDS 2½ - 3½ - 4½, rénovés, planchers vernis, 285$ à 450$, 659-4477

3½ STYLE CONDO, luxueux, foyer fonctionnel, balcon, très ensoleillé, cour int., parking, tentures, intercom. À voir! 450$ + Hydro, 666-9736

3½ 4½ semi-meublés, 300$ 400$ mois, non chauffés, non éclairés, 849-4821.

6½, 3 chambres, chauffé, 595 des Oblats, 475 $, 627-3465.

JACQUES-Cartier, 2½ neuf, meublé, chauffé, éclairé, bloc calme, 529-7184.

MEZZANINE, SÉCURITAIRE Tél. 653-9994

Près CLSC, 3½ 4½ 5½ tranquille, propre, sécure, $395 à $595 chauffé. 659-1289

A VOIR! 3½ rénové, très propre, 250$ mois. Après 17h, 842-9787.

STYLE CONDO 2½ - 3½ - 4½ - 5½ Insonorisés, neufs, libres, certains parking et 1 ou 2 étages. 575-0688

VILLAGE DE L'ANSE
2½ 4½ 5½
Piscine intérieure, près autobus
522-8919

4 X 3½ neuf, rue St-Anselme, près 1er août, pour information: 647-2953

Charlesbourg 254

A absolument visiter
Superbes 1½ à 5½
A partir de 350$ tout compris
Béton, ascenseur, piscine
Garage, vue panoramique
627-2052

A 2 PAS DE TOUT
3½, 4½
Très récents, ascenseur, garage int., piscine chauffée, salle conditionnement physique, super insonorisé. 624-9113

A QUI LA CHANCE?
Dernier superbe grand 4½ ensoleillé, calme, valeur 450$, laissé à 375$, 4800, 6ème Av. O. 627-3033, 875-0139

A 871-2499 PAUL COMPTOIS
2½, 3½, 4½ tout compris, bus, buanderie, bois franc, balcon, secteur résidentiel, 628-4641

A PLACE D'ARGENTEUIL
Grand 4 pièces, ensoleillé, béton, insonorisé, possibilité garage int., prix compétitif. 658-3144 ou 622-7253

A 5060, 5EME AVE EST
4½ chauffé, éclairé, eau chaude 1 MOIS GRATUIT, 465$/mois 623-1718, 624-9017

A ST-RODRIGUE, 3½ 4½
Rénové, réduit
626-5468, 628-2797, 623-8621

A 1614, 80eme RUE EST
PROMOTION, 4½, immeuble récent 623-7777, 658-6322

A VOIR! BEAUX 3½ - 4½
Bois franc, chauffé, ensoleillé, intercom, 325-425-475$ 837-2698, 621-9646.

A 622-3719 ABORDABLE
Studio, 4½
Refaits à neuf, piscine, tout inclus

A VOIR! Condo 4½, vue magnifique, tranquille, système d'alarme, 571$ tout compris. **621-0278, 646-8194**

A VOIR grands 4½ près écoles, résidentiel, verdure, libres, 2 mois gratuits 520-1023, 623-0176

A 41EME RUE OUEST
Grand 4½, bois franc, tout inclus 627-9596, 653-1242

A BON PRIX, 3½, 4½, tout inclus, j, étage, intercom, concierge, parc, 575-2238. **627-8517.**

A BOUL. MATHIEU
4½ tout inclus, près écoles centre d'achats, 622-4544, 653-1242

A 622-1190, 628-6907, 3 mois gratuits, bail 2 ans si désiré, 5½ - 4½ récents, rue privée, site enchanteur.

À abaisser 3 mois gratuits, bail 2 ans si désiré, 4½ près Carrefour 626-3171

À LOUER sur Georges Muir, 4½ ensoleillé, propre, prix abordable, 841-4131

A ST-RODRIGUE, 3½ meublé, stationnement, buanderie, 626-9251

A Abaisser, immense 4½ aires ouvertes 624-1038. (465$ tout inclus) 265-1364

A 46e Rue Est, 4½ demi-sous-sol, 445$ tout inclus, juil. 570-4460.

À ORSAINVILLE, 4½ juil. et août, mélamine; 2½ sept. 650-2876

A 626-8476, abordable, 4½, intercom, 1er étage, impeccable, juillet.

A 623-2763, 626-9501, beau 4½, bois franc, chauffés, eau chaude, intercom

A 872-0164 SUPER 4½ TRANQUILLE ET IMPECCABLES

À 650-5644, 655-3908, 4½ rue de Laval.

A 522-1345, 580-2204, GRANDS 4½ chauffés, boisé, libre imm., août, sept.

A 46E RUE EST, 4½ tout compris, intercom balcon près centre achats 624-0875

À VOIR ! À 350, 66e Rue E., 3½ bien situé juillet, 627-1570, 652-9840

A DE L'OISE, 4½, 445$ et plus, tout inclus, intercom, juillet, 570-4460.

Abordable 4½ 5½ chauffé, mois gratuit, bien situé, 624-4618, 656-9561

AIRES ouvertes, petit 4½, près services, grand terrain, N.D.L. 380$, 628-0972

AUBAINE, 4H, TOUT INCLUS, près 47e Rue, 563-0503, 621-5565

Aubaine Spectaculaire 5½ ;(3½ sept.) **624-9392 (Tout inclus) 265-1364**

AV. TRUDELLE, mois gratuit 4½ bois franc, chauffé, eau chaude, stationnements, 475$, 655-2522

4½ BOIS franc, stores, cour arrière, quartier résidentiel, près services 440$ chauffé, éclairé. 622-9256, 628-4408

COOP 3½, tout compris, entrée lav.-séch., gratuité avant 21 fvrier, 628-1476

COTE Bédard: 3½ verdure, calme, 1er aout ; 849-4220

DES SAUGES 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, juillet, $325, 841-4028

DES CHÊNES Ouest, 4½ demi sous-sol, 400$ tout compris, 653-8679

67e RUE EST, 5½ non chauffé, non éclairé, 524-3256 après 17h

FAUBOURG DE L'AUVERGNE
5½ style condo, insonorisé centre sportif, site enchanteur. 4470, Place Le Monelier 627-4358 / 527-8964

GRAND 4½ chauffé, quartier tranquille salle bains neuve, 628-7898 623-8430

GRAND 4½ chauffé, 1er étage, 1 mois gratuit, 626-0923, 525-9503

GRAND 1½ rénové, tout compris, non-fumeur, parking, 295$, 628-7446

GRAND 4½, frais peint, bien éclairé, près de tout, parking, $390, 849-7541

GRAND 4½ tranquille, 400$ Juillet. 839-3767 poste 0.

3½ semi-meublé, près de tous les services $375, 628-2704, 886-2843

4½ tout compris, semi-meublé ou non, $425/mois, 627-5788, soir: 666-7981

LAURENTIDES, grand 7½, moderne, tranquille, près services, 665$ ni chauffé ni éclairé, 849-9736, 841-1805

2½ 3½ 4½ LIBRES près de l'Atrium et autobus.
667-2638, 627-8528

3½ MODERNES
Près Galeries & autoroute
Insonorisation, bois franc
3 MODÈLES À VISITER
À VOIR! 261-7397, 261-0325

NOTRE-DAME des laurentides, 4½, aires ouvertes, aspirateur central, intercom, très propre, 522-4421

PLACE Isaac-Bédard, 2½, 4½, 5½ chauffés gratuité 624-0569, 569-9388

PLACE Des Lys, très grand 5½ rez-de-chaussée, près bus 801, 626-1981

4½ PRIX RÉDUIT 425$ chauffé, eau chaude, vue Québec, 628-6425, 624-0765

RETRAITE, pré-retraité, 3½ libre ou juil. ascenseur, concierge 627-1320, 651-5568

ST-RODRIGUE, 5½ chauffé, eau chaude, libre 1er juillet, 623-0521

SUPER promotion, 3½ 4½ 5½ rénovés, 5e Av. O., tout inclus, 621-5218, 831-8534

Condominiums 255

A CAP-ROUGE, 4½, piscine, stationnement, 560$/mois; ou vendre 56 000$, pour septembre, 628-6346

A STE-FOY, grand 3½, bain podium, douche à part, poêle, frigo, lave-vaisselle, stationnement int. **802-5252.**

À Calixa-Lavallée, grand 5½, 2 chambres, planchers bois, terrasse arrière couverte, vue Laurentides, 645 $, 261-6709.

A STE-FOY, très luxeux et superbes 3½, 5½, meublés ou non, foyer, air climatisé, piscine, garage int. 875-0139

ACCÈS immédiat, fin de projet, **LIQUIDATION de condos** On paie le notaire, on s'occupe de tout. pas de comptant, moins cher qu'un loyer.
418-624-4444 Courtier Idéal
www.courtierideal.qc.ca

AIGUE-MARINE, Charlesbourg, 7½ jour: **877-2087 soir/fin de sem.: 871-0069**

AU VIEUX-PORT, grand 5½, vue sur le fleuve, appareils ménagers, garage intérieur, 950$/mois. 658-3751, 831-7726

AU DE BERNIÈRES, face fleuve et Plaines, 1100 p.c., chauffé, éclairé, piscine/parking int., 1150$, 658-6311, 683-6913.

AU Vieux-Port, pourquoi l'hôtel? 950$ tout équipé parking 666-0257

AU VERREBOURG: 4½, 4ème étage, garage intérieur, piscine; 658-2174

BEAU CONDO 4½ près de Campanile, vue sur les Laurentides, possibilité semi-meublé, 680$/mois, 653-1525

BEAU grand studio semi-meublé, bien situé, paisible, 6400 rue Le Mesnil, 450$/mois, 660-5868, 849-5906.

BEAUPORT: grand 4½ luxueux, aires ouvertes, foyer, bain tourbillons, terrasse, grande salle de lavage, beaucoup de rangement, 2 parkings, entrée privée, près de tout, meublé si désiré; sud-ouest Ou à vendre ; 660-2403

CHARLESBOURG, très grands, luxueux, 3½ meublé, 4½ béton, ascenseur, etc. à voir! 525-1111, 628-7370

CONDO luxueux, meublé 3½, tout fourni + câble + tel., à louer juillet, août, 800$ par mois, à 1052 de Montigny, Sillery. 688-4416.

CONDO 3 chambres, 2605 ch. Ste-Foy, dernier étage, 2 stationnements 800$ ms, juil., 658-9159, 847-4941

Condo meublé équipé court et moyen terme à Québec 834-4200

CONDOS 4½ ou 5½, vue panoramique, 2 balcons, ascenseur, insonoriation supérieure, à louer avec ou sans option d'achats. Libres ou juil., **834-1984**

DES GLACIS, 3½ semi-meublé, aires ouvertes, juillet, 450$, 692-3312.

GRAND 4½ SEMI-MEUBLÉ Sécuritaire, stationnement, espace de rangement, 650$. 523-6805

LE MESNIL, 3½, stationnement int., piscine, 650$. 652-0060 R. Robitaille.

LÉVIS, magnifiques condos style victorien, 4½ foyer, planchers bois franc, boiseries, en location à partir de 650$/mois non chauffé, ni éclairé, tél. 837-1192.

LOFT 430 p.c., Centre-Ville, tout meublé, 450$, disponible, 694-3323.

MONT STE-ANNE, condo 4½ meublé ou semi-meublé, piscine, sauna salle d'exercises, (450)641-4009.

MONTAGNE-ROCHES: superbe 6½ 3 étages, parking, balcon, 650$ 575-0688

OU à vendre, Verrebourg, 4½, 2 chambres, 954 pi.ca. 950$ ms, jardin int. vue piscine 1 (450) 621-1150

3½ PRÈS du Campanile, parking int., très propre, 550 $, 650-2780.

STE-FOY, Campanile, 3½ rénové, entrée lav.-séch., stationnement ext., remise, 515$ +électricité, libre. **653-0724**

VAL-BÉLAIR-SUR-LE-GOLF, loft-penthouse, 1100 p.c., foyer, terrasse, tourbillon, 700 $/mois, 840-2234.

VERDUN, 10 min. centre ville Montréal, luxueux 3½ split, près métro, piste cyclable, spa, piscine int., bain tourbillon, sauna, gym, squash, salle réception, parking ext., 800$, **1 (514) 364-6731**

VIEUX-PORT, magnifique studio, murs pierre, foyer, meublé, 450$, 694-9566.

VIEUX-Québec, 2½, mezzanine, propre, tranquille, 485 $/mois, 688-7597.

Côte de Beaupré Ile d'Orléans 256

ANGE-Gardien, grand 3½ chauffé éclairé, déneigé, paisible, 822-0108

BEAUPRE 4½ rénové, 2eme étage, 2 balcons, 350$ par mois. 661-9224.

L'Ange-Gardien 4½ 2e étage, 2 chambres, salon double; 425 $; 822-2851.

MONT STE-ANNE, 3½ meublé, chauffé, éclairé, foyer, libre, 651-8405.

ST-PIERRE I.O. 4½ très propre, 2 ième étage, $370, 828-2477, 842-5914

ST-PIERRE I.O., 5½ rez-de-chaussée, libre 1er juil, 425$, 828-2888

Duberger/Les Saules 257

À 5 MIN. université avec autobus 87, 4½ - 475 $; rénovés, chauffés, éclairés, semi-meublés ou non, tapis, buanderie, très propres, parking, piscine, parc, 527-7490.

À VOIR ABSOLUMENT! Très beaux, très propres, frais peints, rénovés, 3½ à 5½, près tous services, tranquillité assurée, 874-0268.

A PLACE DE LA VERDURE
2½ à 5½, paisible, bien entretenus, propre, près rivière. 683-7832, 836-0454

À 688-9355
grand 4½ récent sur étage plancher béton, intercom, possibilité mois gratuit et semi-meublé.

A 683-6510
Beaux 4½ libres, rénovés, verdure, calme, propres, piste cyclable

**A

À LOUER LOGEMENTS 250-299

Sainte-Foy 266

À 651-2858, 265-2858

2½ *refait à neuf*

Boul. Neilson, près centre d'achats, banque, autobus, cegep. Balcon, parking. Juillet.

A 650-0289, 659-7611

GRATUITÉ. 2½ et 4½ : SEPT. 2½ à 4½ : JUIL. Propres, rénovés, tout compris, planchers bois, paisible, buanderie, balcon, métrobus, piscine, stationnement, Provigo, excellents services. A VOIR!

651-9443

3½ avec balcon bois franc, près métrobus
4½ comme neuf, libre

A 650-5230 659-5269

2½ à 41/2: JUIL. 3½ : Sept. Très propres. Paisible. Grande dimension. Tout compris. Planchers bois, buanderie, 2 balcons, piscine, stationnement, près services, métrobus. À VOIR!

À 682-5246 ou 650-0928
AVENUE MILLERET
5½
piscine, planchers bois, balcons
CARRÉ DE TILLY
2½ 3½ très grands, tout compris abordables, 682-5246 ou 650-1309

A 651-0728, 657-5989

LE CHASSEUR
3½ - 4½
bois franc, piscine ext., tout inclus, libre ou juillet. **561-8723**

À 871-2499 NORVÈGE

4½ chauffé, bus, accomodation, buanderie, bois franc, très propre, 485$ et plus, 658-9570.

A VOIR! Jardins et Tours des Compagnons, près du Campanile, studio, 3½ , 4½ , 5½ , tout inclus, ascenseur, bonne insonorisation, intercom, piscine, impeccable, tél. 265-4842.

A 1500 RTE DE L'EGLISE
Face Centre St-Louis-De-France
1½ - 2½ - 4½ juillet.
652-8104, 658-6322

A 2455 CH. STE-FOY
COIN DU VALLON/CH. STE-FOY
1½-2½-3½ tout inclus PROMOTION
656-0128, 658-6322

A 2885 CH. ST-LOUIS
Face Centre St-Louis-de-France
1½ 3½ Juillet, tout inclus
650-5618, 658-6322

A 3214 CH. STE-FOY
PROMOTION
1½ , 2½ , 4½ , bois franc, tout inclus
650-4404, 658-6322

A 3335 DE LA MONNERIE
COIN 4-BOURGEOIS/DUPLESSIS
1½ , 2½ , 3½ , tout inclus. Promotion
651-6157, 658-6322

À 5 MIN. université avec autobus 87, 4½ - 475 $; rénovés, chauffés, éclairés, semi-meublés ou non, tapis, buanderie, très propres, parking, piscine, parc, 527-7490.

A LOUER SUPER 2½ 3½
Refait au complet, endroit très tranquille, Rougemont, 652-1126

A APPELER! 650-2121
3½ 4½ rénovés intercom, tout inclus, parking int., boisé, métrobus
www.roussin.qc.ca

À 1 MIN. DE TOUS SERVICES

2½ semi-meublé 330$, 3½ semi-meublé 425$, parking. 650-3620.

A VOIR! Place de la Concorde, 3½ , 4½ , boul. Neilson, services inclus, près services, ascenseur, intercom, piscine, impeccable, tél. 265-4842.

À 655-6456

2½ semi-meublé, 3½ 4½ très propres, chauffé, éclairé, bien situé, piscine ext.

À 569-1305 NORVÈGE
Grands 3½ 4½ propres rénovés bois franc céramique miroir chauffé eau chaude 395$ / 495$

A 655-3355

5½ , 4½ , 2½ , impeccables

A 682-9656, 651-5741

Près Pl. Quatre-Bourgeois, grand 5½ -575$ chauffé, eau chaude, 1½ -285$ tout compris, grande cour .

A Place Mackay et rue Myrand
3½ immédiatement et juillet
Jour 652-8229

A 2 PAS DE TOUT. Parc Neilson, 2½ 5½ beaux logements clairs, piscine, 3184 de la Concorde. 261-4521

A RUE LAROCHE
Grands 2½ , 3½
propre, tranquille, 687-2020

A 658-8832, LOUIS-RIEL
Haut de duplex, sécuritaire, 6 pièces, 2 chambres, 655$ tout inclus.

A 1292 LA LORRAINE
Très grands 3½ , 4½ , 495$, 595$ tout compris. Soir 659-5437, 657-5503

A voir! 1½ à 4½
Métrobus. 563-0503 657-6515

A 3053 LE CHASSEUR, beau 2 ½ rénové, meublé (meubles récents), grandes fenêtres, 395 $ 650-7825, 652-9779

A 3787 Le Marié, secteur Campanile, grands 3½ 4½ style condo, planchers béton, ascenseur, parking int **658-0019**

A. AUDANT LOCATION
Beaux 2½ , 3½ , 4½ , 5½ . 628-8704

A 682-9656, 682-3762
PRÈS CÉGEP - UNIVERSITÉ
3½ - SEPTEMBRE

A D'ENTREMONT
4½ , rénovés, bois franc, balcon, stationnement , piscine, 687-2020

À 657-6411, beau grand 3½ centre-ville Ste-Foy, près services, tout compris, entrée lav. séch., 653-2434

A 920 Laudance, Campanile, 4½ spacieux, libre, sécurité, ascenseur, stationnement int., piscine ext., 657-2206.

A 2 MIN. À PIED DES SERVICES
STE-URSULE, très beaux 4½ , très ensoleillés, près école. 658-1165

A CAMPANILE, très beau studio, semi-meublé, ascenseur, stationnement int., 450$, 1er juil., 650-1530.

A 2 PAS UNIVERSITÉ 527-8574
Belle chambre, 1½, gidas@total.net

A 666-0548, secteur hôp. Laval, 4½ propre, bois franc, ensoleillé, chauffé, éclairé, eau chaude, 464$, 484$:

A proximité Quatre-Bourgeois, 2½ semi-meublé, tout compris, 348 $. Place de la Monnerie, 653-4948

À 657-1658 soir, joli 3 1/2, sous-sol, maison privée, calme, chauffé, éclairé, semi-meublé, 395$

À 650-9982, à très bon prix, beaux et grands 2½ et 4½ à 3 min. du Campanile, très calme, tout inclus, 653-4492

A VOIR, CHEMIN ST-LOUIS
2½ , 5½ piscine, bus, 658-1102

A 651-3576, 522-1361, beau 2½ meublé, 4½ ensoleillé.

À pied Hôpital Laval 1½ , 2½ , 3½ , tout inclus, 651-9372, 286-3890.

À 654-0328 GRATUITÉ
TRÈS PRATIQUE 2½ 4½ piscine

A 872-4674 Grand condo 2 et 3 chambres, insonorisé, vue Laurentides.

À NEUF, 2½ semi-meublé, stationnement, 400 $ tout inclus, 681-2020

A CÔTÉ SERVICES, CALME, ENSOLEILLÉ, 4½ , BOIS FRANC, 657-5701

À BON PRIX, 5½ sous-location, **mois gratuit**, chauffé, balcon, 682-5246

A 656-9137 CÉGEP, université, 1½ 2½ 3½ 4½, bois, céramique, parking

A 730 de Brabant, 4½ , libre ou juillet, près Ch. Ste-Foy, 656-9227, 657-5621

À 652-2031, chambres, beaux 1½ 3½ près université, cegeps, 653-2434

À 2 PAS Plage J-Cartier, condo 4½ Vauteuil, lave-vaisselle ou semi-meublé 650-0490

À 3204 Ch. Ste-Foy, grands 2½ 3½ tout compris, rénovés, 657-2226

A POINTE Ste-Foy, condo 4½, semi-meublé, impeccable, garage int., 695$, 523-5329

A 527-9170, 4½ gratuité, 1037 Route de l'Église, 460 $ à 535 $.

A 527-9841, accès cegep, université, 2½ , 3 ½ meublés, libre juil.

À 658-5714, face cegep université, beau grand 2½ tout inclus, 653-7434

A 3170, Quatre-Bourgeois, 1½ tout compris, 290$; tél. 836-4495

À 3041 CHEMIN Ste-Foy 2½ meublé ou semi, balcon, 380$, 653-3339, 658-7689

À PIED UNIVERSITÉ ET CEGEP, 3½ - 4½ , 658-2607, 651-3586

À BON PRIX GRAND 2½, près hôpital Laval, meublé ou non, calme, 654-1364

A LOUER, 1½ semi-meublé, tout inclus près université 290$, 683-1867

À VOIR, grands 2½ , 4½ , 5½ , près services, université, 682-0186, 658-9630

Abaisser Absolument Superbe 4½ intercom, rénové, calme, 500$
659-5963 (Gratuité) 265-1364

Absolument incomparable 3½ 4½ bois 688-7961 (Rabais 425$, 515$)265-1364

APPARTEMENTS BÉTON

Grands 4½ , libres ou juil., ascenseur, piscine, bois franc ou tapis, oasis paysager, 652-1345

ATTRAYANT petit 3½, chauffé, éclairé, 2e étage, Pie X11, 653-3914.

AU 3480, MC CARTNEY
1½, 3½, 4½
piscine intérieure, balcon, porte-patio,
653-2733 ou 692-0557

AU 854 DELAGE

GRAND 2½ chauffé, eau chaude, éclairé, semi-meublé, entrée lav.-séch., tranquille, 843-1607

AU 770 DES MÉLÈZES, demi-sous-sol, 3 chambres, chauffé, éclairé, rénové; 500$; 656-9288

AUX IMMEUBLES DES SEIGNEURS

Meilleur rapport-qualité-prix
2½ ★ 3 ★ 4
653-7674, 651-8698, 651-0861

Aux Jardins des Seigneurs
2½ 4½ chauffes, eau chaude fournie, bois franc, balcon, cour intérieure boisée, piscine, stationnement, site exceptionnel au coeur de Ste-Foy. 686-6044, 658-6256

✣ À 563-0503 ✣

Bourgogne 657-4457
2½ Piscine, tennis, verdure
Laforest 653-5482
3½ . Près des ponts
Piscine. Près centre d'affaires
Laroche 653-3483
2½ chauffé, eau chaude, piscine
Lambertville 653-8514
4½ , 5½ , bois franc

✣ À 563-0503 ✣

5 ½ - 4 ½ - 2 ½
Balcon, tranquillité, ensoleillés
655-1665

BEAU 2½ bon prix, près services, bois franc, intercom, 863 Mgr Grandin, 650-1245, 561-3909

BEAU GRAND 4½ tout compris, 1 mois gratuit, libre août,ent. la-séch, 658-4375

BIEN SITUÉS

5½ • 4½ • 3½ • 2½
Vue ponts, balcon, rénovés
655-3355

BOUL. Neilson, grand 4½, très propre, bien éclairé, tranquille, parking déneigé, 657-6300

BOUL. AUCLAIR, 2½ semi-meublé, tout compris, 310 $ 871-3790.

BRABANT, grand 4½ chauffé, lattes bois, ensoleillé, immeuble tranquille avec cour. 659-4213.

Ch. ST-LOUIS

4½ , 3½ , intercom, piscine, calme
653-0387

Charmant, 1½ tout inclus 250$
651-6790 (Très Calme) 265-1364

CONCIERGE DEMANDÉ
Très bon bricoleur, 4½ loyer gratuit, épouse maison, 655-1665

D'ENTREMONT, beau choix 2½ rénové, piscine, tout inclus, parkings, sept., 569-0522

783 DE LONGPRE

4½ semi-meublé ou non,
A PIED UNIVERSITÉ, CEGEP

DE NORVEGE 4½ chauffé propre calme, mai, juil., 682-5455, 655-5250

5½: demi-sous-sol 515$, tout compris, 836-5058, 527-6044

5½ , chauffé, eau chaude, buanderie, bois franc, juil. Soir: 659-1160, 580-8194

1er JUILLET

1½ à 4½
Place Bonne Entente, très bien rénové, tout inclus, piscine
652-1104

GRAND 2½ semi-meublé, université Cegep, mi-août, dernier étage 659-4056

GRAND 5½ , chauffé, 758 Chanoine-Scott, 580 $/mois non éclairé, 843-7586

3½ sous-sol de maison, semi-meublé, chauffé, éclairé, pas entrée lav. séch. 2643 Jean Brillant (arrière CHUL), près université et centres d'achats, libre 1er juil., 375$ mois, bail d'un an, pour personne tranquille et non fumeuse, 651-7491

3½ CHAUFFÉ, éclairé, poêle, frigo, stationnement, 360$, impeccable, juil., jour 525-4708 soir 656-1233

2½ semi-meublé, libre immédiatement, piscine ext., près église, école, centre d'achats, parc, 651-4643 .

5½ CHAUFFÉ, planchers bois franc, 3½ chauffé, éclairé, bois franc 658-0774

9½ , 3 Chambres 2 salles bains, 750$ non chauffé, non éclairé, 838-9370.

1½ chauffé stationnement Métrobus 4-Bourgeois, 877-7329, 877-1527

2½ - 3½ , JUILLET
Près cégep/université 653-4259

2½ - 4½ BD NEILSON, A PARTIR DE 465$, 652-8086, 652-0376

5½ CHAUFFÉ, rénové, demi-sous-sol, bien situé, tranquille, 450$. 569-5569

1½ : JUIL. 3½ : AOÛT. 1½ , 2½ : SEPT. Tout compris, piscine intérieure intercom, 654-2812, 658-4298.

LE CENTRAL
1½ , 4½ Juillet, près université, tout inclus, insonorisé, 651-1782
www.laberge.qc.ca

LE MARICOURT
2½ , 3½ . juillet, chauffé, eau chaude, piscine int., 652-9032.
www.laberge.qc.ca

LOUIS-RIEL, 4½ - 5½
658-3284

MOIS GRATUIT • 4½ , 5½
Près hôpital Laval, chauffé, bois franc 563-0503, 653-8314

MUIR, 3½ 400$, 4½ 460$ chauffé, bois franc, près cegep université, 684-3196

NORVEGE - 4½
563-0503, 657-4552

PETIT VERSAILLES
1½ 2½ juillet, meublé si désiré, tout compris, près université, 657-3597
www.laberge.qc.ca

PLACE BELMONT
1½ , 2½ , juil., meublés désiré tout inclus, près université 653-7378, 653-3679
www.laberge.qc.ca

PLACE ROUGEMONT
4½ tout compris piscine, stationnement, libre 652-0979.
www.laberge.qc.ca

PRÈS DUPLESSIS
Paysager, 2½ , 3½ , rénové, chauffé, éclairé, près parc, balcon, piscine
657-1051, 653-9994

PRES HOCHELAGA
4½ tranquillité, clarté, bois franc, très grande chambre, entrée lav. séch.
655-8194, 654-6288, 650-5976

QUARTIER Laurentien, mois gratuit, 3½, 4½ , libre et juil. 871-0192, 653-3936

VERRE-BOURG
CONDOS luxueux 4½ parking int jr 650-3163 sr et fin sem 659-3245

Sillery 268

A 1321 CHARLES, 4½ - 5½ , bois franc, joli cachet, tranquille, 485-580 chauffés, mois gratuit. 622-6633, 563-5665.

A 688-1168, 3½ , demi-sous-sol, chauffé, éclairé, rénové, juillet, 370$

A 1724 Claire-Vue, 5½ chauffé, planchers bois, juillet, 510$. 650-3981

A 849-2832, luxueux 3½ sur 2 étages, planchers bois franc, 2 salles bains.

A 527-9170, 4½, 5½, 1285 Chanoine-Morel, 1350 William, 525$, 550$

4½ DEMI-sous-sol, chauffé, parking, 425$ meublé; **886-4221 / 836-7330**

DEMI-sous-sol 4½ ensoleillé, bois franc, parking, 510$, juil., 848-6576.

GRAND 3½ demi-sous-sol, murs brique pierre, calme, entrée lav., séch., chauffé, parking jour 688-9734, soir 527-8465.

GRAND 5½ , av. Charles, près Maguire, stationnement, 460$. 628-4550

GRANDS 4½ 3½ chauffés eau chaude, bois franc, ensoleillé, 527-5180

3½ MAISON privée, demi-sous-sol, chauffé, éclairé, stationnement, près Maguire, libre imm., 475$. 686-5675

3½ RUE MAGUIRE, non chauffé, non éclairé 385$, 681-1454, soir 871-5064

5½ FLEUVE, personnes tranquilles, duplex récent, déneigement. 659-6929

LIBRE 3½ 380$; juil. 4½ 475$ chauffés près services 683-9601, 657-2600

PLACE MONCEAUX

Résidentiel, 1½- 2½ - 3½ chauffés, éclairés, rénovés
651-2258 • 653-9994

RUE MAGUIRE, 3½ semi-meublé, chauffé, éclairé, 400$, 687-9725

SILLERY PLAZA

TRÈS GRANDS 3½ 4½ 6½
À l'épreuve du feu
659-4980, 653-0164

TRÈS grand 7 ½ , propre, très éclairé, 3 chambres fermées, salle de lavage, 1017, de Montigny, proximité école, parc du Bois de Coulonge, stationnement, 865 $ chauffé, libre autour du 1er août. Laissez message au 656-3069, M. Tardif.

Val-Bélair 269

À VOIR! Triplex, grand 4½ ,530$, libre, près centre d'achats 652-8686.

A QUI LA CHANCE! MOIS GRATUIT, 4½ à l'étage. 653-8651, soir 659-3868

GRAND 5½ récent, cabanon, déneigé, tranquille, juil., 507$. 845-5336

3½ De l'Emblème mois gratuit près services moderne Après 17H00: 653-9857

4½ refait, près services, entrée privée, déneigé, 821-4699, 337-6637

3½ non chauffé non éclairé, libre, $300 842-0370, 845-3357

PRES centre d'achats, 4½ - 5½ Lise 847-6575

RUE DU GOLF
Très grand 5½ neuf, style condo, porte-patio triple, remise ext., à voir absolument, 575$. 570-7032

Vanier 270

AIRES OUVERTES 5½ libre juil., 490$, tout inclus, **527-5934 575-1554**

AV. PLANTE, chauffés, éclairés, eau chaude: 2½ à 627-0946, 3½ à 527-9042.

BEAUX 2½ semi-meublés, 280$, 2½ sous-sol, 220$, parkings 575-2068

120 CHABOT BEAU 5½ chauffé eau chaude , parking, 500$, 885-4011

3½ 4½ 5½ MEILLEUR/QUALITÉ/PRIX, Au centre du Grand Québec (Vanier), 683-7606, 687-0152

3½ MOIS GRATUIT, meublé ou non, chauffé, intercom. 627-3085, 687-3321.

1 MOIS GRATUIT
ABORDABLE, services conciergerie inclus; 4½ juillet, non meuble, chauffé, eau chaude, piscine, 681-7793.
www.laberge.qc.ca

SUPER SPÉCIAL

3½ - 4½ - 5½ neufs, luxueux, tranquilles, sécuritaire. Site exceptionnel. Près Fleur de Lys, style condo, ascenseur, insonorisation, 683-1261.

Vieux-Port/Champlain 271

À VOIR! face Gare du Palais 3½ 4½, rénovés, $460 à $560, promotion câble gratuit, 834-5067

BEAU 1½ rénové, ensoleillé, chauffé, semi-meublé; **692-1681 / 692-4404**

CONDO libre, 5½ , 2 chambres, balcon sur fleuve, bois franc, garage, Hydro locataire, 885$, 564-1437.

Les Appartements du Vieux-Port murs de brique, stationnement, entrée lav-séch; 3½ loft 550$ à 600$; 4½ à 750$; non chauffés. possibilité meublés, juil. **561-4860**

RUE Champlain, 3½ semi-meublé, rénové, murs brique, vue fleuve, parking, Nelson Roy 622-7537.

SUPER SPÉCIAL IMM. Grand 3½ rénové ainsi que grand loft. ascenseur, etc. 575, St-Paul, 683-1261

Vieux-Québec Haute-Ville 272

A LOUER superbe condo 5½ toit cathédrale, mur de pierre, foyer, terrasse, possibilité d'option d'achat avec déduction du loyer payé, 740$ mois. Soir 694-0616, jour 694-2009

A 44 STE-URSULE, 4½ ,juil, 1½ sept., rénovés, buanderie, semi-meublés 527-0867

À 694-9210 ou 522-4609, 2½ rénové, semi-meublé, tout compris, juil.

AU 26, ST-FLAVIEN
Magnifique 5½ , 2 chambres, foyer, plancher bois, murs pierre, 650$ non chauffé, non éclairé. 692-4890

AU 57 d'Auteuil, libre, 4½ sur 2 étages, foyer, mur brique, semi-meublé, rénové, vue Parlement, 640$. 649-0804

AU coeur du Vieux-Québec superbe 4½ bois franc, entrée lav. séch., 692-2698

CHARMANT 3½ semi-meublé, terrasse, foyer, mur de pierre, libre; 514-937-0986

FACE au Séminaire, 1½ meublé, chauffé, etc. tout inclus. Juillet, 628-1452, 626-2890.

GRAND 3½ rénové, très éclairé, 395$, 32 Côte de la Fabrique, 692-1998.

3½ D'AUTEUIL style condo, luxueux, foyer fonctionnel, bois franc, mur pierre, tentures, buanderie, semi-meublé, aspirateur central, 1er étage, intercom, terrasse commune, possibilité parking.
À voir! 565$ + Hydro, 666-9736.

3½ près du Grand Théâtre, semi-meublé, entrée lav.-séch., très belle vue, 418$/mois, 640-1796

2½ MEUBLÉ, chauffé, éclairé, libre juillet, buanderie, 628-7204,

3½ style loft, meublé, près Porte St-Jean, bus, tranquille, $550, 692-1947

3½ DE LAVAL, rénové, mur pierre, foyer, semi-meublé 480$. 692-2032

2½ CACHET, ensoleillé, semi-meublé ou meublé, 395$. 694-9365, 692-4890

QUARTIER Latin, 6½ non chauffé, non éclairé. 522-0822

RUE Ste-Angèle, 5½ semi-meublé chauffé, libre imm. 692-4326

REZ-de-jardin, planchers de bois, foyer, 3 pièces, poêle, frigo, lav.-séch., tout inclus 525$; 692-3923

5½ SEMI-meublé, rénové, planchers pin, mur brique, cachet, vue, 4 lucarnes, oriel, 680 $, 1er juil., 692-0827

54 STE-URSULE, 3½ , maison de style, rénové, beaucoup de cachet, 692-1998.

STUDIOS et appartements, près portes St-Louis, tranquille, cachet, 694-0092

TRÈS GRAND 4½ RÉNOVÉ STYLE MAISONNETTE, bois franc, 550$
2½ , Bois franc, mur de pierre, semi-meublé, 350$ tout compris.

261-0653

Banlieue et autres secteurs 273

A NEUVILLE, 20 min. Québec, grand 5½ , tranquille, 500$, 876-2737

AU LAC SERGENT, 3½ plage privée, 350$ mois, 875-2835

MAISON jumelé 5½ à Pont-Rouge, 25 min. de Québec, 2 pas rivière Jacques-Cartier, dans la nature, 485$ chauffé, éclairé, libre imm. 873-2437.

MONTMAGNY, 4½ haut de gamme, 500$/mois, juil. gratuit, 248-2544 525-2371

Maisons à louer 282

A CAP-ROUGE

A LOUER OU VENDRE
1096, FONTENAY
Salon, salle à manger, cuisine, salle familiale, 3 chambres, garage, patio, foyer. 1300$; 657-5653

A BEAUPRE. Semi-détaché, aires ouvertes, semi-meublé, grand terrain, vue sur la montagne, 475$ tout compris. 658-5908

A VAL-BELAIR, 6½ dans duplex, porte-patio, très grand terrain, très propre, moderne, 800$ chauffé, éclairé, déneigé, entretenue. Juil. 847-5721

À RUE GINGRAS, jolie maison en rangée, 3 chambres, sous-sol, piscine, près services et écoles. À voir!
802-8088, 694-1185, 659-7271

À STE-FOY: maison en rangée, 4 chambres, semi-meublée, foyer, terrasse int., très beau quartier près de tous les services; 656-6500

A LOUER 950$/mois ou à vendre 94 000$ Guillaume-Mathieu, 26 x 46, 3 chambres, abri d'auto, 624-9245.

A STE-FOY, cottage anglais, 6 chambres, terrain intime 10 000 p.c. fleuri , face au fleuve, 1800$. 886-4301

A MONT STE-ANNE, bord lac, superbe 2 étages, luxueux, foyer, 875-0139

A STE-FAMILLE, I.O., village, grande, 2 étages, 2 salles bains, 750$, 829-3252

A St-David, 1397 des Zircons, jumelé 3 chambres, 550$/mois. 871-8275

ANCIENNE-LORETTE, cottage anglais, 3 chambres, foyer. 652-0060 R. Robitaille.

ARBRES GÉANTS, Beauport, superbe bungalow, cour immense, la campagne en ville, près Dufferin, 760$ pour 725$, 688-8531, 265-1364.

BEAUPORT jumelé à louer ou à vendre secteur jeune, 2 chambres, non chauffé, non éclairé, 675$, 660-8035

BOISCHATEL, à 2 pas des chutes, 4 chambres, 3 salles de bain, 2 foyers, très grand terrain intime clôturé, boisé, piscine creusée. 822-1184

BORD du fleuve, Lotbinière, maison rénovée, 45 min. du pont 514-249-9946

CAP-ROUGE, on part 1 an, grande maison meublée, 4 chambres, beaucoup inclus, près parc services. juill 659-5069

CAP-ROUGE, 1497 du Golf, jumelé 4 chambres, bois franc, foyer, superbe, 1000$ mois, Hélène Lauzier 653-5353

18E SIECLE 3 chambres 2 salles bains tout rénovée meublée antique Château-Richer vue fleuve. 666-5509, 824-4478

EN BANLIEUE DE QUÉBEC bord de la rivière, résidence meublée, équipée, 2 chambres, jardin, disponible 1er sept. 656-6500

GRANDE maison, près avenue Maguire, Sillery, 1er septembre, 1300$ mois. 527-3926 entre 19h et 21h.

Maison meublé équipé court moyen terme à Québec 834-4200

MAISON mobile à louer, dans St-Romuald, immédiatement, 832-9053

RECHERCHE maison campagne ou de ville, location 600$ et moins, 523-7924

SILLERY
1207, Rodolphe-Forget
Maison, 1½ étage, trois (3) chambres à coucher à l'étage. Foyer, salle à manger, planchers de bois franc, salle familiale, deux (2) salles de bains, lave-vaisselle, laveuse et sécheuse, congélateur et petit garage. Près de tous les services. Prise de possession - à discuter. Coût: 1150$ nég. (non chauffé, non éclairé).
tél.: 656-6500 - cell.: 570-5606

SILLERY, toute meublée, 3 chambres, libre à compter d'août, 828-2842.

ST-HENRI de Lévis, bungalow 2 chambres, près des services, libre imm. Luce Fecteau 837-7587

ST-JEAN Chrysostome bungalow 26X40 grand terrain entretenu 695$ 832-2540

Ste-Foy, près université et cegep Ste-Foy, maison à louer au mois, 800$ tout compris, 8 chambres, 2 cuisines. Michel Lamontagne 653-5353, 652-8126 RE/MAX Fortin Delage courtier immobilier

STE-FOY: près services, cottage jumelé, cuisine, semi-meublé, 3 chambres, foyer, sous-sol aménagé, piscine hors terre, 830$; sans chauffage ni électricité ; 658-3265

STE-FOY, 5 chambres, 850 $/mois, 1er juil., 872-8652 ou 647-4543.

À Partager maison ou logement 287

A STE-FOY, bien situé, 1 chambre dans logement, meublée ou non, urgent, juillet, 210 $. Yvon, 656-0531

ATTENTION! ATTENTION!
À Stoneham, au pied des pentes, luxueux condo à partager, 295$ et 310$, et bachelor à 350$ tout inclus; lav.-séch., lave-vaisselle. Ajoutez 23$ et vous avez votre billet de saison! À partir d'août ou possibilité de louer à la saison; non fumeur.
MARIKA 681-7463, cell. 569-7058

CHARLESBOURG, 3½ à partager, personne d'âge mûr, sérieuse, non fumeur, sobre, 180$/mois. 624-9254

GRAND 8½ , 225$ ou 275$ tout compris, non fumeur, Claire 529-5655

GRAND 6½ Montcalm, cachet, pour juil. tout inclus, Manon ou Alban 684-9029

IMPECCABLE, 1390 Chanoine Morel, coin CH. St-Louis, lav. séch., 687-0656

MONTCALM, 7½ non fumeur, seul homme, fiable, balcon, 300$, 652-9835

RECHERCHE coloc, maison Ancienne-Lorette, 250$. Soir 877-1503.

RECHERCHE coloc, maison à partager, Ste-Foy, 250$/mois, 650-1359.

SUPER 6½ neuf, cour arrière, femme 30-40 ans, 300$. Stefany 523-5289

À LOUER CHAMBRES 300-349

Centre-Ville 303

PROPRE, tranquille, tout inclus, près des services, 175 $, 524-5605

Charlesbourg 304

PRÈS cegep, non fumeur, jour/sem., résidence privée, 628-9913

Duberger/Les Saules 307

NON fumeur, buanderie & câble compris, entrée privée. 683-6958

Limoilou 309

CHAMBRE à louer meublée, près de tous les services, **521-1570.**

4e RUE, neuve, meublée, 2e étage, laveuse - sécheuse, 240$/ mois, 623-7026

5EME Rue, tranquille, dans 4½ , cuisine, idéale étudiant, 250 $, 843-0267

PRÈS école Marie-Incarnation, cégep et hopitaux, 648-2864

Montcalm 311

A CASOT, belle, tranquille, lavabo, frigo, non fumeur, 682-2732

A 527-8697, 523-0315 JUILLET, Plaines et Cartier, service complet, calme, propre

PRÈS cégep Garneau, sous-sol, 2 grandes chambres, tout inclus 235$/ch. Juil 659-5300

ST-SACREMENT, cuisine commune, propre, tranquille, été, 180$. 681-7432.

ST-SACREMENT, 1½ chambre boudoir, cuisinette, entrée privée, jardin 683-1192

Rive Sud 312

A LÉVIS, à la sem., mois, stationnement, entrée privée, accès facile aut. 20 et 132, beaucoup inclus, après 18h **835-1143**

À LÉVIS chambre à louer 185$/mois 833-0073 ou 837-2027.

ST-NICOLAS, près des ponts, piscine ext., secteur calme 652-0060, 831-7194

Sainte-Foy 316

A 651-1201, cocon tout équipé dans beau coin, 2 grandes. Entrée, laverie, cuisine privées. Sans tabac. Parking, 1er juil

A 656-6312 près Chul, ensoleillé micro-ondes, frigo, lav.,câble, libre

A CÔTÉ CEGEP Université, 195$ et plus, tout inclus, étudiant(e). 527-6665.

À 653-2434, face à Plaza Laval, grande chambre, parking, tout compris

À 658-3852, à pied université et cegeps, immeuble neuf, câble inclus, 653-2434

À PIED cegep/université, chambre ensoleillée à l'étage, 261-4932, 659-4842.

A 653-0199 accès cuisine, grande, entrée privée, stationnement.

A 655-8406, près université/cégep, rue Pierre-Maufay, tout inclus, 225$ et +.

CHAMBRE-BOUDOIR avec cuisinette, rénovée, entrée privée, près centres d'achats et CHUL. 650-2333

CHAMBRES avec cuisine commune ou privée ou 1½ cégep université 656-9137

GRANDE, tout compris, près de tout, non fumeur, 220$. 659-6750.

GRANDE, neuve, très près cegep, université et services. 658-0494

LIBRE. Près Plaza Laval, parking, entrée privée, tout inclus, 245 $/mois. Laisser message: 626-2109

MEUBLÉE cuisine, frigo privé salon, tv, câble, lav.-séch. 230$. 652-3586.

PRES Hôpital Laval, chambre meublée, entrée privée, 653-8689

RESIDENCE étudiantes, tout inclus, bail 8 à 10 mois, 658-1017
lesommet.qc.ca

Sillery 318

À 688-1090, voisin campus, non fumeur, tranquillité, 200$/mois.

GRANDE cuisine commune, propre, stationnement, libre, 656-1097

PRES Maguire entrée privée, buanderie, câble, tout inclus 195$. 688-7038.

Résidences Personnes Retraitées 335

MANOIR SULLY, Hébergement de qualité, surveillance 24h, **688-3330**

Chambres et Pensions 336

GRANDE chambre, tous services, face Hôpital Enfant-Jésus, 626-1384, 655-6325.

AMÉLIORATION ET ENTRETIEN DES PROPRIÉTÉS 370-388

Aménagement Terrain 370

À BON PRIX mini excavation, entrée d'eau, drain, terrassement, 520-8601

ENDUIT d'asphalte et d'interbloc, nettoyage, dégraissage 523-7207, 831-2163.

EXCAVATION et réparation de pelouse location de pépine, 683-8602, 874-3499

MME Fleurs, horticultrice 640-5671

MULTI-SERVICES R. & R., terrassement, tonte de pelouse et nettoyage de vitres, 285-7284, 285-9479

VENTE, pose, haies, clôtures dtous genres, estimation gratuite (418) 427-2119

Chauffage/Climatisation Ventilation 372

AIR CLIMATISÉ 33000 BTU composantes vérifiées prêt fonctionner, 995$ 827-4683

FAUT VENDRE! Système de réfrigération complet, 2 unités 5 forces avec équipement, 418-739-3937

POÊLE combustion lente, cheminée isolée 17" + accessoires, 523-5728.

THERMOPOMPE 2 tonnes, servie un mois, à moitié prix; 653-0883

THERMOPOMPE climatiseur, prix à discuter, après 17h, **649-7451**

Entrepreneurs 377

MARQUAGE ET TRAÇAGE lignes de stationnement, 627-4832 521-7857

Entretien/Réparations 378

A BON PRIX. Peinture int.,, et ext., réparations. Estimation gratuite. 660-3302, cel 570-4377

À BAS prix! menuisier, plombier, d'expérience, salle bains, lav. séch., ouvrage, tout genre 523-7436

A APPELER, bon menuisier, toutes rénovations, 623-5004.

À BAS PRIX! Peinture, gyproc, plâtre, toiture, joints, brique, balcon, **265-5115**

À PRIX COMPÉTITIF, toiture tous genres, 25 ans d'expérience **871-8747**

À 666-1221 PEINTRE d'expérience, estimation gratuite, bas prix

À MEILLEUR PRIX! PEINTURE 657-0391 622-1771

À 623-2435. TIREUR de joints, pose gyproc, plafonds suspendus.

À 660-3029: toiture, menuiserie, vinyl, brique crépi, aluminium, etc.

À noter: peintre, tire-joints, tapissier, 20 ans expérience, 843-7188, 655-9592.

BRIQUE, cheminée, crépi et maçonnerie, 877-4917.

BRIQUETTEUR, maçon, briques, blocs pierre, **réparations de tous genres. 840-2416**

CONSTRUCTION rénovation tous genres, Jean 801-9380 628-7830

COUPE DE GAZON 872-9841

ENTRETIEN général, plomberie, électricité, couverture, 521-2222.

FERAIS peinture intérieur, extérieur, très bas prix, 821-0104

FERAIS peinture, intérieur bon prix, 847-3971

HOMME 17 ans d'expérience avec cours de peintre en bâtiment, offre ses services pour peinture int. et ext., spécial juin. 874-1956

LE SPÉCIALISTE DU CRÉPI
Crépi de fondation, réparation de béton tous genres, réparation fissures à l'époxy. **Patrick Forand : 660-6392**

MAÇON
réparation tout genre, 628-1641

MENUISERIE ET PEINTURE $15 de l'heure 832-6981

PEINTRE qualifié. 13 ans d'expérience. Références. Serge 838-1741

PEINTURE, gyproc, joints, planchers bois franc, rénovations, 627-2600

POSE DE CÉRAMIQUE, à bas prix, installation garantie, travail soigné. Pose Expert 649-7279, 647-8472,

POSEUR CERAMIQUE, tapis, prélart. Travail garanti. 27 ans d'expérience. 628-5692

RÉNOVATION RÉSIDENTIELLE travaux garantis; 843-7862 claunajo.megaquebec.net

RÉNOVATION résidentielle, électricité, menuiserie, ou autres, **661-9604**

RÉNOVATIONS

Menuiserie, peinture, maconnerie garantie, meilleur prix
★ ★ 654-3508 ★ ★

REVETEMENT extérieur, réaménagement intérieur, **M. Mercier 849-2805**

SABLAGE AU JET DE SABLE (Sand Blast) **estimation gratuite, 640-4378 Pat**

SPÉCIALISTE en rénovations, sinistres et boutiques. Modifications int./ext., menuiserie, électricité, plomberie, brique, etc. 647-2711, 824-5336

SPÉCIALITÉ toitures bardeaux d'asphalte, peinture int./ext., rénovation générale, bon prix, 563-8150, 260-

EMPLOIS 480-489

Offres d'emploi 481

ÉTUDIANTS RECHERCHÉS

Moniteurs, monitrices en camp de vacances CITÉ JOIE
Camp pour personnes handicapées
Durée 6 à 8 semaines doit demeurer sur place. Mireille Pageau lundi : 849-7183

MANUFACTURIER de bottes d'hiver en cuir, 2 couturières pour machine à poteaux, 2 aiguilles, pour travail de soir, de 17 à 23h30. Inf. 842-9241

MÉCANICIEN(NE) DE CAMIONS DIESEL
5 ans d'expérience, permis conduire classe 1. Envoyer C.V. à: Les Industries Sansfaçon inc. 1980 5e Rue, St-Romuald QC G6W 5M6

MÉCANICIEN (cienne) d'expérience temps plein. Appeler Mario **839-8416**

OUVRIER en finition et papier peint, avec expérience, salaire à discuter. Contactez Denis ou Sean: (905) 432-9255

PERSONNE demandée pour vendre des bijoux à domicile, pas de marchandises à acheter. Lucie 819-537-4717

PHARMACIEN(NE) demandé(e) Poste temps complet dans la belle région de Magog. Conditions supérieures à la moyenne et gamme complète d'avantages sociaux. Envoyez votre cv en toute confidentiellité à C.P. 101, Magog, J1X 3W7 ou contactez N. Chicoine au: 819 843-1115.

POSTES temps partiel disponibles dans restaurants Subway. Expérience de la restauration Subway obligatoire. 624-1643.

PROGRAMMEUR demandé(e) en Java, C++, Interbase, SQL, réseau TCPIP stage ou subvention 523-3185

RECHERCHE cuisiniers aide-cuisiniers, avec expérience, pour petit déjeuner et casse-croûte, 577-8999, 828-1168

REPRÉSENTANT(E)/VENDEUR(SE) DEMANDÉ
Bonne rémunération d'appoint pour représentant(e) semi-retraité(e) ou retraité(e). Travail léger 1 ou 2 jours/mois. Doit posséder auto. **Envoyez C.V. à: M. Lauzon, 3098 Daguerre, Longueuil, Québec J4L 3A9**

RESTAURANT situé à Sainte-Foy
EST À LA RECHERCHE D'UN RESPONSABLE DE SOIR POUR LA CUISINE
Poste à temps plein. Envoyer C.V. 2600, boul. Laurier Sainte-Foy, G1V 4T3, local 180 à l'attention du chef

SECRÉTAIRE

Temps plein, excellent français, connaissance des logiciels Word, Excel, Access et Simple comptable. Salaire annuel: 16 000$. Venir porter cv au: 1960 Boul. Bastien, Neufchatel.

SERVEUR(EUSE), magnifique site touristique, Mont Ste-Anne, expérience pertinente requise et bilinguisme. Envoyez c.v. à 32 rue Ste-Anne, Vieux-Québec, G1R 3X3.

TRADUCTEUR(TRICE)S
Vers le français, français impeccable, diplôme universitaire, expérience, connaissance des ordinateurs, 43 000 $+/an. Traduction dans nos bureaux à Toronto. **(416) 975-5252 poste 305**

VENDEUR(EUSE) demandé(e) pour boutique vêtements, chaussures, un an d'expérience, Vieux-Québec, 692-1409

VENDEUR-ESTIMATEUR de tapis demandé avec expérience, 580-1143

Services domestiques Garderie 486

AIDE familiale demandée région Toronto pour 1 an, 18 ans et +, 833-6771

BONNE D'ENFANTS - TORONTO
A 20 min. nord Toronto. Recherchons une bonne pour 2 enfants, Du lun. au vend. et quelques fins de sem. Soins spécifiques requis pour l'enfant qui va à l'école. Être énergique, active et aimer enfants. Désirer apprendre l'anglais, expérience avec enfants, permis conduire seraient des atouts majeurs. Logée, nourrie avec salaire. Joindre vos qualifications, un résumé de vos expériences de travail avec références ainsi qu'une photo récente et faire parvenir le tout à: Agence SED, 169, 1ère avenue LaSalle, Québec H8P 2E6

COUPLE fiable et responsable offre ses services pour entretien et ménage de bureaux. Bonnes références, Québec et environs, 834-1339, 839-8227.

DAME ferait ménage dans maison privée, à très bas prix, 821-0104.

DAME ferait ménage dans maison privée et commerciale, 664-1735.

DAME avec expérience offre ses services en entretien ménager, 623-7191

DOMESTIQUE pour famille québécoise habitant en Floride, doit demeurer, bon environnement de travail, expérience et références requises. Faire parvenir c.v. à: **Le Soleil, Dépt A-702, 925, ch. St-Louis C.P. 1547, Succ. Terminus, Québec G1K 7J6**

ENTRETIEN P.N. offre ses services en entretien commercial. Patrick 561-1922

MAMAN garderait enfants à la maison, secteur de Charlesbourg, 627-9304

RECHERCHE gardienne d'enfants, temps plein, St-Augustin, Cap-Rouge, non fumeuse avec auto. 871-4694

Tenue de livres Comptabilité 488

A 659-6398, comptabilité: spécialité travailleur autonome.

COMPTABILITÉ PME, impôts, expérience 25 ans, L.R.V. 627-1145

COMPTABLE d'expérience prendrait tenue de livres, paye, etc., 527-2836.

Emploi recherché 489

MAÎTRE ÉLECTRICIEN Licences RBQ CMEQ PROFESSIONNEL 35$ de l'heure, 286-3839

PEINTRE, expérience, int./ext. homme à tout faire références 125/h 801-5446

FINANCE 490-499

Argent à prêter 491

À ACCES AIDE FINANCIERE
Si vous possédez REER, CRI, FRV Vous pouvez obtenir des liquidités Acte devant notaire 20,000$ et plus Québec: 651-2841 Sans frais: 1-877-651-2841

ACHETONS grosses TV, seulement grosses TV., 520-7364

ARGENT À PRÊTER sur tous items de valeur, 260-9443

PRET AUTO - besoin d'argent ? propriétaire d'automobile, continuez à rouler ! règlement 24 heures. RAINBOW LEASING Mme Joly 514-332-1212

Occasions d'affaires 493

A! À FAIRE 100,000$ à 200,000$** profit annuel possible, aucune compétition, répétitif, exclusif. La personne choisie devra être apte à diriger 4 personnes avec auto pour visiter commerçants dans sa région. Requis 6 000$ pour inventaire. **514-323-9697

BAR-RESTO bien situé, secteur d'avenir, mise de fonds minime, 190 places + terrasse, direct du proprio, personne sérieuse seulement. 261-4979

35000$ BELLE OPPURTINITÉ ! 55000$ Soyez votre propre patron. Vente nourriture sèche pour animaux. Territoire protégé, franchises disponibles, investissement minime Inf: Josée Plamondon sans frais 418-658-2221 ou frais virés 514-239-0011

BOULANGER, pâtissier. PATISSERIE tout équipée à louer, excellentes conditions, nombreuses opportunités, 657-7412

COMMERCE à temps plein dans votre région, mise de fonds 10 000$. Financement, possibilité de revenu 60 000$ et plus. Sans frais 1-888-324-9770

GAGNANTS de la loterie et (autres) Si vous possédez 1 million U.S., de 25% à 50% d'intérêts garantis par sem. Aucun risque! **1-800-463-9311 code 8560**

MARKETING de réseau, excellents produits, système de rémunération éprouvé, aucun inventaire. 872-1112 Chantal.

RÉSIDENCE de personnes âgées, région de Montmagny, 9 chambres, clientèle référée, autonome et non autonome, construction avant-gardiste récente, 30,000$, **1-418-241-7815**

OPPORTUNITÉ D'AFFAIRES
- Ayez votre propre commerce informatique
- Investissement 3500$ ou 125$/ mois
- Revenus intéressants
- Equipe dynamique
- Formation et encadrement garantis
- Clientèle mondiale

Téléphonez au 1-877-430-7552

TÉLÉPHONES PUBLICS À VENDRE

Vous pouvez maintenant les ACHETER!

Réussite financière assurée.

Revenu potentiel de 250 000$ par année.

Investissement minimal requis de 9 600$.

Le retour sur votre investissement est garanti.

Pour investisseurs sérieux seulement.

Demandez notre trousse d'information avec vidéo gratuit au:

1-800-253-9779
(24/24h)

Membre des Bureaux canadien et américain des affaires.

Compagnie entièrement canadienne.

VÉHICULES 500-599

Autos sport et anciennes 503

CHRYSLER Imperial Le Baron 4 portes 1971, 13 990 milles. État neuf, complètement original. 819-389-5827

ENCAN DE VOITURES ANCIENNES
Le 31 juillet 1999, à 10 h. am., à Granby, sur le site du 18ème Granby International. Pour info: acheteurs et vendeurs, 450-348-6566 M. Gérard

LINCOLN 1978, Town Coupé, impeccable, 833-3102 laisser message

THUNDERBIRD 1966, 428hp, mécanique refaite, bleu - intérieur blanc, 45 000 milles. Desoto 1956, 2 portes, V8, 75 000 milles, bonne condition, prix réduit. 843-4348.

Autos à vendre 505

ACCORD EX 1998, 20 000km., 4 portes, manuelle, 19 400$, 832-8275

ACCORD LX 1993, manuelle, 138 000 km, A-1, 9 200$ nég. 828-1278.

ACURA INTEGRA 1994, 4 portes, manuelle, 11 750$, 845-9875.

ACURA Legend 87, 165 000km, très propre, 4700$, 848-0136 Richard

INTEGRA LS 94, 82 000km, 4 portes, automatique, 13 000$. 874-4748

A-4 98, noir, tout équipé, 64 000km, 4 ans/100 000km. Commerce 261-0711

AUTO C. MARC
TOYOTA Corolla 1990 automatique
CIVIC 1889 manuelle, garantie 6 mois
COLT 1994, manuelle, garantie 12 mois
EAGLE Talon 1990 manuelle
SUZUKI Swift 1991 manuelle 4 portes
CAPRICE 1989, garantie 12 mois
RANGER 1988 Super Cab manuelle
628-9602

AUTOS J.Y. SIROIS 833-1721 A VOTRE SERVICE DEPUIS 30 ANS
98 Explorer, tout équipé, 4 portes
96 Cavalier Z22, blanc, 71 000 km
96 Samara 5 portes, garantie
95 Monte Carlo Z34, noire, équipée
95 Caravan, 7 passager, garantie
94 Tercel DX, automatique
Plus de 50 voitures en inventaire Financement sur place

BMW 320i 1993, 85 000 km, comme neuve! Auto Martin Ratté 822-3359

BUICK Century 86, 100 000km, très bonne condition, 800$, 265-2235 cell.

BUICK Le Sabre 1992, tout équipée, A1, cause décès; 13 900$ nég.; 843-0559

CADILLAC 89 coupé De Ville, blanche, 89 000km, jamais sortie l'hiver, très propre, 11 500 $ 652-1179

CADILLAC COUPÉ DE VILLE 78, A1, 1 seul propriétaire, 828-9338.

CHEVROLET Celebrity 86, 191 000km, mécanique et carrosserie en bonne condition, **900$ nég. 831-0415**

CAVALIER 90, 101 000km, 4 portes, automatique, 3400$, 824-4937

1999 CAVALIER, automatique, air, garantie 2001, 14 200$. 622-8336.

NEW YORKER 92, 127 000km, impeccable, 6475$. 882-2706, 623-2149

DODGE Shadow 1992, 65 000km, bonne condition, 4200$, 624-9222

DODGE Colt ES 95, manuelle, impeccable, 48 000km; 7500$; soir: 842-6438

COLT 200GT 90, 104 000km, automatique, 4 pneus hiver, très bien entretenu, 3500$. 628-2850

E. BAILLARGEON AUTOS 663-7040 www.baillargeonauto.com
99 DELTA ROYALE LS, 17 000 km
98 WINDSTAR, 35 000 km, 19 950$
97 VILLAGER GS, 2 tons, 7 000 km
97 Ranger KL, 27 000 km, 11 950$
97 ESCORT, automatique, air, 11 950$
96 APV, air, 51 000 km, garantie

EAGLE SUMMIT ES 95, 2 portes, 39 394 km, très propre. 624-9010 après 18h

FORD TAURUS FAMILIALE 1995 3.0L équipé, automatique, 126 000 km, très propre, 7 300$, 831-9907.

FORD Mustang, 1986, décapotable, 5L., propre, 3000$ nég., 418-337-1426

GEO METRO 1992, 130 000km, 2800$. Tél. 286-6761.

HONDA Civic CX, 1996, noire, manuelle, hatchback, très très propre, 839-2736.

ACCORD LX 96, 84 000km, manuelle, A-1, 12 500$. Après 17h: 659-4774

ACCENT 98, 2 portes, 42 000km, automatique, garantie: 9200$; 418-426-2106

ACCENT GL 98, 7000km, 4 portes, automatique, 10 750$, 626-5775.

JAGUAR Sovereign 91, excellente condition, 15 000$. 521-4478, 687-6622

JETTA DIESEL 87, automatique, pour pièces ou route, 1250$ nég. 261-9571.

LEVIKO HYUNDAI
- **SONATA 99 GL, bas km, très bien équipée, climatiseur, 17 995$ ou louer pour seulement 289$ mois**
- **ACCENT 99 GL, état neuf 12 995$ ou louer pour 199$ par mois**

→Demander Steve 261-8263

LINCOLN TOWN-CAR 1987, A1, tout équipé, 1800$, tél. 872-1211.

VOYAGER 88, bon état, 2600$ 661-0328

MAZDA Protegé LX 96, 39 000km, automatique, air, 11 500$, 627-9531 soir

MERCEDES C280, 1994, impeccable A voir! Auto Martin Ratté 822-3359

MERCEDES 190E2.3 91, automatique, équipé, bancs chauffants. 659-4270

NISSAN SENTRA 1987, 130 000 km, 5 vitesses 650$ nég. 261-7779

FIREFLY 89, manuelle, propre, pièces neuves, 475$ nég. 651-2166, 265-2131

PORSCHE 944, 1984, 113 000km, rouge, pas d'hiver, A1, 7900$; 845-5336

SAAB 900S 1996. Faut essayer! Garantie. Auto Martin Ratté 822-3359

SAAB 900S, 89, manuelle, très propre, 4500$. soir 653-7384

SATURN SL2 1996, 48 000km, manuelle, aileron, démarreur, urgent, 11 500$, tél. 877-5786.

SUBARU Legacy RX-L 1992 familiale, 4x4, ABS, très équipée; 839-4513

SUBARU Out back 1998, 30 000km, garantie proiongée, cel.: (819) 371-8361

SUBARU LEGACY AWD Turbo 1993, 103 000km, manuelle, 667-2187.

TOYOTA Camry 92, 153 000km, démarreur à distance, 8 pneus neufs sur roues, très propre, 8450 $. (418)248-9504.

TERCEL 97, 4 portes, automatique, 56 000km, garantie 10 500$. 418-426-2106

PASEO 96, automatique, 25 000km, impeccable, équipée, 1 (418) 665-2489

CAMRY LE V6 92, 127 000km, automatique, 10 800$. 837-0855

URGENT, Gold K2, 1997, noire, tout équipé, 4 portes, manuelle, 839-6295, cell. 564-5091.

VOLKS Golf GL 95, diesel, manuelle, 4 portes, 135 000km, usage autoroutes, 1 seule conductrice, excellente condition. À vendre fin juil. 8400$; 658-5114

VOLKS Jetta 1988, automatique, 4 portes, 180 000km, 850$ nég. 261-7779

FOX 1991, 2 portes, manuelle, 92 000 km., comme neuve, 2 900 $, 660-5775

BEETLE TDi 98, noir/rouge, 275km, garantie. La chance? Commerce 261-0711

CABRIOLET 98, manuelle, tout équipé. Commerce 261-6789

CABRIOLET 93, climatiseur, bas kilométrage. Commerce 261-6789

GOLF GTi 97, 86 000km, garantie 5 ans/120 000km. Commerce 261-0711

GOLF CL 96, manuelle, bas kilométrage, garantie. Commerce 261-6789

GOLF T/D 95, manuelle, 72 000km. Commerce 261-6789

GOLF CL 98, démo, toit, mags, noir. Commerce 261-4451

GOLF DEMO 98, 4 portes, air. Commerce 261-4451

GOLF WOLFBURG 99, noir, tout équipé. Commerce 261-4451

GOLF WOLFBURG 99, vert, tout équipé. Commerce 261-4451

JETTA T/D, marine, 77 000km, air, vrai bijou. Commerce 261-0711

JETTA GL 99, manuelle, bleu, 8900km. Commerce 261-6789

NEW BEETLE DEMO 98, tout équipé. Commerce 261-4451

GOLF diesel, 97, 42 000km, propre, 13 250 $. 871-9500.

VOLVO 1998 S70-SE, 75 000 km, tout équipé, 28 700$. 622-0048 jour- semaine seulement

VOLVO 96 GLE, propre, tout équipé, cuir, 82 000 km, 23 000$. 872-1021

VOLVO 91, série 940, turbo, int. cuir, excellente condition, 9000 $841-2260

VOLVO 940 TURBO 1993, 193 000 km, 9 000$, 682-2180.

4x4 522

F-150 XL 1995, 98 000km, 4.9L, automatique; 9900$; 418-426-2106

EXPLORER 1991, 4 portes, tout équipé, automatique, 6295$. Soir 686-0898.

JEEP YJ Sahara 1994, 80 000km, vert forêt, 2 toits, alarme, antidémarreur, pneus 31 po, "Soundbar"; 15 500$; bur. 450-532-2211 ext. 4840

JEEP CHEROKEE 4x4, 1988 4 L. manuelle, 4 portes, mécanique A-1. 844-3296

SIDEKICK 95, noir et chrome, servodirection; 10 000$; 871-1037 / 656-1666

TOYOTA Rav-4 97, 93 000km, manuelle, tout équipé, blanc, 18 000$ 655-5188, 884-3773

Camionnettes et minivans 524

À voir MAZDA MPV 90, excellente condition. Faut vendre 3,850 $, 667-7366

ASTRO 88, 144 000km, V6 automatique, A-1, mags, 2500$. 843-7898, 842-0035

APV 1990 blanc, impeccable très bien entretenu polymère, 5,100 $, 833-8783.

CHOIX VOYAGER 96, 97, 98 bas km., garantie.. G.D.I. 849-4185, 564-7295

ECONOLINE Vandura 1978, intérieur fini campeur, jamais sorti l'hiver, mécanique A1; 1500$ nég; 418-329-2021

ODYSSEY 97, automatique, 57 900km, 5 ans/100 000km. Commerce 261-0711

MAZDA MPV 1993, bonne condition, roues d'hiver, 7500$, 657-5043.

VILLAGER 94, 89 000km, tout équipé, démarreur, 12 000$ nég. 831-1593

PLYMOUTH Voyageur LX 1994, vert, 3.3L, tout équipé, A1, 136 000km; 9600$ nég.; 872-6688

VENTURE LS 1998, 4 portes, tout équipé, 23 000$; soir: 845-4559

Camions à vendre 525

CAMION à pain Chevrolet 1979, 350, aluminium Gruman, roues doubles, 66 000 mi. boite 14' isolée, automatique, mécanique A1, 2500$, 878-9414

CHEVROLET 5000 82, gaz, 74 000 km., dompeur. FORD 6000 diesel 1986, 127 000 km., plateforme, 1 (418) 469-2953

GMC SLE 1993, 4x.4, 98 000 km, A-1, automatique, air climatisé, tout équipé, 18 500$. 628-7220

WESTERN 97, essieu 1646, + remorque forestière 97, 849-4635.

Équipements de ferme 537

ACHETERAIS TRACTEUR agricole de 25 à 100HP, bull et pépine, payons bon prix, 819-364-7041 Benoit

MCCORMICK deering 1928 modèle 1020, en état de marche, 1,250$ **842-4239 ou cell.: 564-0502**

TRACTEUR Massey Ferguson, diesel, 1957, très très propre, avec équipement gratte, épandeur, sommoir, charrue, serdeur, succession, 5000$ le tout 872-9122

TRACTEUR FORD 7740, 94, 95HP avec chargeur et souffleur et contrat de déneigement; 660-8794

TRACTEUR de ferme Massey Ferguson 35 au gaz 2,200$, 848-2666

Machinerie 563

ACHETONS tracteur, pépine, bulldozer **payons comptant, 1-800-756-0514**

- **BALANCE de 60 tonnes Fairbanks électronique, 35 x 10, 3500$.**
- **GENERATRICE 125 kilos, 158 KVA, 347/600, 6500$.**
- **GENERATRICE 12.5 KVA, moteur Kubota diesel**
- **LOADER Michigan 175B, 80, 22 500$**
- **CAMION Mercedes 4 x 4 diesel Tél. (450)447-9450**

CAMION INTERNATIONAL 4300, 1990, propre, moteur Cat 350 refait, transmission 8LL, différentiel 46,000 lbs avec VR Région 03, système hydraulique; aussi Trailer Dumper 24' aluminium. Prix sur demande. Vendu ensemble ou séparément. **418-397-4993 ou cell :418-387-0045, paget: 774-7910**

DOMPEUR MACK 1987, RD685, bon état, repeint, pneus neufs, 563-2105

EXCAVATRICE Kubota KX71, 4300 heures, avec marteau hydraulique Tramac. (418) 368-2251

PÉPINE Dynahoe 4X4, moteur refait, pompe hydraulique neuve, pneus neufs, "bushing" pine refaites. **563-9866**

PEPINE JCB 215, 4X4, télescopique, 1993, avec équipement, 45 000$, **563-1658**

POMPES diverses. 2', 3'4 et 6', avec ou sans moteur, (418) 285-3621.

RABOTEUSE d'épaisseur 15 po. (état neuf) Général International 30-125 M1 Moteur 3CV- 208V/3PH Démarreur compris

SABLEUSE Disque et courroie Général no. 100, Moteur 2CV 208V/3PH Démarreur compris

DÉPOUSSIÉREUR (état neuf) Spec air Model P52 (2 sacs) 1900 CFM Moteur 5CV 208V/3PH Démarreur compris **524-7767**

TRACTEUR International, 25 forces, 4x4 diesel, avec pelle et pépine. 15 500 $. 822-2809.

URGENT besoin achetons: pépines, bulldozers, "skidders", remorques avec chargeuses et tracteurs de ferme. Payons bon prix comptant . inf.: 819-353-1777

Pièces/Accessoires Remorques 565

FOX 1988, pour pièces, 350$ 842-7616

4 MAG pour Jeep Rodéo, isuzu, 500$, état neuf, , 834-3445834-3445

MOTEUR Chevrolet 2.8 litres, en bonne condition, 621-6449.

REMORQUE 4' x 6' sans contreplaqué, 450 $. Jour 876-2223. Soir 847-1713

REMORQUE 4' x 6', solide, très propre, 425$ nég. 822-3814

Réparations / Entretien Dépannage 567

À STE-FOY: débosselage, peinture réclamations de pare-brise, **580-1476**

BAS PRIX, remplissage air climatisé d'auto. Tél. 875-0521.

MÉCANIQUE générale, débosselage, peinture, travail garanti, 15$/h, 661-8076

Recherché / Échange 569

AUTOS FERRAILLE
Achat, vente, autos usagées et pièces
Michel Cantin Inc. 839-2961

VÉHICULES RÉCRÉATIFS 580-592

Motocyclettes 583

DR BIG 1988, modèle très rare, bonne condition; 3500$; 828-9348

ENSEMBLES DE CUIR noir pour homme et gris pour femme; 2 casques, 2 paires de bottes. Laisser message 663-8028

HONDA XL 75, comme neuf, très propre, à voir! 700$ 655-6434

MOTO GSX-R 1100, Suzuki 1992, 31 000km + chaine et "Sporkets" neufs; 6000$; 418- 427-2074

SCOOTER HONDA Dio 1993, 9 888 km, mécanique A-1. 836-2121

SUZUKI Intruder 800cc 93, 10 200 km, équipée, 5500$, 845-1585

ZX7, 1994, noire, 24 000 km, très propre + accessoires, 5 900$ nég. 847-6696

Roulottes / Tentes-roulottes / Motorisés 587

À LOUER: 900$/sem., roulotte et Windstar, 1000$/sem. Fifthwheel + camion ou motorisé 19' classe B 1999. 285-3311, 1-800-463-8784

À BEAUMONT consignation motorisée dépositaire Pleasure-way, Holiday rambler, Prowler et Bonair VRBB 833-4990

À LOUER, Classe C, 24 pieds, 1997, à partir de 1250$ par semaine, couche 4 adultes et 2 enfants, 835-3336 France.

À LOUER TENTES-ROULOTTES Après 18h.: 878-2765 878-4920

À VOIR, VENTE de roulottes neuves et usagées, 824-3401

À VOIR! Roulotte Apalache 18' 83. 2 200 lbs, très propre, douche, 849-8828.

À VOIR, roulotte Shasta 94, 25 pi., excellente condition, 658-7188, 658-3116.

À LOUER, tente-roulotte Master-Coach, 6 places, tout équipée, soir 872-5071

À LOUER, Autocaravane classe B, ROADTREK 97, 19', 522-1806.

À LOUER Bonair tente-roulottte, légère, équipée, très propre 842-4470, 836-3469

À 651-2188, NEUVE, tente-roulotte Bonair, 6 places, auvent, attache.

À louer tentes-roulottes. Commerce: 1841, bd Père Lelièvre, 527-1291.

AUBAINE, CAMPING Le Flamheau, Ste-Anne de Beaupré, Roulotte Apalache, cuisinette, 2 gros cabanons, patio et accessoires, balançoires sur roues, incluant poêle, frigo, laveuse, sécheuse, micro-ondes, etc., 8000$, **666-0727**

CAMPER Bellefeuille, 3 places, à louer à la semaine ou week-end, tout équipé, situé au Camping de la Joie à Charlesbourg. Sylvie ou Olivier 681-0194.

CAMPING parc Beaumont, site (33) vue sur fleuve, Coachman Catalina 1991 24', tout inclus, vaisselle, literie, chaises, cabanon 8x10 (1998), patio et terrasse, 16 500$, **466-3057 ou 466-2144**

FIFTWHEEL Bonair, 32½ pieds, 1989, intérieur pâle, grande chambre maître, 2 lits superposés, impeccable. **Faut voir! 383-5039**

GMC Campwagon, Van de Ville 89, équipé aménagé camping, auvent 651-8639

LEGENDE 1993, 35', 2 annexes, tout équipé, camping tranquille 626-7128

MOTORISÉ Ford Aventurier 21', très propre, 1983, Soir: 666-3832, 561-3856

MOTORISÉ Chevrolet 80, 23', 85 500 mi. mi-inspecté BVA, 7500$, 845-2722

MOTORISE Jamborée 1989, classe C, 21', bon état. 683-4034 / 261-4521

MOTORISÉ ROADTRECK 190, 1995, parfaite condition. 877-4592

PACE Arrow 1986 classe "A", 34', excellente condition, air climatisé, prix discutable 838-3995, 564-2965.

PMC Week-End 19', 4 roues, rénovée, douche, 3200$. 626-5527

PROWLER 22' 1996, 3 500 livres, super équipée, achetée fin octobre 1996, particulier, 14 800$, soir **822-0130**

ROULOTTE Dauphine 24 pi., 1977, très propre, auvent automatique, plateforme avec tapis, 6200$. Katty 261-1709

ROULOTTE 1971, 17', 4 personnes, idéal chasse pêche, 1800$, 660-5470

ROULOTTE Terry 27' 79, toute équipée, avec rallonge, 849-2767, 521-9797

ROULOTTE Citation 98, 25' climatisé 18 500$ nég. 872-2155 soir, 682-5151 jour

SUNAIR 30' 1993 comme neuve auvent aubaine 13500$ 849-2136 soir

SUPER SPÉCIAL, roulotte + terrain, Lac St-Joseph. 875-3731, 843-5339

TENTE-roulotte Starcraft 1993, état neuf, 6 places, frigo, chauffage, 4,800 $, 261-0514, 654-5792.

TENTE-roulotte Bonair 1050, 86 6 places, propre, 2500$. 835-3499

TRAVERLAIR 1987 CLASSE C, 24' Ford 460, 98 000km, génératrice, auvent, 2 airs, très propre, 22 000$, 836-0515

Véhicules tout terrain 589

KAWASAKI Bayou 220cc '93 A-1 2550$ moto '72 pièces 225$ **soir: 839-7061**

Yatchs et bateaux 590

A 626-7163 aubaine, Criscraft 1969, impeccable, mécanique A-1, cause maladie, **vente rapide. 28 500$.** port d'attache **Yatch Club de Québec**

À ABAISSER Abordable Atelier S. Lévesque, réparation et pièces de moteurs toutes marques, 527-1289

AUBAINE, Bass-Boat 18 pi., Cadoramate, toit en toile neuf, 70 forces, neuf, garantie. 872-8003

AVIRONS canot Sportspal chaloupes pontons pédalos kayak remorques 527-4766

BATEAU 25' 88, très équipé, état neuf, remorque tandem, 19 500$, 657-2815

CATAMARAN Hobie Cat 18' Wings extra long, super équipé, 650-2497.

CRUISER Starcraft 22', cabine, moteur Volvo inboard outboard 130 HP. Très bien équipé pour le fleuve. Toile et remorque. 10 000 $, 1 (418) 856-1090

DÉRIVEUR 15 pi. Tasar, avec remorque, bonne condition, **1250$, 658-0882.**

PRINCECRAFT 16.4', tout équipé, moteur 40-HP , remorque, prix à discuter. Serge 529-2037

PRINCECRAFT 14', moteur Evinrude 40hp, remorque, A-1, 1250$. 651-2718

REMORQUES bateau galvanisées 700 à 15 000 lbs (Germain) 871-3590

AVIS 600-629

Activités diverses 603

AGRÉABLE DÉTENTE
Salon discret de visionnement Accompagnement disponible Seul ou couple 864-7550

ECKANKAR - Vos rêves et l'art de vivre. Message : 681-6828

VERT... L'AVENTURE PLEIN AIR. Randonnée pédestre, vélo, volleyball, 5 à 7 et les ami(e)s. 687-2396

Agences de rencontre 607

MME HAMEL INC
2092 CHAPDELAINE, STE-FOY BUT: Stabilité depuis 26 ans 7 jrs 9 à 21h. 681-0169

MME LANGLOIS ENR
POURQUOI RESTER SEUL(E) ? 390, 25e Rue, 523-7458, rés. 523-5547

Messages personnels 623

INTELLECTUEL pratique, célibataire (1 enfant), d'apparence agréable, doux, serviable, aimant la nature, aimerait rencontrer femme 38-45 ans, avec ou sans enfant, possédant les mêmes affinités. Écrire à: Le Soleil, Dépt A-700, 925, ch. St-Louis C.P. 1547, Succ. Terminus, Québec G1K 7J6

Perdus / Trouvés 625

CHAT PERDU mardi à Cap-Rouge, mâle, gris tigré, récompense, 871-2680.

Ésotérisme 626

ANALYSE mains, clairvoyance, aussi par téléphone. Mme Lee **656-0331**

ASTRO-CLUB. Voyance en direct 24h, 18+, 2,85 $/min. 1(900) 830-6767

CARTES, tarot, mains, numérologie, tableau chinois, méthode efficace à 90%, 32 ans de service, la meilleure à Québec. Mona 847-3532.

CLAIRVOYANTE naturelle et possibilité de cours, 842-3223, cell. 559-0244

Life SÉCURITÉ MSG
Membre du Groupe Microtec Sécurité

Votre retraite? Vous y pensez? Vous la vivez?
Vous désirez des revenus supplémentaires?
Nous avons l'occasion d'affaires à votre mesure!

Revenus immédiats
Récurrences à vie
Formation complète accessible à tous
Démarrage de l'entreprise simple et génial
Un service unique et recherché partout en Amérique du Nord et jumelé à un produit unique et breveté

Venez nous rencontrer à notre séance d'information de groupe:

Hôtel Québec
3115, av. des Hôtels, Sainte-Foy
Prière de confirmer votre présence le plus tôt possible en composant le:
1 888 439-5257

1437680

DEDUCTO MD

Solution du jeu #3244
1 2 4 3 5
A D E B C

Solution du jeu #3245
1 7 4 3 2 5 6 9 8 10
K H B F G E C J A D

© 1972, DEDUCTO Multimedia International, Tous droits réservés 2706991622



Mille Bornes® est une marque déposée, utilisée avec la permission de Hasbro Canada Inc.

Garantie du manufacturier

C'est réconfortant d'avoir un plan de match à toute épreuve. Avec *Véhicules d'occasion Optimum*[MD], vous jouez la carte gagnante. Car vous obtenez une garantie du manufacturier et profitez du programme le plus rassurant sur le marché. Le seul à vous offrir la solidité et la transparence de l'engagement General Motors. Passez voir les concessionnaires GM affichant l'enseigne Véhicules d'occasion Optimum. Parce qu'on joue franc-jeu, c'est vous qui gagnez.

- Garantie du manufacturier
- Inspection en 150 points et plus
- Possibilité d'échange (30 jours ou 2 500 km)
- Service d'assistance routière 24 heures

UNE PROMESSE QUI TIENT LA ROUTE.

GM Optimum VÉHICULES D'OCCASION

Visitez notre site optimum.gmcanada.com ou téléphonez-nous au 1 800 463-7483.

L'Assistance routière 24 heures est offerte durant toute la durée de la garantie Optimum. Garanties et possibilités d'échange sous réserve de certaines conditions. Pour obtenir plus de renseignements sur les garanties et les programmes de protection prolongée, voyez votre concessionnaire Optimum.

JS-1437094

DÉCÈS ET AVIS

AUDET, Raymond, Sainte-Marie
BEAUDIN, Marie-Paule Bacon
BEAUDOIN, Fernand, Armagh
BEAULIEU, Marguerite Pagé, Charlesbourg
BOUCHARD, Edgar, Sainte-Foy
BOULIANNE, Roger, Beauport
COULOMBE, Jean-Paul, Ste-Anne-des-Monts
FORTIN, Jean-Paul
FOURNIER, Marie-Thérèse, Montmagny
HUOT, Jean-Paul, L'Ange-Gardien
LABRANCHE, Antoinette Racine, Ste-Anne-de-Beaupré
LANGEVIN, Jean-Guy, Beauport
LAPOINTE, Paul-Henri, Québec
LECLERC, J.-Edouard, Ste-Foy
PELLETIER, Michel, Cap-St-Ignace
SYLVAIN, Adrienne Lachance, Saint-Séverin

AUDET
Raymond



À la Maison Michel-Sarrazin, le 28 juin 1999, entouré de l'amour des siens, dans la paix et la sérénité, à l'âge de 69 ans et 6 mois, est décédé M. Raymond Audet, époux de dame Denise Baillargeon. Il demeurait à Sainte-Marie, autrefois de Frampton. Les membres de la famille recevront les condoléances à la résidence funéraire

Edgar Mercier & Fils Inc
240, du Collège
Sainte-Marie

mercredi de 14h à 16h30 et de 19h à 22h, jeudi, jour des funérailles à compter de 13h. Le service religieux sera célébré le jeudi 1er juillet 1999 à 15h, en l'église de Sainte-Marie et de là au cimetière Sainte-Anne de Sainte-Marie.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, son fils Jean (Anyse Poiriée); ses filles: Danielle (Marc Pomerleau), Claudine (Réjean Audet) et Pascale (Marc Longchamps); ses petits-enfants: Valérie, Marie-Pier, Jimmy, Sophie, Maxime, Marie-André, Frédéric, Pierre-Luc et Samuel; ses frères et soeurs: Julienne (feu Pierrot Thibaudeau), feu Clément (Lucie Baillargeon), Oliva (Rita Baillargeon), Pauline (feu Liguori Hains), Aline (Russell Kelly); ses beaux-frères et belles-soeurs: Roland (Henriette Hennessy), Gemma (René Audet), Monique (Valère Audet), Céline (Jean-Guy Fournier), Margot (André Savoie) et Raynald; ses neveux et nièces, cousins et cousines, ainsi qu'un grand nombre d'ami(e)s. Un merci tout particulier à son ami Roland Patoine, au personnel de l'Hôtel-Dieu de Lévis et de la Maison Michel-Sarrazin pour leurs bons soins. Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Maison Michel Sarrazin ou à la Société canadienne du cancer. La direction des funérailles est confiée à la maison funéraire

Edgar Mercier & Fils Inc
Sainte-Marie
Pour renseignements
(418) 387-4080
télécopieur
(418) 387-4312
salon (418) 387-4222

BEAUDIN
Marie-Paule Bacon



À l'hôpital Laval, le 27 juin 1999, à l'âge de 59 ans, est décédée, entourée des siens, notre mère adorée, Marie-Paule Bacon, épouse de Guy Beaudin. Elle demeurait à Ste-Foy. Le service religieux sera célébré, le vendredi 2 juillet à 11h, en l'

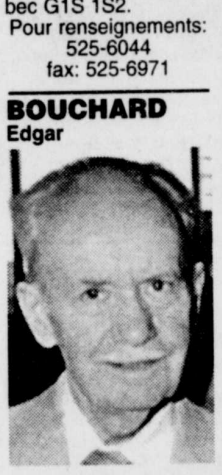
DÉCÈS ET AVIS

BEAULIEU
Marguerite Pagé



Au Foyer de Charlesbourg, le 27 juin 1999, à l'âge de 85 ans et 9 mois, est décédée dame Marguerite Pagé, épouse de feu M. Paul-Arthur Beaulieu. Elle demeurait à Charlesbourg. La famille recevra les condoléances au funérarium de la
Coopérative funéraire de l'Anse
7335, Henri-Bourassa
Charlesbourg
mardi de 14h à 17h et de 19h à 22h, mercredi de 9h30 à 10h45. Le service religieux sera célébré le mercredi 30 juin 1999 à 11h en l'église St-Charles Borromée. Elle laisse dans le deuil, ses enfants: Michel (Nicole Demers), Jacques (Nicole Lessard), Bernard (Louisette Giguère), Louise Racine (feu René), Paule-Hélène (Jacques Trudelle) et Richard (Julie Gagnon); ses treize petits-enfants: Jean-Philippe et Marie-Christine, Dominique, Frédérique et Isabelle, Marie-France et Mario, Caroline et François, Jérôme et Julien de même que Maryse et Judith; ses arrière-petites-filles: Frédérique, Maude et Léa; elle laisse aussi dans le deuil, ses soeurs: Françoise (feu Jean Lépine) et Marie-Marthe (Kino épouse de Roger Jobidon); ses beaux-frères et belles-soeurs: Gemma Boutet (feu Henri Pagé), Claire Plante (feu Marcel Pagé), Claire Drolet (feu Robert Beaulieu), Jean-Charles Martel (feu Françoise Beaulieu), Claire et Estelle Beaulieu, Roger Beaulieu (Gisèle Boivin) et Jeannine Beaulieu (Charles-Arthur Trudelle); de même que de nombreux neveux et nièces. Compensez l'envoi de fleurs par un don à la Société canadienne du cancer, 489, boul. René-Lévesque Ouest, Québec, Québec G1S 1S2.
Pour renseignements: 525-6044
fax: 525-6971

BOUCHARD
Edgar



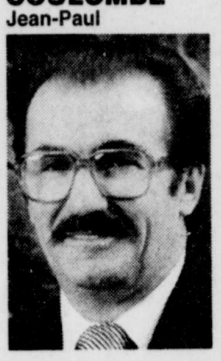
Au CHUQ, pavillon CHUL, le 27 juin 1999, à l'âge de 92 ans, est décédé M. Edgar Bouchard, époux de feu dame Marie Dumont. Il demeurait à Ste-Foy. La famille recevra les condoléances à la
Coopérative funéraire du Plateau
693, Nérée-Tremblay
Ste-Foy
le mardi 29 juin 1999 de 11h à 12h. Une liturgie de la parole sera célébrée le mardi 29 juin 1999 à 12h au salon funéraire. Il laisse dans le deuil ses enfants et gendres: Nicole (feu Pierre Legault), Louise (Louis Berlinguet), Denise (André Gauthier), Line (André Fournier); ses frères Roger et Maurice ainsi que leur conjointe; ses soeurs Gabrielle et Simone; sa belle-soeur Bertha et de nombreux neveux et nièces. Veuillez compenser l'envoi de fleurs par des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec. Condoléances par télécopieur: 688-2414.
Pour renseignements: 688-2411

BOULIANNE
Roger



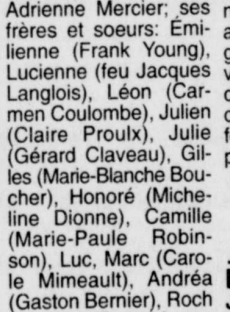
Au CHA, Pavillon Enfant-Jésus, le 27 juin 1999, à l'âge de 55 ans, est décédé M. Roger Boulianne, époux de dame Thérèse Paradis. Il demeurait à Beauport. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire
Wilbrod Robert & Fils
738, av. Royale
Beauport
mercredi, jour des funérailles, de 9h à 12h40. Le service religieux sera célébré le mercredi 30 juin à 13h, en l'église La Nativité de Notre-Dame, Beauport. L'inhumation se fera ultérieurement au cimetière de Tadoussac. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Martin et Frédéric (Geneviève Hamel); sa petite-fille bien-aimée Marie-Gabrielle; son beau-père M. Raymond Paradis; ses frères et soeurs: Ghislaine, Marie (Jean-Paul) Julie, Odélie (Gérard), Gérard (Carmelle), Claude (Monique), Victor, Thérèse et Ernest (Nicole); ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Paradis: Claude (Ghislaine), Denis (Yvette), Jacques (Monique), Jeannine (Heinz), Raymond, Carole (Jean-Yves) et Hélène, ainsi que plusieurs neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines et ami(e)s. Pour ceux qui le désirent, comdoléances par télécopieur: 661-6303 ou
Pour renseignements 661-9223

COULOMBE
Jean-Paul



À sa résidence, entouré de l'amour des siens, le 27 juin 1999, à l'âge de 64 ans et 3 mois, est décédé Monsieur Jean-Paul Coulombe, époux de dame Marie-Paule Coulombe. Il demeurait à Ste-Anne-des-Monts. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire
Gilles Marmen & Fils
22, route du Parc
Ste-Anne-des-Monts
mardi de 19h à 22h, mercredi de 14h à 16h30 et de 19h à 22h et jeudi de 11h à 13h45. Les funérailles auront lieu le jeudi 1er juillet à 14h, en l'église de Ste-Anne-des-Monts.
Il laisse dans le deuil, son épouse, Marie-Paule Coulombe; ses fils: Harold (Marie-Josée Blais), Éric; ses petits-enfants: Maxence et Pascale; sa mère Adrienne Mercier; ses frères et soeurs: Émilienne (Frank Young), Lucienne (feu Jacques Langlois), Léon (Carmen Coulombe), Julien (Claire Proulx), Julie (Gérard Claveau), Gilles (Marie-Blanche Boucher), Honoré (Micheline Dionne), Camille (Marie-Paule Robinson), Luc, Marc (Carole Mimeault), Andréa (Gaston Bernier), Roch (Jocelyne Soumis); ses beaux-frères et belles-soeurs: Laurent (Antoinette Mercier), Blandine (feu Jean-Yves Bérubé), Estelle, Denis (Nicole Coulombe), Georges-Henri (Marie-Reine Mimeault), Noëlla (Gilles Lagacé), Robert (Annie Godart) et Céline (Pierre Langevin); ainsi que ses neveux, nièces, cousins et cousines. Faire des dons à la Société canadienne du cancer et/ou à la Fondation de l'hôpital des Monts.
Pour renseignements (418) 763-2818 télécopieur (418) 763-2841

FORTIN
Jean-Paul



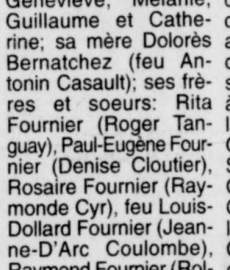
À la merveilleuse maison Michel-Sarrazin, le 23 juin 1999, à l'âge de 70 ans, est décédé Jean-Paul Fortin, fils de feu Eudore Fortin et de feu Lucie Huot. Selon ses volontés, il a été confié au
Parc Commémoratif La Souvenance
301, rang Ste-Anne
coin rte de l'Aéroport
Quartier Laurentien
Ste-Foy
Le service religieux sera célébré le mercredi 30 juin 1999 à 11h en l'église St-Albert le Grand, 3055, 2e Avenue, Québec. La famille recevra les condoléances une heure avant la cérémonie. Il laisse dans le deuil, ses frères, ses soeurs, ses beaux-frères et ses belles-soeurs: Irène, Yvette (feu Bernard René), Lucien (Raymonde Pichette), Françoise (J. Charles Vézina), Roland (Jeannine Roy), Thérèse (Marcel Richard), Jean-Claude (Monique Globenshy), Yolande (Cléo Danis), Mme Gertrude Lachance (feu Raymond Fortin); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Un remerciement spécial à tout le personnel de la maison Michel-Sarrazin pour tous les bons soins prodigués. Que toute marque de sympathie se traduise par un don à la maison Michel-Sarrazin, 2101, chemin St-Louis, Sillery, Québec G1T 1P5.
Pour renseignements: 871-2372 télécopieur: 871-6965 courriel: la_souvenance@qc.aira.com

FOURNIER
Marie-Thérèse



À son domicile, le 28 juin 1999, à l'âge de 71 ans et 6 mois, est décédée dame Marie-Thérèse Fournier, épouse en premières noces de feu M. Richard Coulombe et en secondes noces de feu M. Gaston Fournier. Elle demeurait à Montmagny. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire
Laurent Normand Inc
180, rue St-Ignace
Montmagny
mardi de 19h à 22h, mercredi, jour des funérailles à compter de 12h. Le service religieux sera célébré le mercredi 30 juin 1999 à 14h, en l'église de St-Mathieu de Montmagny et de là au cimetière de Montmagny. Elle laisse dans le deuil, ses enfants: Diane (Yvan Mercier), Lise (Lucien Sylvestre), Louis-Nazaire (Claire McKennen); ses petits-enfants: Geneviève, Mélanie, Guillaume et Catherine; sa mère Dolorès Bernatchez (feu Antonin Casault); ses frères et soeurs: Rita Fournier (Roger Tanguay), Paul-Eugène Fournier (Denise Cloutier), Rosaire Fournier (Raymonde Cyr), feu Louis-Dollard Fournier (Jeanne-D'Arc Coulombe), Raymond Fournier (Rollande Bonneau), Rollande Fournier (Claude Roy), Solange Fournier (Robert Guay); ainsi que ses beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces et ami(e)s. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer. Des formulaires seront disponibles au salon.
Pour renseignements (418) 248-0545 télécopieur (418) 248-2621

HUOT
Jean-Paul



À sa résidence, le 28 juin 1999, à l'âge de 72 ans et 5 mois, est décédé M. Jean-Paul Huot, fils de feu M. Odina Huot et de feu dame Léa Vézina. Il était le petit-fils de feu M. Antoine Huot et de feu dame Marie-Alma Vézina. Il demeurait à L'Ange-Gardien. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire
Wilbrod Robert & Fils
738, av. Royale
Beauport
mardi de 14h à 17h et de 19h à 22h. Mercredi jour des funérailles, de 12h30 à 14h. Le service religieux sera célébré le mercredi 30 juin à 14h30 en l'église de l'Ange-Gardien et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil ses soeurs et son beau-frère, Marie-Léa (Origène Letarte), Alphéda (feu Dollard Tremblay), Jeannine et Pauline. Ses neveux et nièces: Ginette Tremblay (Carol Laberge), Jacques Tremblay (Diane Gariépy), Daniel Tremblay (Lyne Grondin), Monique Tremblay (Marcel Duchesne), Marc Letarte (Céline Roy) et Roch Letarte). Ses petits-neveux et nièces: Martin Laberge (Francine Coulombe), Chantal (Rémy Bégin), Simon et Bruno Tremblay, Frédéric et Mireille Tremblay, Maxime Duchesne, Danick et Darren Letarte ainsi que plusieurs cousins, cousines, parents et ami(e)s. Un remerciement spécial au Dr. Denis Verreault et au personnel du CLSC Orléans pour les bons soins prodigués. Pour ceux qui le désirent, condoléances par télécopieur 661-6303 ou w.robert@oricom.ca
Pour renseignements 661-9223.

LABRANCHE
Antoinette Racine



À l'hôpital Laval, le 25 juin 1999, à l'âge de 72 ans, est décédée dame Antoinette Racine, épouse de M. Wellie Labranche. Elle demeurait à Ste-Anne-de-Beaupré. Selon ses volontés, elle ne sera pas exposée. Un service religieux sera célébré, en présence des cendres, le mercredi 30 juin à 14h en la basilique Ste-Anne-de-Beaupré. L'inhumation se fera au cimetière paroissial, sous la direction de la maison funéraire
Nouvelle Ère
10579, bd Ste-Anne
Ste-Anne-de-Beaupré
La famille recevra les condoléances à l'église une heure avant la cérémonie. Elle laisse dans le deuil, outre son époux, sa fille Diane; ses deux fils et ses belles-filles: Denis (Johanne Gravel), Gaétan (Andrée Desbiens); ses petits-enfants: Sylvain, Nancy, Julie, Nadia, Joée et Koralee; ses frères, soeurs, beaux-frères, belles-soeurs et tante: Philippe (feu Clarisse Côté), Léopold (Jacqueline Mercier), Rose (feu Henry Tanguay), Yvonne, Émile (Laurette Gagnon), Noëlla Boucher (feu Roland), Rosaire (Bernadette Paré), Jean-Claude (Gisèle Morency), Yvon Leclerc (feu Pauline), tante Marie Jeanne Giguère (Lucien Mercier), neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation des maladies du coeur du Québec, 1248, chemin Ste-Foy, bureau 200, Québec G1S 2M5. Condoléances par télécopieur: 827-1750. Courriel: nouvere@globetrotter.net
Pour renseignements: 827-7363

LANGEVIN
Jean-Guy
Au CHA pavillon Enfant-Jésus, le 27 juin 1999, à l'âge de 63 ans et 6 mois, est décédé M. Jean-Guy Langevin, fils de feu M. Philias Langevin et de feu dame Blandine Parent. Il demeurait à Beauport. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire
Wilbrod Robert & Fils
738, ave Royale
Beauport
jeudi de 19h à 22h, vendredi, jour des funérailles de 9h30 à 10h45. Le service religieux sera célébré le vendredi 2 juillet à 11h, en l'église La Nativité de Notre-Dame, Beauport. Il laisse dans le deuil ses soeurs: Marguerite (Jacques Lemay), Thérèse (feu René Barbeau), Bernadette (Germain Fortier) et Louise (feu Jacques Audet); son frère Marcel; ses beaux-frères: M. Jean-Marie Samson (feu Céline Langevin) et M. Rodolphe Bernier (feu Rita Langevin); sa tante Mme Gisèle Parent (Albert Pascal); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Société canadienne du cancer, 489, boul. René-Lévesque O., Québec (Québec) G1S 1S2
Pour ceux qui le désirent, condoléances par télécopieur: 661-6303 ou w.robert@oricom.ca.
Pour renseignements 661-9223

LAPOINTE
Paul-Henri
À Québec, le 26 juin 1999, à l'âge de 82 ans, est décédé monsieur Paul-Henri Lapointe, époux de dame Thérèse Poitras. Le service religieux sera célébré le mardi 29 juin 1999 à 11h en l'église Saints-Martyrs-Canadiens, rue Père Marquette, Québec et de là au cimetière de Saint-Jean-Port-Joli, sous la direction de la maison funéraire
Lépine-Cloutier Ltée
300, chemin Ste-Foy
Québec
La famille recevra les condoléances à l'église une demi-heure avant la cérémonie. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses frères: Léonard (Jeanne Chouinard) et Fernand; ses soeurs: Éva, Émilia, Lucille, Françoise, Lisette (Raymond Francoeur); son beau-frère Conrad Francoeur; de la famille Poitras: ses belles-soeurs et son beau-frère, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, parents, amis et amies. Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la fondation Mgr de Vallier, 260, boul. Langelier, Québec (Québec) G1K 5N1, tél. 529-0931.
Pour renseignements: 529-3371
Télécopieur: 529-9506
Courriel: lepine-cloutier@qc.aibn.com

LECLERC
J.-Edouard, i.p.



À Ste-Foy, le 27 juin 1999, à l'âge de 95 ans et 8 mois, est décédé, entouré de l'amour des siens, M. J.-Edouard Leclerc, époux en premières noces de feu Albertine Beaulieu et en secondes noces de dame Aline Robitaille. Il demeurait à Ste-Foy. Un service sera chanté, en présence des cendres, le mercredi 30 juin à 10h30 en l'église St-Sacrement, où la famille recevra les condoléances une heure avant la cérémonie. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses belles-filles et petits-enfants: Hélène (André Bédard), Yvette (Gilles Rheault), Lucile (Adelme Ouellet), Lili (Latino), Sylvie (Martin), Maxim (Julie); ses frères et soeurs: Rosaire (Rachel Leclerc), Amarilys, Isabelle Bernier (feu Charles-Eugène), Léopold, Albert (Madeleine Leblanc), Anette, Robert (Françoise M. Deschênes), Alfred (Madeleine Roy), Lucien (Jacqueline Matte), Roger (Denise Labbé), Sr Rachel, s.n.j.m., Louis (Marie-Zite Morin) et Sr. Marcelle, s.n.j.m.; ses beaux-frères et belles-soeurs: Jeanne Quintal Beaulieu, Marie-Dominique, la cousine Annie; son ami M. Maurice Toussaint de Paris; plusieurs neveux et nièces. Un merci spécial à l'équipe de soignants qui l'ont si bien accompagné: Mme Boivin, Ginete, M. Simoneau et tous les autres. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation de l'hôpital Laval. La direction des funérailles a été confiée à la
Coopérative funéraire du Plateau
Ste-Foy
Pour renseignements 688-2411 fax: 688-2414

PELLETIER
Michel



Tel l'oiseau qui s'envole vers son destin, son âme s'est élevée vers le vrai bonheur auprès de Celui qui l'avait créé. Puisses-tu, Michel, veiller sur ceux que tu as aimés pour les aider à accepter le vide que tu as laissé.
À l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 26 juin 1999, à l'âge de 35 ans, est décédé accidentellement M. Michel Pelletier, fils de M. Normand Pelletier et de dame Yvette Messervier. Il demeurait à Cap-St-Ignace et autrefois à Montmagny. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire
Laurent Normand Inc
180, rue St-Ignace
Montmagny
mercredi de 19h à 22h, jeudi, jour des funérailles à compter de 12h. Le service religieux sera célébré le jeudi 1er juillet 1999 à 14h, en l'église de St-Mathieu de Montmagny et de là au crématorium. Les cendres seront déposées ultérieurement au cimetière de Montmagny. Il laisse dans le deuil, outre ses parents, ses filles qu'il aurait tant aimé pouvoir serrer une dernière fois dans ses bras, Karie-Lyn et Elie-Kate; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: Alain (Nathalie Boulet), Sonya (Mario Bouffard), Lyne (Martin Ruel), Marco (Marcelle Bernier); sa grand-mère Mme Yvonne Messervier; son amie Line Thibault; ses neveux et nièces: Yan, Mathieu, Marie-Hélène et Joannie Bouffard, Judy-Ann, Emmy et Pascale Pelletier Ruel, Andrew et Jonathan Pelletier; ainsi que plusieurs oncles, tantes, cousins, cousines et de nombreux amis.
Pour renseignements (418) 248-0545 télécopieur (418) 248-2621

SYLVAIN
Adrienne Lachance



À la maison Michel-Sarrazin, le dimanche 27 juin 1999, à l'âge de 84 ans et 9 mois, est décédée Mme Adrienne Lachance, épouse de feu Raymond Sylvain, demeurait à Saint-Séverin. La famille vous accueillera à la résidence funéraire
Armand Plante inc.
1130, Notre-Dame N.
Sainte-Marie
de Beauce
le mardi de 19h à 22h; le mercredi de 11h30 à 13h50. Le service religieux sera célébré le 30 juin 1999 à 14h30 en l'église de Saint-Séverin de Beauce et de là au cimetière paroissial de Saint-Séverin sous la direction de la maison
Armand Plante inc.
875, av. Ste-Thérèse
Saint-Joseph
de Beauce
Elle laisse dans le deuil ses enfants: Lise, Léonard, Jean-Claude (Fernande Lessard), Gilles (Monique Breton), Nicole (Henri Goulet), François, Daniel; ses sept petits-enfants: Jean-François, Marie-Claude (Yves Gagnon), Marie-Josée (Marc Duclos), Stéphane, Carole, Martin, Jean-Marc; son arrière-petit-fils: Samuel. Elle était la soeur de feu Joseph (feu Carmel Moreau, feu Mary Gingras), feu Régina (feu Gédéon Vachon), feu Agathe (feu André Labbé), feu Hermas (feu Emilia Lehoux), feu Évangéliste (feu Aline Giguère), Béatrice (feu Thomas Couture), feu Émile (Corinne Poulin), Marie-Alice (feu Émile Nadeau), Julienne (Ovila Sylvain), Marguerite, Madeleine (Bernard Dubois). Elle laisse aussi dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces, plusieurs amies, amis. Vous pouvez faire parvenir directement vos condoléances à la famille par télécopieur au (418) 397-4401 ou le 1-800-696-3513.
Pour renseignements: (418) 397-6948

Anniversaires de décès

725

RHÉAUME
Lorenzo



Le jeudi 1er juillet 1999, à 8h15 a.m. en l'église Ste-Françoise Cabrini, Lac St-Charles, aura lieu le service anniversaire de Lorenzo Rhéaume, décédé le 1er juillet 1998. Merci aux parents et amis qui prendront part à cette célébration.

Faveurs obtenues

740

MERCI mon Dieu. Dites 9 fois par jour. "Je vous salue Marie", durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Publiez cet article le 9ième jour, vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu! C'est incroyable mais vrai. R.L.N.

PRIÈRE infaillible à la Vierge-Marie. Fleur toute belle du Mont-Carmel, vigne fructueuse, splendeur du ciel, Mère bénie du Fils de Dieu, assistez-moi dans mes besoins. Ô Étoile de mer, aidez-moi et montrez-moi ici-même que vous êtes ma mère. Ô sainte Marie, Mère de Dieu, Reine du ciel et de la terre, je vous supplie du fond du coeur de m'appuyer dans cette demande. (Formuler ici sa demande). Personne ne peut résister à votre puissance, Ô Marie conçue sans péché, priez pour nous qui avons recours à vous (3 fois). Sainte Marie, je remets cette cause entre vos mains (3 fois). Faites cette prière 3 jours de suite et vous devez ensuite la publier. La faveur vous sera accordée. C.T.

SINCÈRES remerciements au Saint-Esprit pour faveur obtenue avec promesse de publication.
C.P.

SINCERES remerciements à Mère Teresa pour faveur obtenue avec promesse de faire publier.
H.C.

Fleuristes

750

FLEURISTES Mc Kenna INC.
1027, 3e Avenue
Québec 523-1947
Carrefour La Pérade
Ste-Foy 653-6847
LIVRAISON
14296566

Monuments

765

A 682-5846
EXCELLENCE GRANITE INC
(MANUFACTURIER)
1265-A, de la Jonquière, QUEBEC
DU MANUFACTURIER
THERIAULT & FILS
710, 1ère Avenue, Québec
524-1561
Groupe Thériault Chabot

AVIS
Je, docteur Roch-André Bourque, directeur médical de la Polyclinique Médico-Santé Inc. et par la suite de Polyclinique Médico-Santé Ste-Foy Inc. accepte de céder la totalité des dossiers médicaux des deux polycliniques ci-haut mentionnées à la Polyclinique médicale des Ponts, située au 1100, boul. de la Rive-Sud, St-Romuald (Québec) G6W 5M6 et sous la responsabilité du docteur Gérard Naud. 1437483

5$ jnod 5 jours
Pour des articles de 100$ et moins. Pour un temps limité
LE SOLEIL
Annonces classées 686-3311

ARTS SPECTACLES

Offspring revient à Québec

BLAISE ROBINSON
Le Soleil

QUÉBEC — Offspring est de retour à Québec cet été avec son rock alternatif qui déplace de l'air. Le groupe sera à l'Agora du Vieux-Port le 1er août.

De passage à Québec il y a deux ans sur cette même scène, Dexter Holland et sa bande avaient enflammé la foule avec des chansons comme *Bad Habit*, *Gone Away* ou encore *Mota*.

Son dernier album *Americana* , qui connaît actuellement un succès incroyable aux États-Unis comme ici, montre que la formation californienne passe très bien l'épreuve du temps. Reste à le prouver sur scène.

Les groupes LIT et The Dickies se joindront à Offspring comme artistes invités. Les billets seront en vente à partir du 3 juillet à la billetterie de l'Agora (692-4672) et dans le réseau Billetech.



ARCHIVES LE SOLEIL
Offspring

LE BOX-OFFICE

	FILM	RECETTE EN $	NOMBRE D'ÉCRANS	CUMULATIF AU QUÉBEC	NOMBRE DE SEMAINES
1.	Drôle de père	66 459	13	349 142	1
2.	La menace fantôme	46 927	17	3 630 507	6
3.	La fille du général	43 157	11	482 878	2
4.	Austin Powers	25 952	17	883 420	3
5.	Tarzan	23 109	11	258 743	2
6.	Astériz et Obélix	23 073	10	1 268 591	4
7.	Notting Hill	17 058	10	1 165 789	5
8.	La momie	5 833	5	2 310 254	8
9.	Instinct	4 501	2	361 704	4
10.	Thé avec Mussolini	2 677	1	73 579	6

Ce box-office est pour l'Est du Québec. Les régions répertoriées sont Québec, Lévis, Saint-Georges, Bas-Saint-Laurent, Thetford Mines, Gaspésie, Côte-Nord, Chicoutimi et Jonquière.

Source, Alex Film inc. INFOGRAPHIE, LE SOLEIL

Spectacles annulés

Les spectacles Tango Vivo prévus du 1er au 4 juillet à la Salle de l'Institut du Vieux-Québec ont été annulés hier par le producteur Herykam Entertainment. Les détenteurs de billets peuvent obtenir un remboursement à la billeterie de la bibliothèque Gabrielle-Roy au 350, rue Saint-Joseph Est. Pour information: 691-7400.

Le blues a envahi Rimouski

La seconde présentation du Rimouski en Blues se termine sur une note plus que satisfaisante pour les organisateurs, qui évaluent à 18000 le nombre d'amateurs aux différents spectacles en plein air et dans les bars du centre-ville. N'eût été de la pluie de vendredi soir, les membres de la Corporation Rimouski en Blues croient que l'objectif de 20000 personnes aurait été largement dépassé. Les profits seront versés aux oeuvres du Club Optimiste pour l'aide à la jeunesse. Le président de la corporation, Jean Létourneau, confirme que l'événement revient l'an prochain, avec une programmation encore plus variée. E.W.

Michael Jackson hospitalisé brièvement

Michael Jackson a quitté hier matin la clinique de Munich où il avait été hospitalisé après un méga-concert de charité dimanche soir. Le chanteur s'était légèrement blessé au bout de 35 minutes sur la scène du Stade olympique de la capitale bavaroise, en raison d'«un défaut technique sur scène», a déclaré Marcel Avram, organisateur de ses concerts. Il a expliqué que le chanteur avait pris place sur un praticable pour descendre sur la scène. Or, a-t-il indiqué, cet élément de décor mobile est descendu plus vite que prévu, blessant légèrement la pop-star. Jackson a néanmoins pu terminer sa chanson, a souligné M. Avram. Dans un premier temps l'agence de concerts du chanteur, Mama Concerts, avait fait état d'un léger malaise. Michael Jackson et d'autres artistes, dont Andrea Bocelli, Vanessa Mae, Ringo Starr et Patricia Kaas, avaient organisé dimanche soir un véritable marathon musical de neuf heures au profit du Comité international de la Croix-Rouge, de l'Unesco et du Fonds pour l'enfance de l'ex-président sud-africain Nelson Mandela. Le concert, retransmis pendant près de trois heures, a été regardé par quelque 6,24 millions de téléspectateurs. (AFP)

MUNICIPALITÉ DE SHANNON
MRC de La Jacques-Cartier
Province de Québec

INVITATION - SOUMISSION
Appel d'offres
LA CUEILLETTE ET LE TRANSPORT DES DÉCHETS SOLIDES
Pour la MUNICIPALITÉ DE SHANNON

Période du:
Option A: **du 1er janvier au 31 décembre 2000 (1 an)**
Option B: **du 1er janvier 2000 au 31 décembre 2003 (3 ans)**
Option C: **du 1er janvier 2000 au 31 décembre 2005 (5 ans)**

La Municipalité de Shannon demande des soumissions pour la cueillette et le transport de ses déchets solides au site d'enfouissement sanitaire à la Régie intermunicipale de l'Est de Portneuf et ce, selon les trois (3) options mentionnées.

Les personnes intéressées peuvent se procurer les documents de soumission au bureau de la Municipalité au 50, St-Patrick, Shannon.

Les soumissions sous enveloppes scellées portant l'inscription «**Soumission déchets solides 2000**», seront reçues au bureau de la soussignée, au 50, St-Patrick, Shannon (Québec) G0A 4N0 **jusqu'à 11h, le JEUDI 15 juillet 1999**. Les parties intéressées sont invitées à assister à cette ouverture tenue le même jour et heure.

Le Conseil se dégage de toutes responsabilités concernant les dépenses ou dommages qui pourraient résulter à un soumissionnaire par la suite de la présente demande. Le Conseil ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des options ou des soumissions reçues.

Aucune soumission ne sera considérée à moins qu'elle ne soit produite et soumise sur le bordereau de soumission fourni à cet effet.

DONNÉ À SHANNON, QUÉBEC, CE 23e JOUR DU MOIS DE JUIN 1999.

Dale Feeney
Secrétaire-trésorière

1437577

VOTRE AGENDA DU 29

ENVOYEZ VOS COMMUNIQUÉS, CINQ JOURS AVANT PUBLICATION, À:
Ginette Custeau / LE SOLEIL,
C.P. 1547, succ.Terminus
925, chemin Saint-Louis
Québec — G1K 7J6

Tél: 686-3489 — Fax: 686-3374

COURIEL: agenda@lesoleil.com

CINÉMA

★Les chiffres indiquent la valeur artistique; (2) remarquable; (3) très bon; (4) bon; (5) moyen; (6) pauvre. Les cotes sont fournies par l'Office des communications sociales; elles peuvent différer de celles des critiques du SOLEIL.

CINÉPLEX CHAREST (529-9745 ou 9746). Star Wars: La menace fantôme (4) 12h30, 15h30, 18h30, 21h30 (G). **Notting Hill (4)** *v.f.* Mardi 13h40, 16h30, 19h20, 21h50 (G). **Austin Powers 2 (4)** *v.f.* Mar. merc. 13h30, 14h, 16h, 16h45, 19h, 19h30, 21h10, 21h40. Jeu. 14h, 16h45, 19h, 21h10 (G). **Astérix et Obélix contre César (5)** 13h20, 16h10, 18h40, 21h (G). **La fille du général (5)** Mar. merc. 13h, 15h50, 18h50, 22h. Jeu. 13h, 15h50, 18h50, 21h45 (16 ans). **Drôle de père (5)** 12h40, 14h50, 17h, 19h10, 21h20 (G). **Tarzan (4)** 12h15, 14h20, 16h20, 18h20, 20h30 (G). **Les mystères de l'Ouest (-)** Merc. jeu. 13h40, 16h30, 19h20, 21h50 (G). **Elvis Gratton II (-)** Jeudi 12h, 14h30, 17h10, 19h30, 22h (-). Adm. 5,99$; 17 ans et moins/âge d'or: 3,50$. Matinées: lun. au jeu, 2,99$; ven. sam. dim., 3,75$. Mar. Mer. 2,99$ (sauf en soirée pour Star Wars).

CLAP (650-CLAP). ★Astérix et Obélix contre César (5) 13h, 15h05, 17h10, 19h15, 21h20 (G). **★Buena Vista Social Club (4)** *v.o.s.t.f.* 12h45, 14h50, 16h55, 19h, 21h05 (G). **★Lautrec (4)** 12h30, 14h55, 19h05 (13 ans). **★Cours, Lola, cours (4)** 17h20, 21h30 (G). **★Le songe d'une nuit d'été (5)** 17h, 21h45 (G). **★Thé avec Mussolini (5)** 12h20, 14h40, 19h25 (G). Adm.: 6,50$, ★Primeurs: 8,50$ ven. au dim. après 18h, 14 ans et moins et plus de 50 ans: 5,50$, mar. et mer.: 5$.

GALERIES DE LA CAPITALE (628-2455). Star Wars: The Phantom Menace (4) *v.o.a.* 12h45, 15h45, 19h, 22h (G). **Astérix et Obélix contre César (5)** 12h30, 15h, 17h35, 20h, 22h20 (G). **Instinct (5)** *v.f.* Mardi 13h, 15h50, 19h15, 22h (13 ans). **Austin Powers 2 (4)** *v.f.* Mardi 12h15, 12h45, 14h30, 15h, 16h40, 17h10, 19h, 19h35, 21h15, 22h10. Merc. jeu. 12h45, 15h, 17h10, 19h35, 22h10 (G). **Tarzan (4)** *v.f.* Mardi 11h30, 12h10, 13h10, 13h40, 14h20, 15h20, 15h50, 16h30, 18h10, 18h45, 19h15, 20h20, 21h, 21h30. Merc. jeu. 12h,10, 13h10, 14h20, 15h20, 16h30, 18h45, 19h15, 21h, 21h30 (G). **Tarzan (4)** *v.o.a.* 13h30, 16h15, 19h20, 21h30 (G). **La fille du général (5)** 12h10, 13h, 14h40, 16h15, 17h15, 19h30, 20h15, 22h15, 22h45 (16 ans). **General's Daughter (5)** 13h15, 16h, 19h10, 21h45 (16 ans). **Les mystères de l'Ouest ()** Merc. jeu. 12h30, 13h15, 15h, 16h, 17h30, 19h15, 20h, 21h45, 22h30 (G). **South Park (-)** v.f. Merc. jeu. 12h45, 15h, 17h20, 19h30, 21h50 (-).

LAURENTIEN (622-1077). Star Wars: La menace fantôme (4) 12h, 12h30, 13h30, 15h, 15h30, 16h30, 18h, 18h30, 20h, 21h, 21h30 (G) (adm. 8,75$ les mer. en soirée). **Drôle de père (5)** 12h35, 13h10, 14h40, 16h15, 16h50, 19h, 19h40, 21h15, 22h (G). **Big Daddy (5)** *v.o.a.* 13h, 15h40, 19h05, 21h20 (G). **Notting Hill (4)** *v.f.* Mar. merc. 12h10, 12h50, 14h50, 16h10, 18h05, 18h50, 20h50, 21h35. Jeudi 12h50, 16h10, 18h50, 21h35 (G). **Notting Hill (4)** *v.o.a.* Mar. merc. 12h20, 15h20, 18h20, 21h10 (G). **La momie (5)** Mar. merc. 13h40, 16h20, 19h10, 21h50 (13 ans). **Austin Powers 2 (4)** *v.o.a.* Mar. merc. 12h40, 13h20, 15h10, 15h50, 18h10, 19h30, 20h30, 21h45. Jeudi 12h40, 15h10, 18h10, 20h30 (G). **Elvis Gratton II (-)** Jeudi 12h15, 12h45, 13h15, 13h45, 14h30, 15h05, 15h35, 16h, 17h, 17h25, 18h05, 18h40, 19h20, 19h45, 20h20, 21h10, 21h40, 21h55 (-). Adm. 8,75$; 65 ans et plus/moins de 14 ans: 5,25$. Sam. dim. avant 18h: 6,50$. Mar. Mer. 5,25$ (sauf pour Star Wars).

LIDO (837-0234). **Star Wars: La menace fantôme (4)** 12h45, 15h30, 18h45, 21h30 (G). **Tarzan (4)** 13h, 15h30, 19h, 21h30 (G). **Austin Powers (4)** 13h, 15h30, 19h, 21h30 (G). **Drôle de père (5)** 13h, 15h30, 19h, 21h30 (G). **La fille du général (5)** 13h, 15h30, 19h, 21h30 (16 ans). **Notting Hill (4)** *v.f.* 13h, 15h30, 19h, 21h30 (G). **La momie (5)** Mardi 13h, 19h (13 ans). **Instinct (5)** Mardi 15h30, 21h30 (13 ans). **Les mystères de l'Ouest (-)** Merc. jeu. 13h, 15h30, 19h, 21h30 (G). **Elvis Gratton II ()** Jeudi: 13h, 15h30, 19h, 21h30 (). Adm.: Matinées et Lun. au mer. 6$; 12 ans et moins (sauf films cotés 13 ans+) et 65 ans et plus: 3,50$. Jeudi: 4$; 12 ans et moins et 65 ans et plus: 3$. Ven. Sam. Dim. (soirée): 8,50$.

SAINTE-FOY (656-0592). **Star Wars: La menace fantôme (4)** 13h10, 16h, 19h, 21h45 (G). **Tarzan (4)** 12h45, 14h50, 17h, 19h15, 21h20 (G). **La fille du général (5)** Jusqu'à mer. 13h25, 16h20, 19h30, 22h (16 ans). **Elvis Gratton II (-)** Jeu. 13h25, 16h20, 19h30, 22h (-).

CINÉPARC BEAUPORT (667-5362). Projection à la brunante. Mardi: Écran 1- **Astérix et Obélix contre César (5). Les Boys II (5)**-(G). Écran 2- **Austin Powers II (4). L'intra-terrestre (5)** (G). Écran 3- **Drôle de père (5). Le treizième étage (5)** (13 ans). Mercredi: Écran 1 - **Les mystères de l'Ouest (-). La matrice (4)** (13 ans). Écran 2- **Austin Powers II (4). L'intra-terrestre (5)** (G). Écran 3- **Drôle de père (5). Le treizième étage (5)** (13 ans). Jeudi: Écran 1-**Les mystères de l'Ouest (-). La matrice (4)** (13 ans). Écran 2- **Drôle de père (5). Le treizième étage (5)** (13 ans). Écran 3- **Elvis Gratton (-). Le dernier souffle (4)** (13 ans). Adm. 8$ pour 14 ans et plus; 2$ pour 13 ans et moins; gratuit pour 2 ans et moins, 5$ aînés. Mar. Mer. 5$.

CINÉ-PARC DE LA COLLINE. Projection au crépuscule. Ouverture à 19h. les ven. et sam. À 19h30 du dim. au jeudi. Écran 1: **La fille du général (5). Le règlement (5)** (16 ans). Écran 2: **Drôle de père (5). Le treizième étage (5)** (13 ans). Adm. 8$; 5$ aînés; 2$ 13 ans et moins. Mardis, mercredis: 5$.

ALOUETTE, Saint-Raymond (418 337-2465). **Star Wars: La menace fantôme (4)** Mar. merc. 19h30 (G). **Astérix et Obélix contre César (5)** Mar. à jeudi 19h45 (G). **Elvis Gratton II (-)** Jeudi 19h30 (-). Adm. 7,25$; 13 à 19 ans et âge d'or: 5,25$; 12 ans et moins: 3,50$. Mar. Mer. 5$; 12 ans et moins: 3,50$.

BIBLIOTHÈQUE DE CHARLESBOURG. À 14h: **Beethoven 2.** Entrée libre.

THÉÂTRE

LE CID MAGHANÉ de Réjean Ducharme par la troupe des Fonds de Tiroir avec Ludger Côté, Éva Daigle, Marie-France Desranleau, Marie-Christine Lavallée, Daniel Roy et Iova Roy. Mise en scène de Frédéric Dubois. Lun. au jeudi à 20h. Maison Blanchette, 4187, côte de Cap-Rouge, Cap-Rouge. Rés.: 692-4212. Jusqu'au 12 août.

DERNIER ÉTÉ AVANT L'AN 2000 de Bori. Mise en scène par le groupe Bori sous la direction d'Yvon Bilodeau. Int. Stéphane Côté, Louis Gagné, Pierre Potvin et Edgar Bori. Mar. au sam. 20h30. Théâtre du Manoir du Lac Delage, 40, av. du Lac Delage. Rés.: 848-7444. Jusqu'au 28 août.

TON MOI EST À MOI. Comédie de Sylvie Lemay, mise en scène de Jacques Lessard. Avec Ginette Guay, Carol Cassistat, Marie-Josée Bastien, Vincent Champoux, Marie-France Duquette et André Lachance. Mar. au sam. 20h30. Théâtre La Fenière, 1500, rue de la Fenière, Ancienne-Lorette. Rés. 872-1424 ou 1 877 872-1424. Jusqu'au 10 juillet.

VIVEMENT LUNDI ! Comédie de Carole Tremblay. Mise en scène de Lise Castonguay. Int. Erika Gagnon, Denis Lamontagne, Jack Robitaille et Andrée Vachon. Mer. au sam. à 20h. Les soirs des Grands Feux Loto-Québec à 18h30. Billets: samedi: 25$; 23$ en semaine. Théâtre d'été de la Dame blanche, 2490, av. Royale, Beauport. Rés. (418) 661-5156. Jusqu'au 28 août.

SIX PALMIERS. Comédie dramatique avec Thérèse Perreault. Mar. au sam. Théâtre de l'Île d'Orléans, 342, du Galendar, Saint-Pierre Île d'Orléans. Rés. 828-0937. Jusqu'au 5 septembre.

LES ABOYEURS de Michel Marc Bouchard. Int. Lorraine Côté, Normand D'Amour, Ghyslain Tremblay, Chantal Lamarre et Roger Larue. Mardi au ven.: 20h30. Sam.: 21h. À 18h30 et 21h les 26 juin et 3 juillet. Théâtre Beaumont Saint-Michel, 51, Route 132, Saint-Michel-de-Bellechasse. Sortie 348 de l'autoroute 20. Rés.: (418) 884-3344. Jusqu'au 14 août.

MUSIQUE

CONCERT au Domaine Forget. À 20h30. Invités: Éric Le Sage, piano, André Papillon, flûte, Philippe Magnan, hautbois, Robert Spring, Marie Picard, clarinettes. Au programme: œuvres de Francis Poulenc. Adm. 24$. Rés. 1 888 336-7438. St-Irénée (Charlevoix).

SPECTACLES ET VARIÉTÉS

LE CIRQUE DU SOLEIL «Dralion» dans une mise en scène de Guy Caron. Création de Gilles Sainte-Croix. Mar. mer. jeu. à 20h. Ven. 17h30 et 21h30. Sam. 16h et 20h. Dim. 13h et 17h. Sur le terrain des Galeries de la Capitale. Rés. 643-8131, 691-7211 1 800 361-4595. Jusqu'au 18 juillet.

PAULE-ANDRÉE CASSIDY «Un tour de lune en chansons» avec Paskale Leclerc, bassoniste et Steve Rousseau, percussionniste. Lun. au ven. à 12h30 et 14h. Musée de la civilisation. Relâche du 5 au 8 août.

LES SHOWS MIDIS. Invité: Le trio Solomo, musiques tziganes et klezmer. À 12h. Agora de la bibliothèque Gabrielle-Roy. Gratuit. En cas de pluie, annulé.

CAFÉS/BARS/RESTAURANTS

Trio Caroline Nadeau, voix, guitare, contrebasse. À 21h30. Bar l'Emprise de l'hôtel Clarendon, 57, rue Ste-Anne. Entrée libre.
Christian Aubin, chansonnier. Bar Les Yeux bleus, 1117 1/2, rue Saint-Jean. Entrée libre.

CONFÉRENCES

LE PASSAGE. Conférence-atelier. Thème: Communiquer ses limites, s'affirmer sans blesser. De 19h30 à 21h30. Au 845, boul. René-Lévesque Ouest, bureau 201. réunions. Contribution volontaire. Inf. 527-0916.

A.C.E.P. «Améliorer nos rapports avec les autres» par André Robert, consultant en orientation. De 19h30 à 22h. Maison Deschamps, 740, boul. des Chutes, Beauport. Adm. 10$; 5$ âge d'or et étudiants.

RÉUNIONS/DIVERS

CAFÉ-RENCONTRE HOMME. Thème libre. À 19h30. Au 1950, de la Normandie. Adm. 3$, 2$ membres. Inf. 648-6480.

JOUEURS ANONYMES. Groupe d'entraide pour joueurs compulsifs. Les mardis à 19h30 au Patro Laval, 145, rue Bigaouette. Inf. 871-0131.

COMPOSTAGE DOMESTIQUE. Séance d'information par Lili Michaud à 19h au site de démonstration en compostage domestique du Jardin Van den Hende. Entrée libre. Inf.:656-3410.

CLUB DE MARCHE STE-MARIA-GORETTI. Marche guidée d'une heure les mardis à 19h. Départ du Centre des Loisirs, 7475, av. Paul Comtois. Inf. 624-7890.

BIENTÔT À QUÉBEC

Les billets pour les spectacles sont en vente sur Billetech (643-8131) sauf avis contraire. Renseignements: **Le Capitole:** 694-4444. **Palais Montcalm:** 670-9011. **Salle Albert-Rousseau:** 659-6710. **Grand Théâtre, Le D'Auteuil:** 643-8131. **Colisée de Québec:** 691-7211 ou 1-800-900-SHOW. **Maison de la chanson**: 692-2631. **Salle Dina Bélanger:** 687-1016. **L'Anglicane:** 838-6000. **Expo-Cité:** 691-7211. **Domaine Forget:** 1 888 DFORGET. **Agora du Vieux-Port:** 692-4672.

Juillet

Suzanne Schimmack, 1er juillet. Domaine Forget.
À la mémoire d'Alain Marion, 2 juillet. Domaine Forget.
Paris, je t'aime, 2 au 4 et 9 au 11 juillet. Palais Montcalm.
Diana Krall, 3 juillet. Domaine Forget.
Le Chœur de l'Armée rouge, 3 juillet. Salle Albert-Rousseau.
Denis Poliquin et Marc Bélanger, 4 juillet. Domaine Forget.
The Calgary Boys Choir, 7 juillet. Domaine Forget.
Festival d'été de Québec, 8 au 18 juillet.
Ballets jazz de Montréal, 9, 16 juillet. Domaine Forget.
Los Angeles Guitar Quartet, 10 juillet. Domaine Forget.
Amanda Marshall, 10 juillet. Salle Albert-Rousseau.
Donald Roussel, 11 juillet. Domaine Forget.
Iron Maiden, 14 juillet. Agora du Vieux-Port.
Steeve Diamond, 16 juillet. Salle Albert-Rousseau.
Les Violons du Roy, 17, 31 juillet. Domaine Forget.
Tomas, 18 juillet. Domaine Forget.
Pieter Wispelwey, 18 juillet. Domaine Forget.
L'Estival Juni'Art, 21 au 25 juillet, Place d'Youville.
Alexander Tselyakov, 23 juillet. Domaine Forget.
Daniel Marcoux, 25 juillet. Domaine Forget.
Dale Bartlett, 30 juillet. Domaine Forget.
Roger Waters, 30 juillet. Agora du Vieux-Port.

Août

Azur, 1er août. Domaine Forget.
Fêtes de la Nouvelle-France, 4 au 8 août. Québec
Gérard Caussé, 4 août. Domaine Forget.
Daniel Taylor, 6 août. Domaine Forget.
Orchestre du Festival, 7 août. Domaine Forget.
Bernard Cimon, 8 août. Domaine Forget.
Claire Désert, 11 août. Domaine Forget.
Richard Lester et autres, 13 août. Domaine Forget.
Chœur et orchestre, 14 août. Domaine Forget.
Saldana, 15 août. Domaine Forget.
Musique de chambre, 18 août. Domaine Forget.
Karina Gauvin, 20 août. Domaine Forget.
Orchestre universitaire de Caën, 21 août. Domaine Forget.
Bruno Pelletier, 21 août. Agora du Vieux-Port.
Paule-Andrée Cassidy, Andrée Boudreau, 22 août. Domaine Forget.
Festival international de musiques militaires, 26 au 29 août.
United States Navy Band, 27 août. Grand Théâtre.
Concert de musiques militaires, 28 août. Colisée de Québec.
Caroline Desbiens et Daniel Gauthier, 29 août. Domaine Forget.

(publicité)
RENCONTRE
DANS LA TROISIÈME DIMENSION
Rencontre dans la 3e DIMENSION en 3D
Tous les jours 10h, 12h, 14h, 16h
Sur la piste des Éléphants
Tous les jours 11h, 13h, 15h
PROGRAMME DOUBLE
En journée de 10h à 15h et en soirée 17h, 19h, 21h
Réservations sur cartes VISA et MASTER CARD 627-4688 (frais de service en sus).
RENSEIGNEMENTS 627-IMAX, 1 800 643-IMAX
IMAX LE THÉÂTRE À Québec

5$ pour 5 jours
Pour un temps limité
Pour des articles de 100$ et moins. Pour un maximum de 5 jours consécutifs.
LE SOLEIL
Annonces classées 686-3311

CINÉMAS CINÉPLEX ODÉON
LE LAURENTIEN Des Gradins et Le Bourgneuf 622-1077 ciné RABAIS MARDI ET MERCREDI TOUTE LA JOURNÉE 5,25$
PLACE CHAREST Du Pont et Boulevard Charest 529-9745 ciné RABAIS MERCREDI TOUTE LA JOURNÉE 2,99$
CINÉ-PARC DE LA COLLINE ROUTE 20 (SORTIE 311) 831-0778
CINÉ-PARC BEAUPORT ROUTE 40 (SORTIE 320) 667-5362
CONSULTEZ LA CHRONIQUE CINÉMA DU JOURNAL
Adam Sandler DRÔLE DE PÈRE version française de BIG DADDY
COLUMBIA PICTURES
À L'AFFICHE!
CINÉPLEX ODÉON PLACE CHAREST ✓ | LES PROMENADES DE LÉVIS CINÉMA LIDO ✓ | CINÉMA ST-GEORGES ST-GEORGES DE BEAUCE ✓ | CINÉMA LIDO RIMOUSKI ✓ | CINÉPLEX ODÉON LAURENTIEN ✓ (versions o. anglaise et version française)
CINÉ-PARC BEAUPORT | CINÉ-PARC DE LA COLLINE | 2e film aux c.-p.: LE 13e ÉTAGE CONSULTEZ LA CHRONIQUE CINÉMA DU JOURNAL

« ... UN GRAND BRAVO, ET TOUTE MON ADMIRATION. »
- Roger Ebert, "SISKEL & EBERT"
STAR WARS ÉPISODE I LA MENACE FANTÔME
www.starwars.com
À L'AFFICHE ! VERSION FRANÇAISE
CINÉPLEX ODEON LAURENTIEN | LES PROMENADES DE LÉVIS CINÉMA LIDO | CINÉPLEX ODEON PLACE CHAREST | FAMOUS PLAYERS STE-FOY | FAMOUS PLAYERS GALERIES DE LA CAPITALE
VERSION ORIGINALE ANGLAISE
COUPONS-RABAIS ET LAISSEZ-PASSER REFUSÉS
CONSULTEZ LA CHRONIQUE CINÉMA DU JOURNAL
1437196

Fêtes Nouvelle-France
Québec • du 4 au 8 août 1999 •
À L'ABORDAGE !
LE LAISSEZ-PASSER ESSENTIEL DES FÊTES 1999
Disponible dans les SAQ de la région de Québec dès le 22 juillet et sur les sites de l'événement au coût de 5$.
Courez la chance de gagner un voyage à Paris GRACIEUSETÉ DE VOYAGE LAMBERT.
Programme officiel
Procurez-vous le programme officiel des Fêtes qui sera encarté dans le journal Le Soleil, le samedi 31 juillet.
1re Concours «Costumez-vous !»
Costumez-vous de style Nouvelle-France (au minimum 3 pièces de costume) et courez la chance de gagner un voyage en Louisiane, GRACIEUSETÉ DE VOYAGE LAMBERT.
Présentez-vous au kiosque d'information situé à la «Foire du vêtement» à la Place Royale pour remplir un coupon de participation.
2e Concours «Défilez vos plus beaux atours !»
Parader vos beaux costumes lors des défilés de mode Nouvelle-France qui auront lieu les 5-6 août à 19h, le 7 août à 12h et 18h30, le 8 août à 12h. Un jury sélectionnera les plus beaux costumes parmi trois catégories: enfants, bourgeois, paysans et autres.
Un prix sera remis aux finalistes et la personne gagnante se méritera la location de 40 costumes pour une soirée, GRACIEUSETÉ DE FACE-À-FACES.
Détails au kiosque d'information de la «Foire du vêtement» à la Place Royale.
UPA UNION DES PRODUCTEURS AGRICOLES (Région de Québec) et ses partenaires
Pour information : (418) 694-3311 www.nouvellefrance.qc.ca
COMMISSION DE LA CAPITALE NATIONALE DU QUÉBEC

«Tabernacle de tabernacle set Oh Boot.» - LE MONDE
«Bigger than Elvis.» - THE LAS VEGAS STAR
«Un nouveau sauveur nous êtes nés.» - L'OSSERVATORE ROMANO
«Gratton, super star!» - THE LOS ANGELES HERALD
«Ma jest you eu comme des Rocheuses.» - LE VANCOUVER GUARDIAN
«Le p'tit Bouddha d'Brossard.» - LE NEW DELHI POST
«Plus fort que la GENMARDERIE Royale du Canada.» - LE GLOBE EN MAIL
«Elvis Gratton: a natural resource: he's solid gold.» - THE WALL STREET JOURNAL
BERNADETTE PAYEUR CHRISTIAN LAROUCHE PRÉSENTENT
Elvis Gratton II
Le film à voir avec ta tête, sti!
AVEC JULIEN POULIN — UN FILM DE PIERRE FALARDEAU
YVES TRUDEL ET BARRY BLAKE DANS "MIRACLE À MEMPHIS" SCÉNARIO PIERRE FALARDEAU
EN COLLABORATION AVEC JULIEN POULIN PRODUIT PAR BERNADETTE PAYEUR ET CHRISTIAN LAROUCHE
PRODUCTEUR ASSOCIÉ MARC DAIGLE PRODUCTRICE DÉLÉGUÉE SYLVIE TRUDELLE DIRECTION PHOTO ALAIN DOSTIE
DIRECTION ARTISTIQUE JEAN-BAPTISTE TARD COSTUMES SUZANNE HAREL CONCEPTION SONORE SERGE BEAUCHEMIN
ET MATHIEU BEAUDIN MUSIQUE JEAN ST-JACQUES MONTAGE CLAUDE PALARDY
LE SOLEIL
À L'AFFICHE DÈS LE 1 JUILLET!
CINÉPLEX ODÉON PLACE CHAREST ✓ | CINÉPLEX ODÉON LAURENTIEN ✓ | FAMOUS PLAYERS STE-FOY ✓ | CINÉMA ST-GEORGES ST-GEORGES DE BEAUCE ✓ | CINÉMA LUMIÈRE STE-MARIE DE BEAUCE ✓ | CINÉMA PRINCESSE RIVIÈRE-DU-LOUP ✓
CINÉ-CENTRE BAIE-COMEAU ✓ | CINÉ-CENTRE SEPT-ÎLES ✓ | CINÉMA ALOUETTE ST-RAYMOND ✓ | CINÉMA PIGALLE THETFORD MINES ✓ | CINÉ-PARC BEAUPORT | ✓ SON DIGITAL
CONSULTEZ LA CHRONIQUE CINÉMA DU JOURNAL / 2e film aux ciné-parcs : LE DERNIER SOUFFLE